SEÑOR... EL EMBATADOR ARGENTINO EN ITALIA TIENE SERIAS QUETAS CONTRA UNA FUNCIONARIA DE LA EMBATADA , SU SOBRINA RUMA H, SÍ, RIMA ¿Y QUIỆN LA PLISO AHÍ? NO QUISLEM HIVER COLDETURAS)— QUE HIZO » ¿ PASO VALIDAS » AVENTURADAS, PERO SURVISO QUE USTED E ANDA CON LOS NARCO ? NO JUSTAMENTE EL PHOBLEMA ES QUE LA DESEAN ES QUE LA DESEAN DE NADA DE NADA DE NADA DENDE ESTA Y QUE LE AUMENTEN EL SUELDO!!

Paro y marcha de los docentes nacionales

CAPITAL CASI SIN CLASES

CERO A CERO Boca no pudo con Racing

UNO A CERO Ñuls venció a Sao Paulo

Año 6 - Nº 1548 - Precio de este ejemplar: \$ 0,80 Recargo venta interior: \$ 0,05. En Uruguay: N\$ 3000

EA NACIONAL MAY 2014

Buenos Aires, jueves 11 de junio de 1992

El juez Garzón ordenó la "prisión incondicional" de Al Kassar

ANGLAO EN MADRID

TODMAN

Cuando el embajador de Estados Unidos, Terence Todman, entró al hall del hotel Alvear se le avalanzó un en-jambre de periodistas que habían sido convocados porque haría declaraciones.

Señor embajador, queremos declaraciones suyas - atinó a decir uno de ellos.

Fueron dos o tres segundos de silencio. En su cara se dibujó primero un gesto de desorientación y luego de molestia, has-ta que se decidió a responder:

Yo no tengo ninguna declaración que

Hubo dos o tres segundos de decepción entre los periodistas que ya llevaban más de una hora apostados en el lugar. Finalmente surgió la pregunta que estaba dan-do vueltas:

—¿Pero, cómo...? La desorientación de los periodistas provino de que todos habían sido citados porque Todman haría declaraciones sobre las afirmaciones del periodista Jacobo Timerman con respecto a la llegada del narcotráfico a la Argentina. Desgraciadamente, la primera pregunta no dio el pie para que el embajador se explayara y se vio obligado a explicar que no había preparado ninguna declaración. Entre el silencio y la desorientación genera-lizada, surgió entonces si la pregunta esperada.

-El periodista Jacobo Timerman afirmó que durante la administración ra-dical la embajada norteamericana había fotografiado pistas clandestinas de narcotraficantes en diversas provincias del norte argentino.

Más tranquilo, Todman no dejó terminar la frase

-Es totalmente infundada esa afirmación. Yo presenté mis cartas credenciales al presidente Alfonsin, pregunté sobre ese tema a todo el personal de la embajada y puedo decir que esa afirmación es falsa. Debo agregar que también es falso que me haya entrevistado con el Presidente para hablar sobre la creación de un puesto franco en Misiones

Dicho lo cual, se abrió paso y no dio a más preguntas, que quedaron en el aire.



Aidalai. Mecano

La adolescente. por Enrique Medina

SOFOVICH DECLARO HORAS

Sofovich declaró y aclaró que no renuncia

do Sofovich fue indagado ayer por el juez federal Ricardo Weschler en la causa en la que está procesado por administración fraudulenta desde casi las 11 de la mañana hasta pasadas las 19. "Yo respondo a la misión que me encomendó el presidente Carlos Menem. Además, todavía no está muy claro qué es lo que se me cuestiona", se defendió el funcionario, empresario, libretista y conductor de dos programas en la emisora que di-rige y a quien se acusa, por ejemplo, de vender segundos de publicidad de ATC a empresas que dirigen su muier v su hijo para que éstos a su vez los revendan. La querella por la que Sofovich fue procesado comenzó hace varios meses con la denuncia de ocho periodistas y a ella se sumaron varios diputados.

¿Por qué tengo que renunciar", se preguntó ante los periodistas que lo esperaron pacientemente como se merece una estrella de la televisión. "Si yo me considero inocente, si todavía no está muy claro qué es lo que me cuestionan", se preguntó. Como siempre, Sofovich aclaró que si el presidente Menem le pide que renun-cie él lo va a hacer: "Yo respondo a la misión que él me encomendó y si él me lo pide estoy dispuesto a dar un paso al costado. Estoy dispuesto a renunciar. En eso no tengo ningún problema. Pero siempre si el Presidente me lo pide", aseguró. Mientras tanto, en la lista de candidatos a sucederlo, en la que ya figuran los periodistas Enrique Alejandro Mancini y el gerente de noticias Mauro Viale, ahora se sumó el diputado y dirigente desarrollista Octavio Frige-

Sobre el contenido de la indagatoria no trascendieron mayores de-talles. El juzgado de Weschler es uno de los más celosos cuando impone

secreto de sumario a una causa. Se sabe sí que estuvieron presentes el abogado de Sofovich, el ex juez federal Oscar Salvi, y el fiscal Luis Comparatore, que centró sus dardos



Gerardo Sofovich hace su entrada en Tribunales.

'Yo respondo a la misión que me encomendó el Presidente.''.

en determinar si a través de las empresas privadas que dirigen resnectivamente el hijo y la mujer del titu-lar de ATC (Wainot y Opebar) se canaliza publicidad directa (avisos) e indirecta (chivos) cuya recaudación no ingresa a las arcas de ATC

juez para contar mi versión de los he-chos", dijo Sofovich ante los perio-distas y luego atribuyó su procesa-miento a exclusivas razones por "connotaciones políticas, al oportu-nismo político" de los legisladores que objeta su conducta como fusque objetan su conducta como funcionario público.

DEFENSA DE LA SOBRINA DE MENEM

Mayorga se quiere llevar las palmas

cisco "Paco" Mayorga, afirmó ayer mediante un escueto comunica-do de prensa que "la situación" de la agregada turística en Roma y sobrina del presidente Carlos Menem,



Facsimil de la nota remitida a Mayorga cuestionando a Rima Simán Menem.

VII LA CTRECORPANCIA «CERCANCISTO TERMONTAR» DE LA PRESCRITA DE BOS ACREAUROS TURISTICOS EN ASERS PISICAS ETPARADA, Y COM-LICETITAS PUNCTUARS, REARRY A SER EVALUADA POR LA SECURTURIA

da desde hace mucho tiempo". una funcionaria muy eficiente'', agregó Mayorga para salir al cruce del terminante informe sobre el desempeño de la pariente del Presiden-te que el embajador argentino en Italia le envió en febrero de este año. Cuando Página/12 publicó en su

edición del martes el contenido del cable que la Cancillería remitió a la Secretaría de Turismo, Mayorga afirmó que jamás lo había recibido. Sin embargo, y como se desprende del encabezado del informe que se reproduce en esta página, la Cancille-ría obró como intermediaria y el 12 de febrero le remitió el documento redactado por el embajador en Ro-ma, Oscar Keller Sarmiento, con la firma del jefe de gabinete del Minis-terio de Relaciones Exteriores, Armando Antile.

"El embajador Keller Sarmiento tuvo, efectivamente, problemas con Rima Simán Menem", afirmaron fuentes de Relaciones Exteriores. Contrariamente a lo que afirmó Mayorga, un diplomático acreditado en la embajada de Italia que prefirió no identificarse aseguró que las desin teligencias con la sobrina del Presi-

"no se han superado", "De todas formas, Mayorga parece dis-puesto a defender a la pariente del Presidente", agregó la fuente. En el brevísimo comunicado de

prensa, Mayorga afirma que "la si-tuación está superada pero cobró importancia por el apellido de la fun-cionaria". "Rima Simán Menem, además de no tener conocimiento de su actividad, ni en agregaduría espe-cializada, ni durante su paso por casa argentina o por esta embajada, permitome señalar su falta de lealtad y de seriedad al invocar permanentemente su parentesco con el senor Presidente como fuente exclusinor Presidente como tuente exclusi-va de justificación para su presencia en ésta", dice el informe que lleva la firma de Antile. El secretario de Turismo se negó

a dialogar con este diario. Las po-cas líneas de la declaración de Mayorga que fueron dadas a conocer por su secretario de prensa sostienen que la funcionaria es "eficiente". El cable, que según fuentes de la sede diplomática sigue teniendo vigencia, sostiene que Rima Simán Menem "ha intervenido en forma negativa y permanente en la labor" de la em-bajada.



Después de una semana

de detención, siete horas

de declaraciones en dos

citaciones del tribunal y

abogados, el juez Baltasar

Garzón le impuso "prisión incondicional" al

traficante sirio Monzer Al

Kassar, quien desde aver

prisión de Carabanchel y

hoy será trasladado a otra

Está acusado en principio

tanto su esposa como su

prófugos con orden de

detención. Expectativas

por la "conexión

argentina".

gestor en Mendoza siguen

ocupa una celda en la

de máxima seguridad.

por tráfico de armas v

pese a las múltiples

arqueias de sus dos

"PRISION

(Por Roman Lejtman, desde Ma-

Página/12 EN ESPAÑA

drid) Demacrado, sin afeitar, enfundado en un buzo deportivo, Monzer Al Kassar pasó aver a la condición de reo en la cárcel de Carabanchel, pero hoy se-guirá viaje a la de Alcalá-Meco, considerada de máxima seguridad. Des-pués de escucharlo durante cuatro horas, en la segunda declaración ante el tribunal, el juez Baltasar Garzón, el más famoso entre sus pares, orde-nó la "prisión incondicional" para el traficante sirio y caratuló el expe-diente de "colaboración con banda armada y tenencia ilicita de armas" Son delitos menores para alguien que está sospechado de operaciones mul-timillonarias sobre todo en el comercio clandestino de armas y de narcóticos, pero no es la primera vez que el mismo magistrado arranca sus procesos de menor a mayor. Por al-go ha instruido los sumarios de las

más importantes operaciones contra el narcotráfico en España. Hasta hace una semana, cuando fue detenido en el aeropuerto de Barajas portando pasaporte argentino, Al Kassar era uno de los "principes" de Marbella, balneario favorito de la gente beatiful de España, de trafi-cantes de todo lo que se puede traficar, del jet set europeo y de los arte-sanos trashumantes. Ninguna de esas relaciones ni los otros vinculos que mantiene con presidentes, ministros, jeques y poderosos de distinto calibre, le hicieron temblar el pulso al juez Garzón. Detrás de una aparien-cia que no desentonaría en Holly-

CAPITULO MENDOCINO

Noticias de Abdon Adur

Por Claudia Palozzo desde Mendoza) Dos inesperadas presencias sorprendieron aver en Tribunales: el abogado de María Cristina Adur, hija de Abdon Adur, empre-sario prófugo y mano derecha del narcoterrorista Monzer Al Kassar, y el de Luis Canonaco, otro perso-naje relacionado con las empresas de Adur en Mendoza, presentaron sendas eximiciones de prisión ante el juez federal Roberto Burad. Según fuentes judiciales, la situación de ambos no es tan comprometida como la del propio Adur y especulan sobre las posibles declaraciones de María Cristina, si es que se presenta en el juzgado, ya que la mujer manejó una apretada agenda de influen-cias para conseguir la ciudadanía al sirio y a cinco personas de origen árabe más en tiempo record, tanto en Buenos Aires como en Mendoza. Aunque no se conoce el paradero de ninguno de los dos y Abdon Adur presumiblemente se encontraría en Madrid tras huir de Uruguay apenas se destaparon sus negocios poco cla-ros en el país, apareció la punta de otra línea de investigación para quie-nes están avocados al capítulo men-docino de la causa.

Por más de cuatro horas en el juz-gado de Burad declaró ayer el jefe del Departamento de la SIDE, Ro-berto Campana, quien deslindó responsabilidades en su área. Según trascendió, Campana no tenía conocimiento de los antecedentes policia-les de Al Kassar, el más conocido de los involucrados en la causa, y por eso le dio via libre al oficio presen-tado por el juez Gerardo Rodriguez,

nías en forma irregular por lo me-nos en seis oportunidades.

nos en seis oportunidades.
Por otra parte, Burad resolvió el tema de la competencia con su par Ricardo Weschler y, en su opinión, el cauce de las investigaciones se dividirá entre Mendoza y Buenos Aires, pero Weschler podrá plantear un conflicto de competencia si inhibe al luez mendocina en tode la estado. al juez mendocino en toda la causa, como quiso en un principio.

Secuestro en la TV

La jueza federal Amelia Be raz de Vidal ordenó el secuestro del tape correspondiente al pro-grama "Hora Clave", puesto al aire el 21 de mayo pasado por el Canal 9. De fuentes tribunalicias trascendió que la jueza investiga una denuncia por supuesta violación del secreto de Estado en la que, según los de-mandantes, habría incurrido uno de los invitados al mencionado programa. En esa emisión fueron entrevistados el secreta-rio de Población del Ministerio del Interior, Germán Moldes, y el ex funcionario de la oficina de Migraciones, Mario Brastier. La jueza se constituyó personalmente en el canal para concretar el secuestro del tape, según la in-formación difundida en el Pala-cio de Justicia.

INCONDICIONAL" PARA AL KASSAR EN MADRID

ARGENTINO EN APUROS

wood para cualquier film sobre abogados, o en una mesa profesional de poker por su expresión impasible, el magistrado oculta una voluntad ferrea, que le ganó la admiración y el respeto de sus compatitoitas, y lleva acumulada una notable experiencia en trato con jefes mafiosos.

Al Kassar, en cambio, estaba desencajado cuando salió del tribunal y parecia más viejo que sus 47 años de edad. Sus dos abogados, José Luis Sanz Arribas y Ernesto Diaz Bastián no quisieron hablar amparándose en el secreto del sumario mientras el sirio miraba con fiereza hacia todos lados. Cuando un periodista intentó una pregunta, casi ladró: "You press, you are fucker", en una sinonimia intraducible, cada lengua tiene insultos irrepetibles en otro, pero tampoco inédita. Lo mismo suelen pensar algunos funcionarios argentinos cuando la prensa independiente investiga el lado oscuro de los negocios públicos.

Los abogados Sanz Arribas y Díaz Bastián apelaron a todas las argucias tecnico-jurídicas para evitar la prisión y hasta ofrecieron pagar la fianza por muy voluminosa que fuera, pero ningún argumento consiguió la libertad provisoria, en un fallo que puede compararse a lo que en Argentina se llama prisión preventiva. Sanz Arriba es famoso en la profesión por su habilidad, por el volumen de sus honorarios y por las buenas relaciones que mantiene con la prensa.

Diaz Bastien es menos notorio y más hostil con los reporteros, aumque seguramente igual de caro que su colega. Tiene antiguas relaciones con Al Kassar ya que fue su representante legal cuando en 1987 el sirio quiso obtener ciudadanía española y aunque consiguió entonces un primer acuerdo judicial, vaya a saber si del mismo modo que lo obtuvo después en Argentina, el gobierno español no permaneció impasible: desde la Moncloa, la Casa Rosada de Madrid, se ordenó su inmediata expulsión porque ya entonces "comprometía la seguridad naciona!" y "empañaba" las relaciones con otros naíses

Durante tres años, el traficante tuvo la entrada pohibida, hasta que en
1991 se presentó como ciudadano argentino y consiguió farjeta de residencia, tras lo cual abrió la mansión
marbelli para impresionar a propios
y extraños con sus magnificencias.
Allí lo visitó Amira Yoma. Los defensores sostienen —al contrario de
lo que se sabe de otras fuentes seguras de la Audiencia Nacional— que
las acusaciones excluyen delitos cometidos en España. Si el argumento
prospera, el juez perdería jurisdicción para continuar el proceso.

—A mi cliente se le preguntó sobre hechos cometidos en el exterior. No puedo decirles más porque violaría el secreto del sumario —aseguró Saenz Arribas.

Saenz Arribas.

-¿No hubo preguntas sobre actos cometidos en España?

- No. Los hechos que se le im-

 No. Los hechos que se le imputan tienen que ver con el extranjero.

-¿Cuánto tiempo quedará en prisión?

—A mi cliente le han dictado la prisión incondicional y, según la ley, puede quedar preso uno y dos años. Todo dependerá de los cargos que formule la justicia.

—¿Durante las declaraciones de su defendido fue interrogado sobre el pasaporte argentino que se le otorgó hace dos meses?

hace dos meses?

No puedo darle precisiones por-

que violo el secreto del sumario, respondió ahora Bastien.

—¿Se puso en contacto con el abogado en España de Amira Yo-

—No, ¿por qué debía hacerlo? —Porque ambos están vinculados entre sí y además están involucrados en una causa relacionada con el narcotráfico.

—(Piensa un minuto y antes de contestar se ríe con sarcasmo) No, no

hablé con el abogado de esa señora. En el juzgado hay otra visión diferente del caso. La investigación está referida a hechos que se habrian
cometido "dentro y fuera de España". Como se deduce de la propia
carátula del expediente, por ahora las
pistas están referidas al tráfico de
armas. En la prensa se han tejido toda
clase de conjeturas, según las cuales
el sirio podría estar vinculado al
atentado de Lockerbee, que en 1988
costó la vida a 270 personbas que
viajaban en un avión de la Pan Am,
al secuestro en 1985 del trasatlántico italiano "Achile Lauro", a la provisión de armas para los terroristas
vascos de ETA y hasta al atentado
contra la embajada de Israel en Buenos Aires. La última de las versiones lo relaciona con la actividad
armada de "grupos palestinos". Anteayer, el juez Garzón advirtió a los
periodistas que fueran cuidadosos
con la repetición de esas especulaciones, porque más de una estaba cargada y no precisamente de interés
por la verdad.

Un funcionario de la Audiencia Nacional recomendó a un puñado de periodistas la relectura del único comunicado oficial que se conoce sobre el tema. "Advertirán que en ese texto se dice que Al Kassar está detenido por su relación con acontecimientos terroristas con muerte de personas. Esa es una claye a tener en cuenta". En cuanto a la conexión argentina, uno de los asesores de Garzón prefirió eludir respuestas directas y apeló a la misma fórmula de sugerir lecturas. "Revise usted con cuidado la nota del caso en la última edición de Cambio/16", aconsejó.

En el semanario, que publicó con Página/12 las primeras noticias sobre el narcogate, sus investigadores Antonio Rubio y Manuel Cerdán acaban de afirmar: "Antes de ordenar una meticulosa investigación sobre Monzer Al Kassar, el juez Baltazar Garzón había oído hablar del sirio dos veces, en circunstancias y procesos muy distintos [...] No había transcurrido un año cuando el nombre del traficante volvia a ser pronunciado ante este juez de la Audiencia Nacional. Días después de que esta revista publicara las investigaciones de Garzón que implicaban a Amira Yoma, cuñada del presidente Carlos Menem, en una red internacional de narcotráfico, un funcionario transmitió al magistrado las pretensiones de Monzer Al Kassar de entrevistarse con él para aclararle que 'su amiga Amira Yoma jamás habría podido hacer de correo para una banda de narcotraficantes'. Garzón no quiso recibir al príncipe Al Kassar como también se opuso a la visita de otros ilustres enviados especiales del Presidente argentino".

Por ahora, la extradición que solicita el juez federal Jorge Burad de Argentina aguarda etapas futuras de la investigación pero se mentiene en pie, lo mismo que el pedido de captura para Raghda Habbal, esposa del traficante, y de Abdon Adur, fugado hace varios días de su residencia en la capital uruguaya.



Monzer Al Kassar con esposa e hijas en su mansión de Marbella. España ya no es un sitio tan acogedor para el traficante sirio de armas y drogas.

Hay conexiones también en Córdoba

En lo que se presume que es una derivación de las investigaciones sobre Monzer Al Kassar, la policía de Córdoba arrestó a una pareja que residía en una finca presuntamente adquirida por el enigmático magnate sirio. La pareja fue detenida por tenencia de munición de guerra.

La verdadera identidad de uno de los detenidos, un joven de unos 25 años, no fue confirmada oficialmente, ya que la mayoría de los voceros policiales coincidió en sostener que se llamaria Víctor Hugo Félix Azar o Víctor Hugo Félix Al Kassar.

Tampoco se conoce la identidad real de la mujer detenida, ya que —según las fuentes policiales consultadas por la agencia DyN— se trata de la ciudadana uruguaya Betza Liz Bonara o Sandra Blas.

De acuerdo con las escuetas, y por momentos no coincidentes informaciones brindadas por la policia, la pareja fue detenida en el interior de un departamento de la calle 9 de Julio 8824, del barrio Alto Alberdi de la capital cordobesa, propiedad presuntamente adquirida por el sirio Al Kassar cuando pasó por la Argentina en el pasado mes de abril.

El joven detenido, cuyo nombre aparece en el boleto de compra-venta del departamento de Alto Alberdi, había sido citado por el juez federal Luis Rueda, para que declare como testigo en la causa en que se investiga si efectivamente el sirio compró o no en Córdoba una propiedad o si lo hizo a través de testaferros

Los informantes policiales indicaron que en poder de la pareja se encontraron 50 balas calibre 9 milimetros, razón por la cual se abrió una causa por tenencia de munición de guerra. Cuando la policía se presentó en el departamento

Cuando la policía se presentó en el departamento para citar al joven e identificarlo, éste se resistió al trámite, lo que le valió que también se le iniciase una causa por el delito de desacato y fuese detenido y trasladado a la comisaría 11ª, de la capital provincial.

En esa oportunidad, los agentes requisaron a la pareja un Fiat Duna, y según versiones policiales no confirmadas por el juez ni la jefatura de policía, se halló en el interior del vehículo una caja con 50 balas.

El comisario inspector Juan Osvaldo Leiba, jefe de relaciones policiales, confirmó oficialmente la detención de la pareja y su vinculación con las investigaciones del paso de Al Kassar por Córdoba, pero se excusó de dar mayores precisiones a raíz del secreto del sumario impuesto en la causa.

OPERATIVO MILITAR ANTIDROGA

Con los radares prendidos

Desde hoy, y hasta el 20 de junio próximo, una compañía con 200 hombres de la Fuerza Aérea, apoyados por seis aviones Pucará, dos IA-63 Pampa y otros cuatro helicópteros, realizarán un operativo de lucha contra el narcotráfico en el noreeste argentino, con base de operaciones en el aeropuerto de Tartagal, Salta. De la acción militar, que en principio se dijo que iba a ser un juego de guerra, toma parte también una delegación de la Drugs Enforce-

ment Agency (DEA).
Estos operativos han abierto un debate en el ámbito castrense ya que la intervención de los pilotos argentinos en el combate contra el tráfico de drogas excedería lo que el propio gobierno definió, en su momento, como "un apoyo logístico" a las fuerzas de seguridad, encargadas por

ley de esa parte de la represión de delito.

En Tartagal, último aeropuerto antes de la frontera con Bolivia, está instalado el estado mayor del operativo, a cuyo mando hay un comodoro y tres mayores que manejan los radares militares, que es lo que dio pie a la idea de que no se trataria de una experiencia simulada sino de una acción real en territorio por donde pasa la droga. El control con los radares militares permite detectar con precisión a los aviones que traen droga, lo que sería imposible si los aparatos utilizados fueran de uso civil.

Con un radar militar cualquier aeronave que ingresa en espacio aéreo argentino es detectada de inmediato. Se puede saber de dónde viene, a qué velocidad y la orientación que lleva. Para la tarea concreta de la represión están los aviones Pucará, aptos para este tipo de operaciones en terrenos semiselváticos. En el año '90, la Fuerza Aérea regaló tres Pucará a Colombia, pero después fueron usados contra los grupos guerrilleros de aquella nación.

Desde 1987, cuando Estados Unidos propuso la intervención de las fuerzas armadas en la lucha contra el flagelo, se abrió un debate sobre el tema. Cuando el oficialismo accedio a tomar cartas, manifestó que los militares sólo irían como apoco-

militares sólo irían como apoyo.
En forma paralela al operativo militar antinarcotráfico, en Santa Cruz de la Sierra, Bolivia, se inauguró una conferencia de fuerzas antidrogas de la región, en la que toman parte las policías de Argentina, Brasil, Colombia, Chile, Paraguay, Perú y Urruenay.

PARO MASIVO Y APURONES EN EL GOBIERNO

Media Rosada para la huelga docente

El primer día de huelga de los docentes nacionales tuvo total adhesión. Nuevas sentadas y marchas ante otros colegios.

El conflicto que se inició una semana atrás en el Instituto Bernasconi por la discriminación salarial de sus docentes respecto de los municipales se extendió ayer de hecho en lo que se constituyó en la pri-mer jornada de la huelga de 48 horas que convocaron los gremios que representan a los maestros y profesores de las escuelas nacionales de Capital que aún no pasaron a la órbita comunal. Si el síndrome Bernasconi se trasladó a varios establecimientos más con las mismas características de participación de padres v alumnos en las movilizaciones que se hicieron ante los establecimientos (ver aparte), la huelga tuvo un amgremios estimaron entre un 85 y 90 por ciento y las autoridades educa-tivas del 50 por ciento. La respuesta al conflicto docente —que amenaza con extenderse al resto del país— que se dieron oficialmente fueron la ra-tificación de la fecha del 1º de julio como fecha de transferencia de las escuelas nacionales y la constitución de comisiones "de alto nivel" para la busqueda de soluciones.

Simultámente con el desarrollo del paro, un millar de manifestantes entre docentes,padres y alumnos— marcharon hasta las puertas del mi-nisterio de Educación "en defensa de la escuela pública" y "ante el vacia-miento docente en nuestros establecimientos". En el acto de protesta participó Mary Sánchez, titular de CTERA, quien al dirigirse a sus co-legas dijo que "la dignidad de los docentes acionales pudo más que la mentira de quienes afirmaban que la lev de transferencia (de los establecimientos nacionales) resolvería todos los problemas. Ahora quedó demostrado que eso no es cierto"

Los docentes en huelga volvieron a explicar que el abandono de tareas se relaciona con la discriminación salarial de los maestros nacionales res-pecto de los municipales, cuyos sueldos suelen ser el doble. Julio Godoy, secretario adjunto del SUTEN, agregó que "el congelamiento salarial constituye una sutil forma de hacer cesantías encubiertas porque el sueldo de 200 pesos que recibimos constituve una agresión y no alcanza nara mantener una familia y menos para educar a los hijos"

Como para no desmentir la idea ni el fenómeno de fuga de docentes nacionales hacia otros rumbos, tam-

bién la directora de Educación Media de la comuna porteña Inés Aguerrondo, informó que la inasistencia a clases de los docentes nacionales en los establecimientos que no fueron transferidos está en el orden del 40 por ciento, tanto por renuncias lisas y llanas como por licencias de personal. Esa situación estructural es la que dio origen al conflicto en el Instituto Bernasconi que aver se extendió a otros tres establecimientos normales.

Desde el ministerio de Educación la única evaluación que hizo Antonio Salonia no se caracterizó por su brillo: "Las consecuencias de los pa-ros nunca son positivas", dijo el titular de la cartera. Salonia dijo ade-más que en el Gobierno se conformaron "grupos de trabajo que estudian la equiparación salarial de los docentes de todo el país y los recla-mos de titularización". Si hasta ahora Salonia no tuvo más remedio que mostrar el dedo en dirección a Economía, Domingo Cavallo participó nomás de las reuniones en que se analizó el tema en la Rosada. Allí esuvieron presentes tambien José Luis Manzano, Carlos Grosso y el secre-tario de Educación de la comuna, Osvaldo Devries, todos presididos por el secretario general de la Presidencia, Eduardo Bauza

El encuentró apenas sirvió para ra-tificar una vez más la fecha del 1° de julio como el día D de las transferencias cuyo impacto económico tanto teme la municipalidad. Grosso habló de la necesidad de recomponer salarios y cuando le consultaron sobre los montos que podrían tener una vez equiparados respondió que "Lo vamos a considerar esta semana en las comisiones"

Los plazos amenazan con hacerse cortos para el Gobierno. No sólo por el hecho folklórico de que Fernan-do de la Rúa haya estado de visita en una de las sentadas que se hicieron en los establecimientos porteños, sino porque los gremios, que consiguieron una adhesión significativa para la primer __jornada de paro, estudian la forma de profundizar el conflicto. Juan Godoy sumó a la paralización de clases en Capital Fede-ral la adhesión espontánea de docentes del Gran Buenos Aires, La Pam-pa y La Plata, en donde también hay ruido por diferencias salariales. Ade más Godoy - que hoy se reunirá con

autoridades educativas por primera vez desde febrero— pronosticó "un efecto cascada en las medidas de fuerza que puede desembocar en una huelga nacional de los docentes que trabajan en as escuelas nacionales".

La alternativa de esa huelga nacional será analizada también hoy en la sede de la Asociación de Trabajado-res del Estado de Belgrano al 2500, en donde se reunirán los secretarios generales del SUTEN.

También la Cámara de Diputados recibirá hoy a los gremios docentes con Mary Sánchez a la cabeza y con la idea de analizar en la comisión de Educación la media sanción dada por el Senado a la Ley Federal de Educación.La CTERA ya adelantó su oposición a ese texto.

Una de las movilizaciones de alumnos y padres ante los colegios normales. El estilo de protestas del Bernasconi se multiplicó.

MANIFESTACIONES EN TRES NORMALES

"A veces, el corazón tira... pe-ro el bolsillo. Uno con vocación amor no puede pagar las cuentas Eve, maestra de primer grado en la Escuela Normal Número 8, hace cincuenta años que ingresó como alumna al edificio de Carlos Calvo y Urquiza; ahora, después de 38 años de estar frente a los alumnos muestra el recibo de sueldo con amargura: 248 pesos es el monto que, obviamente, no le alcanza para nada. Las madres y los chicos rodean a la docente y explican por qué decidieron ayer cortar el tránsito en San Juan y La Rioja: "No queremos que se cierren las puertas de la escuela pública, exigimos que la Nación pague, por lo me-nos, lo mismo que la Municipalidad". El motor movilizador de los padres, cansados ya de que sus hijos pierdan días de clase por falta de maestros, es el mismo que en el Instituto Félix Bernasconi, sin embargo el problema de los institutos normales es que ni siquiera tienen la es-peranza de ser transferidos, ya que la Nación seguirá conduciendo los establecimientos de formación do-

Mientras los chicos se arremolinan, seducidos por las cámaras de te-levisión, Silvia Camarero, mamá de tres alumnos del Normal 8, comenta que "las maestras de primaria tienen una dedicación excelente, en cambio en el secundario, los chicos salen tres o cuatro veces por semana a las diez de la mañana porque los profesores faltan muchísimo. Es lógico, no pueden vivir''. Los alumnos de primaria son 413 y los de la escuela media llegan a 950. Claro que, previendo el ausentismo del cuerpo de profesores, los padres tuvieron que firmar a principios de año una autorización para que sus hijos pudieran salir del colegio antes del ho-

mente organizada y dirigida por una de las profesoras de Educación Física. Cada grupito de padres, maestros y chicos disponía de una fotocopia con las letras de las canciones ad hoc. "Solo le pido a Dios, que Salonia no sea indiferente, que reivindique la ta-rea docente, para el buen futuro de toda la gente", fue una de las estrofas que parafraseando el tema de Leon Gieco entusiasmó a los manifestantes. El popurrí rescató, incluso, el ritmo de la Marcha de San Lorenzo: "Avanzan los docentes, a pa-so redoblado, al viento desplegado, su amor por el saber".

"Con esta política no nos están

blica", dice Susana Kleiban, mamá de dos alumnas de primaria y un egresado del Normal 8. Los carteles escritos con letra infantil insistian con el mismo mensaje: "Precisamos estudiar para lograr un futuro me-jor", "No cierren nuestra escuela" repetían en distintos colores los más prolijos que competían en presencia con los que exhortaban al presiden-te y sus ministros. "Menem, jugate conmigo", "Cavallo, jugate conmigo", "Salonia, jugate conmigo", fueron las frases elegidas por los más chiquitos para dibujar las letras de colores. Las consignas se reiteraron ante las puertas del Normal 7 y el 1.

No hay ni para el portero

Cinco grados de primaria sin maestros, la escasez de profesores en el secundario y la falta de personal para limpiar la escuela colmaron la paciencia de los padres del Normal Superior en Lenguas Vivas "John F. Kennedy", que han dis-puesto luchar junto a los docentes para revertir la situación. Con la convicción de que "ya no se trata del reclamo salarial de un sector sino de la educación de nuestros hijos", la comunidad educativa de ese colegio de Palermo -conocido como Lenguitas- realizará el próximo lunes, a las 8, una asamblea para decidir la forma de instalar el conflicto en la

La situación en el Lenguitas es bastante similar a la planteada en el Instituto Bernasconi: desde que co-menzó el año varios docentes dejaron el esttablecimiento para ocupar cargos en escuelas municipales, sedu-cidos por los sueldos que paga la comuna. Sin embargo, por tratarse de un colegio normal, el Ministerio de Educación no tiene previsto transfe-

El congelamiento salarial vigente en la jurisdicción nacional desde marzo del año pasado no sólo pro-voca el éxodo de maestros: durante las asambleas informativas de padres de primario y secundario que se realizaron ayer, las autoridades del co-legio explicaron que "tampoco podemos cubrir los cuatro cargos de portería que tenemos. Nadie acepta trabajar ocho horas por 125 pesos al mes, y en pocos años no quedaremos sin docentes porque cada vez menos gente empieza la carrera". En 1992 sólo ingresaron doce alumnos al profesorado del Lenguitas, un colegio, considerado modelo ya que los futuros maestros se capacitan también en idioma y al que ingresan muchos alumnos a través de resoluciones ministeriales"

—¿Sabes qué? —le susurró—. Voy a renunciar a la presidencia. ¿Cómo?

—Que voy a renunciar a la presidencia —repitió con gesto serio.

-¿Me está hablando en serio? ¿Por qué? ¿Para qué?

-Para que vos me quieras. (De Amor 01, por Gabriela Cerruti)

Página/30

LA REVISTA QUE SE PUEDE LEER

Todo lo que es necesario saber sobre la Presentación Espontánea y el Régimen de Facilidades

PRESENTACION ESPONTANEA (Decreto 631/92 - Título I)

Qué obligaciones tributarias comprende ?

Aquellas cuyo vencimiento se hubiera operado hasta el 31/3/92 inclusive, por los siguientes conceptos:

- Saldos que resulten de declaraciones juradas originales o rectificativas que se exterioricen a partir del 14/4/92 inclusive.
- Pagos a cuenta y anticipos, aun cuando sean de ejercicios con cierres posteriores al 31/3/92.
- Retenciones o percepciones.
- Actualizaciones correspondientes a todos los conceptos mencionados, y sus respectivas actualizaciones.

Qué efectos causa?

Libera de multas, intereses, y cualquier otra sanción a los contribuyentes y responsables que regularicen su situación a través de la presentación de las declaraciones juradas omitidas y el pago simultáneo de los gravámenes y sus actualizaciones.

También los agentes de retención quedarán liberados de multas e intereses, si exteriorizan y pagan los impuestos actualizados que hubieran omitido retener o percibir o que, retenidos o percibidos, no hubieran depositado o mantuvieran en su poder luego de vencidos los plazos legales respectivos:

Qué forma de pago se contempla?

Podrá abonarse al contado o solicitarse un plan de hasta 36 cuotas mensuales, consecutivas e iguales en cuanto al importe determinado. El importe de cada cuota no podrá ser inferior a \$ 100.- y devengará un interés mensual del 1 % sobre saldos.

En qué fechas deberán efectuarse las presentaciones y pagos?

Tanto las presentaciones de las declaraciones juradas pertinentes, como la acreditación -mediante exhibición de los comprobantes respectivos- del ingreso del total de las deudas exteriorizadas o de la primera cuota de los planes de facilidades de pago que se soliciten, deberán efectuarse hasta el 19 de junio de 1992 inclusive.

Cuando el pago se efectúe en cuotas, las restantes vencerán los días 15 de cada mes, comenzando desde el siguiente al del acogimiento.

FACILIDADES DE PAGO (Decreto 631/92 - Título II)

En qué consiste?

En un régimen de facilidades de pago para el ingreso de obligaciones que se encuentren en curso de discusión administrativa, contencioso-administrativa o judicial al 14/4/92 inclusive, o cuyos vencimientos se hubieran operado hasta el 31/3/92 inclusive EN TANTO NO PUEDAN SER INCLUIDAS EN EL REGIMEN DE PRESENTACION ESPONTANEA DEL DECRETO 631/92, aun las que se determinen o liquiden hasta el 19/6/92.

En qué casos no resulta aplicable este régimen?

- Cuando exista contra los contribuyentes y responsables denuncia formal o querella penal por delitos comunes que tengan conexión con el incuplimiento de sus obligaciones tributarias o las de terceros, o fueran objeto de causas penales en las que se hubiera ordenado el procesamiento de funcionarios o ex-funcionarios estatales.
- Cuando se trate de gravámenes retenidos o percibidos y no ingresados en los plazos legales; y cuando se trate de impuesto de Sellos que no se liquide por declaración jurada.
- Por multas vinculadas con los supuestos mencionados.

Qué plan de facilidades se contempla?

Podrá solicitarse un plan de pagos de hasta 36 cuotas mensuales, consecutivas e iguales en cuanto al importe determinado. El importe de cada cuota no podrá ser inferior a \$ 100.- y devengará un interés mensual del 1 % sobre saldos. La primera cuota deberá abonarse hasta el 19 de junio de 1992 inclusive; las restantes vencerán los días 15 de cada mes, comenzando desde el siguiente al del acogimiento.



NO DEJE QUE LE ROBEN. LLAME A LOS TELEFONOS 334-3333/4200/8000.

La reelección tiene problemas de ansiedad

El vértigo que le imprime Menem a la estrategia para imponer la reforma agudizó las diferencias en su entorno. Posiciones encontradas de Manzano y Duhalde.

La ansiedad de los principales operadores de Gobierno, urgidos por el acortamiento de los plazos para lograr la reforma constitucional que permita la reelección del presidente Carlos Menem, logró profundizar aún más las diferencias existentes entre los distintos sectores internos. Mientras el ministro del Interior, José Luis Manzano, pareció dar una señal hacia la oposición al decir que si no hay acuerdo político están dispuestos a "archivar el proyecto", el gobernador Eduardo Duhalde advirtió a los radicales que "sufrirán una derrota histórica en 1993" si continúan con su oposición a la reforma.

Duhalde eligió una de sus escalas

Duhalde eligió una de sus escalas europeas, Roma, para hacer la declaración más crítica contra el radicalismo del último tiempo, ya que lo acusó de ser un partido "históricamente proscriptivo" y aseguró que "la negativa del radicalismo a apoyar la reelección va a ser vista por la gente como una proscripción al presidente Carlos Menem". El gobernador aseguró que él no quiere ser presidente en 1995, pero se ocupó de aclarar que no hay ningún impedimento para que lo sea a pesar de haber ocupado la vicepresidencia en el primero año del gobierno menemista.

Las postura de Duhalde, que apoyó la realización de un plebiscito sobre la reforma para intentar imponerla por ese medio, contrastó con
las declaraciones que unas horas antes había hecho el ministro Manzano, el encargado desde el Gobierno
de buscar un acuerdo con el radicalismo. Manzano fue proporcionalmente moderado a lo crítico que seria un poco después Duhalde, y realizó una suerte de autocrítica admi-

tiendo que el Gobierno se había "equivocado en los plazos" al plan-

tear la cuestión de la reforma.

"Se ha precipitado el debate, y ahora ya está. Pero la cuestión de la reforma fue transmitida a la sociedad como algo que se iba a hacer en el corto plazo, cuando en realidad ése no es un objetivo inmediato de la administración menemista", dijo.

Pese a la moderación que quiso imponer Manzano para intentar sequir dialogando con la oposición, la urgencia por conseguir la reforma se convirtio casi en una obsesión del Gobierno, fundamentalmente a partir de la abierta oposición expresada por los voceros más habituales del establishment. Cada vez más, aseguran los operadores del oficialismo, el Presidente parece acercarse a la postura de Duhalde a favor de un plebiscito hacia fin de año, que deje sentada una referencia para intentar volcar a favor las elecciones de 1993 y conseguir allí el número de legisladores necesarios para coronar el proyecto en el Parlamento.

En este marco el justicialismo convocó a un encuentro de legisladores provinciales para el próximo 18, en La Rioja, que tiene como objetivo prioritario conseguir que cada Legislatura apruebe un documento de apoyo a la reforma como parte del plan de movilización nacional planteado por el partido. Pero en realidad, la reunión, que será presidida por el senador Eduardo Menem, intentará también "emprolijar" la confusa situación planteada alrededor de la renovación de senadores en los distritos que deben hacerlo antes de fin de año.

"Si no somos capaces de garantizar diez senadores, mucho menos vamos a garantizar veinte diputados", es la lectura sintética de la situación que más preocupa en este momento al oficialismo. Las situaciones paradigmáticas son las de Santa Fe y Jujuy, donde los legisladores provinciales desoyeron literalmente la orden emanada del Consejo Nacional del PJ para que votasen a Liliana Gurdulich de Correa, en el primer caso, y que llegaran a un acuerdo para un candidato único, en el segundo.

Manzano afirmó que la reforma es un objetivo de largo plazo.

> "Se ha precipitado el debate", dijo, con tono autocrítico



DE LA RUA MANTIENE AMPLIA VENTAJA

Porto cuesta arriba

(Por Raúl Kollmann) El candidato justicialista-liberal a senador porteño, Avelino Porto, registró
un importante avance en la intención
de voto —9 por ciento— durante los
últimos treinta días aunque se encuentra a 17 puntos del postulante
radical, Fernando De la Rúa, según
una reciente encuesta. El incremento de Porto se debe fundamentalmente a la captación de votos tradicionalmente peronistas que hasta hace tres meses le eran esquivos. En la
lucha por el tercer lugar, el cineasta
Pino Solanas se consolida dejando

atrás al socialista Héctor Polino y al riquista Enrique Venturino. Las conclusiones surgen de una

Las conclusiones surgen de una encuesta sobre intención de voto a senador realizada por la consultora Graciela Romer en base a una muestra de 471 casos. El trabajo de campo se efectuó entre el 25 y el 30 de mayo y el procesamiento de los datos finalizó en la tarde de ayer. Romer confirma lo señalado por otros estudios —Edgardo Catterberg y Mora y Araujo—sobre la cómoda ventaja que mantiene De la Rúa. El candidato radical recoge el 49,7 por ciento de la intención de voto, cerca del piso necesario para tener colegio electoral propio. La novedad es el crecimiento de Porto que empieza a hacer pie entre los peronistas: en febrero apenas lo apoyaban el 35 por ciento de los que votaron al PJ el 8 de septiembre del año pasado y en la última semana de mayo ese portenta entra el 161 por ciento de los cientos de los que votaron al PJ el 8 de septiembre del año pasado y en la última semana de mayo ese portentas teras al 61 por ciento entre entras en contrator de la contrata de l

centaje trepó al 61 por ciento.

La consultora percibe una fuerte disminución en la intención de voto al MODIN y a la Unidad Socialista, que "obedece en ambos casos a la aparición de candidatos poco conocidos, Venturino en el partido de Rico y el reemplazo de Bravo por Polino en los socialistas". Romer agrega que "el procentaje de votos a Pino Solanas (7.7) es probablemente

un reflejo de la baja en el MODIN v la US".

Analizando la población por segmentos de edad, el sondeo evidencia que la mayor intención de voto para De la Rúa (57 por ciento) está entre los más jóvenes —18 a 20 años— y es ese mismo segmento el que menor disposición tiene a votar a Porto (21.4 por ciento).

Los juniors del Presidente

Dos pollos del Presidente, Martin Redrado y Gustavo Beliz, recibieron ayer de manos del propio Carlos Menem el premio de Jóvenes Sobresalientes, que todos los años entrega la Cámara Junior de Buenos Aires, distinción que en años pasados le tocó a personajes tan disimiles como Domingo Cavallo, José Alfredo Martínez de Hoz, Guillermo Vilas, María Elena Walsh, Facundo Suárez Lastra, Adelina Dalesio de Viola y José Roberto Dromi. Además del titular de la Comisión Nacional de Valores y del secretario para la Función Pública, hubo estatuillas para un tercer funcionario, el titular de la Superintendencia de Seguros, Alberto Fernández; para el bailarin Julio Adrián Lojo Bocca,

para el periodista Daniel Hadad y para artistas y científicos La Cámara Junior está solventa-

La Câmara Junior está solventada por empresas privadas y se dedica
a financiar estudios o a organizar actividades de diverso tipo. Pero es el
premio anual que otorga a diez jóvenes y no tanto, lo que le ha dado
alguna trascendencia. Esta vez, los
auspiciantes fueron la tarjeta Visa,
la firma de medicina privada Qualitas, Unisys, la Cámara Argentina de
Comercio y el Hotel Claridge. En el
jurado estuvieron Pedro Aramburu,
Félix Luna, monseñor Arancibia y
Juan Carlos de Pablo.

El primer piso del Claridge estuvo atestado de gente famosa. Bernardo Neustadt fue acompañado de su mujer junior, Claudia Cordero Biedma, y tenía por lo menos dos razones para asistir: fue él sin duda el padrino que le dio micrófono y pantalla a Hadad, y en bastante contribuyó al ascenso de Redrado. Se los vio tambien a Martinez de Hoz, al titular de la Asociación de Bancos Extranjeros, Emilio Cárdenas, y al animador Pancho Ibáñez.

También hubo alguna broma.

También hubo alguna broma.

"Che, Gustavo, hoy tuviste que redactar no uno sino dos discursos", le dijo alguien a Béliz. Sucedió que además de Menem habló en representación de los premiados el empresario (ex Pescarmona y ahora en Alto Paraná) Luis Riva, quien mencionó varias veces la palabra "ética" y citó una vez al Papa. Pero lo cierto fue que Béliz sólo escribió el discurso de Menem, donde esta vez incorporó frases de Machado y Goethe. "Reconstruyamos una utopia de verdad, no una esclavitud de hierro ni una esclavitud de plástico", dijo el Presidente como una actualización de la perimida "ni yanquis ni marxistas".

Así como la informal vestimenta de Bocca sobresalió entre tanto traje y corbata, una parte del discurso de Riva se destacó entre la monotonía general: si bien elogió y bastante la política económica, señaló que "es necesario revalorizar mucho más la ética y en particular una ética para reencauzar el gasto social".

Tabla de posiciones May'92

De la Rúa 49.7
Porto 31.4
Polino 1.8
Venturino —
Solanas 7.7
Ninguno 5.3
Indecisos 5.1

Los juniors premiados

Innovación Económica Asuntos Políticos Asuntos Legales Excelencia Empresaria Logros culturales Logros personales Logros académicos Creatividad y Arte Ciencia y Tecnología Innovación médica Nombre
Martin Redrado
Gustavo Béliz
Alberto Fernández
Luis Riva
Julio Bocca
Daniel Hadad
Gabriel Zanotti
Manuel Lozano
Sergio Starkstein
Santiago Brugo Olmedo

Retención de votos

VOTO PJ '91

	Feb. '92	Abr. '92	May '92	
Porto	35	55	61	
De la Rúa	25	. 19	19	
Solanas			6	
Polino	2	2	0	
Otros	4	0	4	
NS/NR	19	17	10	
VOTO UCR '91				
	Feb. '92	Abr. '92	May. '92	
De la Rúa	74	81	73	
Porto	10	. 8	6	
Polino	2	1	0	
Otros	2		3	
NS/NR	8 .	9	1 000	
	0 .	9	15	

LESCANO EN LA OIT

A Dios rogando

El representante sindical argentino en la asamblea anual de la OIT fustigó la inequidad social del modelo, denunció el decreto 1334 y aludió críticamente al proyecto previsional.

La CGT denunció ante la Or-ganización Internacional del Trabajo (OIT) la "falta de equidad social" del plan de ajuste del gobierno argentino, al tiempo que criticó expresamente el decreto 1334/91 por limitativo de la libertad de la nego-ciación colectiva. El leer un discurso de tres carillas ante la asamblea anual del organismo,Oscar Lescano, titular alterno de la central, consideró también que el gobierno "debería preocuparse más de los pobres y desposeídos". Asimismo, aludió criticamente -aunque sin nombrarloal proyecto previsional oficial, al sos-tener que "al Estado y sólo a él le compete la obligación de asegurar que quienes con su trabajo forjaron el desarrollo del país, tengan garan-tizada una vejez digna".

'No debe considerarse aceptable un modelo de organización social que, en aras de una declarada eficacia, impida a la mayoría de la pobla-ción acceder a mejores condiciones de vida", dijo el sindicalista. "Debe procurarse que las medidas

que se tomen a favor de la estabilidad y el desarrollo económico respe ten siempre los principios de equidad y de justa redistribución de esfuer-zos y sacrificios por parte de los gru-pos sociales'', añadió el dirigente obrero. "Los modelos recesivos de ajuste aplicados en las naciones que sufren la pesada carga de la deuda externa e interna, generada por unos pocos, es soportada por el pueblo trabajador sin respetar los principios de equidad en la justa distribución del esfuerzo entre los diversos grupos sociales"

Respecto del decreto 1334, que condiciona todo aumento salarial a un incremento de la productividad, Lescano opinó que convierte "al salario en variable de ajuste, en razón de que muy pocas entidades sindica-les han podido negociar en estas condiciones. Entendemos -añadióque las negociaciones colectivas deben desarrollarse en un marco de total libertad conforme con los artículos 87 y 98 de la OIT, ratificados por la Nación Argentina. Su regulación perjudica exclusivamente al sector más desprotegido: el de los trabaja-

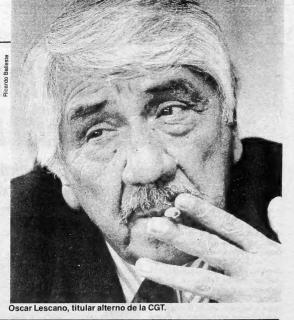
Pese a la denuncia pública ante la asamblea, no se sabe si la delegación sindical argentina presentó el ante el comité de normas de la OIT. la forma realmente efectiva de ma nifestar la protesta y eventualmente lograr un pronunciamiento del orga-

Dirigiéndose a la presidencia de la OIT, Lescano pidió también la colaboración técnica del organismo internacional ante la conformación del Mercosur ya que "si bien sabemos —dijo— que no puede haber salida a la crisis sin integración, también sabemos que no puede haber sólo in-tegración económica sin integración laboral". En tal sentido, abogó por un esquema tripartito como el de la propia OIT.

Refiriéndose al tema de la asamblea —la democratización y la OIT-Lescano sostuvo que "es en democracia cuando resulta más necesario que nunca defender claramente el que nunca derender ciaramente el principio de la supremacia del bien común en la organización social". Sostuvo que "la imagen de la demo-cracia se va deteriorando de dentro mismo de la sociedad, y ello por cuanto algunos de sus beneficiarios parecieran no cooperar con su prestigio". Afirmó que "queremos una democracia en la cual el Estado se ocupe y garantice las cuestiones esenciales, como la vida, salud, educación, seguridad social, defensa y justicia y que no sea indiferente ante las desigualdades sociales".

Luego de participar en la asamblea

próximos días a Roma donde tiene prevista una audiencia con el Papa Juan Pablo II el miércoles venidero. El sumo pontífice católico pidió públicamente va en dos oportunidades al gobierno argentino que en su pro-grama tenga sensibilidad hacia los sectores más desprotegidos.



EL AFFAIRE DEL DIPUTRUCHO EN CAMARA LENTA

Samid declarará de a poquito

(Por Alberto Dearriba) La Co-misión de Asuntos Constitucionales decidió finalmente citar a deel miércoles próximo al diputado Manuel Samid por el escándalo desatado a partir de la presencia de impostores en la sesión del 26 de marzo de la Cámara baja. Pero el eventual descargo del legislador bonaerense, deberá producirse en el se-no de la subcomisión de Desafueros v Privilegios.

El bochorno de los diputados truchos se discutió inicialmente en el re-cinto, donde se decidió la creación de una comisión investigadora espe-cial. Esta comisión le entregó el dictamen que inculpa exclusivamente a Samid al presidente de la Cámara Alberto Pierri. Ese despacho fue tratado luego en el plenario del cuerpo, que decidió enviarlo a la Comisión de Asuntos Constitucionales. Pero este cuerpo que preside el santafecino Hugo Rodríguez Sañudo decidió pasárselo a la subcomisión de Desafueros y Privilegios que debe reco-mendarle el curso a seguir a la Co-misión de Asuntos Constitucionales. Si existe la posibilidad de pasarlo a alguna otra comisión —tal vez la de Presupuesto y Hacienda— el justi-cialismo puede alegar que la cuestión traspase la fecha del 28 de junio, que en realidad el objetivo.

Para cumplir con la meta de su perar la fecha electoral en la Capital Federal, el justicialismo está dispuesto si es preciso a escuchar el descargo de Samid y hasta hubo amenazas de citar por ejemplo al diputado radical Marcelo Basani, quien luego de producirse el bochornoso episodio, habria "arrancado" —según denunció el justicialista Alberto Ballestrini-la lista de presentes en el recinto a la secretaría de la Cámara. En realidad, Basani se llevó la lista de presentes de la secretaría por enten-der que era un documento importante para esclarecer lo que acababa de suceder

Por el momento, el cuerpo aceptó citar a Samid que hasta ahora só lo declaró por nota ante la comisión investigadora en carácter de "testigo", a la que informó que efectiva-mente Juan Kenan es colaborador ad honórem suyo, y que se sentó en la banca al sentirse momentáneamente mal. La moción aprobada ayer del justicialista Raúl Alvarez Echagüe, abre la puerta a la citación de otros protagonistas del suceso.

El radical Miguel Angel Ortiz Pellegrini propuso por ejemplo citar al justicialista Gerardo Cabrera, para que atestigüe si estuvo dando quórum en el recinto como afirmó el bloque oficialista en su informe a la comisión investigadora, o si estuvo te de la Cámara y sus propias declaraciones periodísticas. (Ver recua-

Siempre que sea dentro de un marco acotado y recoleto, el justicialis-mo aceptará todos los testimonios que sean necesarios para trasponer la fecha del 28. Pero el juego puede resultar peligroso si el testimonio re-sulta muy esclarecedor. De todos ponsabilidad política concreta del episodio, en virtud de que la opinión pública tiene juicio formado al respecto. En tanto, el justicialismo seguirá limitando la acción a Samid quien mantiene un estruendoso silencio— y la oposición intentará am-pliar las responsabilidades a la presidencia del bloque y de la propia

Silencio de los inocentes

(Por E.M.) El problema del diputrucho permitió que se forzara una coincidencia de enfoque entre las bancadas mayoritarias del PJ y la UCR y la comisión parlamentaria investigadora en cuanto a circuns-cribir la discusión a la existencia de un sólo intruso y a la culpabilidad o no de Samid. Insólitamente todos siguen ignorando un dato que está absolutamente demostrado: que en la sesión del 26 de marzo hubo más de un sólo diputado falso ya que si se atiende al número de asistentes de esa reunión que dio el peronismo, los colados fueron tres además de Juan Kenan. En la Comisión de Asuntos Institucionales, sólo el radical Miguel Ortiz Pellegrini llamó la atención sobre este punto; pero el vocero oficial de su partido, Héctor Segui, calificó de "bueno" el informe de la comisión investigadora y sólo habló de "omisiones" pero sin cuestionar la afirmación de que trucho hubo uno solo. El justicialismo por supuesto no sólo adhiere a esta teoría, sino que incluso trata de licuar la responsabilidad de Manuel Samid. La diputada Em-ma Tacta de Romero llegó a decir que "el doctor Oscar Alende (que se sienta en la primera fila) vio cómo Kenan (que se sentó en la última fila), un hombre anciano, se tomaba la cabeza con las manos y daba muestras de sentirse enfermo".

Esclavismo en Brasil

(Desde Ginebra) El trabajo esclavo practicado en Brasil fue enérgicamente condenado en la sesión de la Conferencia Internacional del Trabajo, que debatió en comité el informe de la comisión de expertos sobre aplicación de las convenciones. El vocero del sector trabajado-res de la Organización Internacional del Trabajo, Ken Thomas, califi-có la situación brasileña de "vergüenza internacional". En sus conclusiones, el comité en el que participaron unos 300 dele-gados, dijo que el gobierno brasileño tenía dificultades para aplicar le-ves laborales en las regiones aleiadas. De todos modos considerando

yes laborales en las regiones alejadas. De todos modos, considerando la gravedad de la situación, estimó que "la labor de los poderes públicos debe aumentar para poner término a esas espantosas condiciones

El informe, que citó también otros países donde existen prácticas se mejantes, describe el engranaje en el que caen los "esclavos blancos" contratados a millares de kilómetros del lugar de trabajo con falsas pro-mesas, tanto en cuanto a las condiciones de trabajo como a los salarios, formuladas por los administradores de las propiedades y por los intermediarios que después se encargan del transporte.

Cuando los trabajadores llegan a su destino, sus salarios resultan in-

feriores a lo prometido y se les exige pagar el transporte y el alojamiento. Como el lugar está aislado, los alimentos tienen que ser comprados en tiendas de la empresa, que aplica precios excesivos y cuyo pago es retenido directamente de los salarios.

Con el tiempo, la deuda va en aumento. Al trabajador no le queda otra opción que seguir trabajando para pagar una suma que su trabajo, pese a que es de 12 horas diarias, no le permite reembolsar, subra-ya el informe que se basa en indicaciones proporcionadas por varias organizaciones sindicales.

Los trabajadores que tratan de escapar son perseguidos por "pisto-leros" al servicio de la propiedad y cuando son capturados son someti-dos a malos tratos y a veces son asesinados. Los sindicatos subrayan que es difícil hacerse una idea precisa del

fenómeno porque los casos sólo son conocidos cuando una víctima lo-gra escapar y tiene el valor de prestar testimonio contra sus ex patrones.

La Asociación de Inspectores del Trabajo indicó que hasta donde sabe, 3144 personas fueron sometidas al trabajo forzado en 32 propiedades del sur de Pará entre 1980 y 1991. En el plano nacional, se reportaron 8886 casos y 53 de estas perso-

nas fueron asesinadas. Otras cuatro desaparecieron en 1991.

CLINICA EMANU-EL

CURSO DE EDUCACION CONTINUA EN PSIQUIATRIA Y PSICOLOGIA MÉDICA

Organizado por el Departamento de Docencia e Investigación

ANSIEDAD - FOBIA - PANICO

4/6/92 Ansiedad y depresión - Piscofármacos y ansiedad

11/6/92 Fobia y Esquizofrenia y Depresión

18/6/92 Pánico-Neurosis Cardíaca - Taquicardia

25/6/92 Equivalentes Depresivos - Tratamiento Integral psicobiológico

Patrocina Fundación León Hepner

Disertante: Dr. Manuel Hepner

Informes e Inscripción: Clínica EMANU-EL S.A. Av. Juan B. Alberdi 1537 - Buenos Aires 431-5540/4010/4103 - FAX: [541] 431-3676 Laprida 1535 PB "A" - 83-3374

Aunque le suba la factura no crea que es un aumento

Con el incremento de la tarifa domiciliaria. Telefónica aplicó un acuerdo con el Gobierno para abaratarle el servicio a las empresas. Fijarán los derechos del usuario.

por ciento en el valor de los abonos telefónicos con que llegaron las facturas del último bimestre, genas facturas del ultimo bimestre, ge-neraron un malestar inmediato entre los usuarios de Telefónica, quienes consideran que se trata lisa y llana-mente de un incremento tarifario, pese a los esfuerzos de la empresa y del Gobierno por explicar que en realidad "es un rebalanceo entre el abono comercial y el residencial", según la expresión que usó el subsecretario Germán Kammerath. Lo cierto es que este reajuste implica que los consumos domiciliarios comenzaron a pagar en promedio 2,45 pesos más que en marzo, en beneficio de los abonos industriales y comerciales, que experimentaron rebaias del orden del 40 por ciento, según admi-tieron voceros empresarios.

"Desmiento absolutamente que haya habido aumentos en la tarifa telefónica", dijo aver Kammerath, urgido por Domingo Cavallo a dar una explicación pública ante la denuncia que hizo el especialista Alberto Abbatte. En rigor, el aumento existe desde el momento en que los usua-rios deben pagar más en su nueva factura. Sin embargo, Economía —y también los voceros de Telefónica— insiste en destacar que el ajuste "fue resultado de una reestructura-ción acordada en febrero pasado", en oportunidad de la adjudicación directa de la banda B de telefonía celular a Startel, compañía conjunta de

Desde el punto de vista técnico es posible sostener que éste no es un ajuste de tarifas, aunque los abona-

EDICTO

El Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil Nº 51,cita y emplaza por el término de treinta días a herederos y acreedores de Don "Azzarelli Luis «Sucesión". Publiquése por el término de tres días. Mayo 5, de 1992.

EDICTO JUDICIAL

EDICTO

EUICI O

EI Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil Nº 6 a cargo de la Dra.

Brilla de Serral. Secretaria Nº 12 a cargo del suscripto, sito en la calle Lavalle 1212, piso 7º, Capital Federal cita y emplaza por el término de 30 disa a herederos y acreedores de don Enrique Micelli, Publiquese portres dias. Buenos Aires, 15 de mayo de 1992.

dos residenciales lo sienten como si lo fuera. Sobre todo porque los usua-rios de Telecom ya hicieron frente al "rebalanceo" desde que pagaron en marzo los servicios utilizados en enero y febrero. Como no ocurrió lo mismo con Telefónica —que recién

ahora aplicó la medida—, el aumen-to provocó un sacudón. "Fue necesario reestructurar el va-lor de los abonos porque ENTel mantenía un conjunto de subsidios cruzados, cobrando más caros los industriales y comerciales para no encarecer los residenciales, en un esquema que de ningún modo garantiza-ba los costos", afirmó Kammerath ayer tras la reunión de gabinete económico durante la cual Cavallo expresó toda su ira por las interpreta-ciones públicas del mentado "reba-lanceo".

El funcionario aprovechó también la ocasión para anticipar que dentro de un mes estará listo "el reglamento del servicio telefónico", que esta-blecerá "cuáles son los derechos de quien tiene un teléfono en su casa" Entre otros, agregó, figura el de no pagar el abono si el aparato no funpagai el abono si el aparato no fun-cionó durante algún período. "El abono apunta a pagar los costos del servicio, no los pulsos", dijo Kam-merath. "No estamos hablando de llamadas ni de la tarifa en general, sino que lo que estamos discutiendo es sobre 2,45 pesos de incremento en el abono", concluyó.



Germán Kammerath, subsecretario de Comunicaciones.

Finalmente, no habrá que pagar por los días sin tono.

TAMBIEN CGC VA A LA BOLSA

Soldati busca capital para la carrera

(Por M. Z.) Compañía General de Combustibles, la compañía petrolera del grupo suizo-argentino que controla la familia Soldati, se sumará próximamente a la larga lista de empresas que abrirán su capital para cotizar en Bolsa. La idea es cap tar parte de los crecientes ahorros locales y extranjeros que se están vol-cando al recinto de 25 de Mayo y Sarmiento para financiar la compra de empresas y activos que se priva-

Los directivos de Sociedad Comercial del Plata -la holding del grupo— ya le han solicitado a cinco bancos de primer nivel que le acerva le han solicitado a cinco quen proyectos acerca de cómo concretar la apertura accionaria. Para el conglomerado no se trata de algo novedoso dado que la propia SCP cotiza tanto en la Bolsa porteña como

SCP ha sido uno de los grupos que más aprovechó la política privatizadora del Gobierno. Además de resul-

tar adjudicatarios a través de CGC de varias áreas petroleras, son accio-nistas de Telefónica, Ferroexpreso Pampeano, Telefé (por intermedio de ésta de Radio Continental y de Cabtel), ganaron la concesión del ra-mal Delta-Borges, y forman parte del consorcio que ganó uno de los cinco galpones de Puerto Madero. Pero la ambición expansiva va

mucho más allá, a tal punto que son candidatos en casi todas las privatizaciones por venir. Integran junto a la belga Tractebel, la española Iberdrola y la estadounidense Utilicorp, un consorcio que ofertará por una de las zonas de distribución de SEGBA. Para pujar por Obras Sanitarias se juntaron con la francesa Lyonnais des Eaux (probablemente se le sume Generale des Eaux) y el Banco de

cados más apetecidos. CGC y otros socios se presentarán para alguna de las zonas de distribución, y además su controlada Dapsa lo hará para la Pampa y el sur de Buenos Aires en compañía de Coastal de Estados Unidos, Ledesma y el Banco Río.

A su vez, otra de las controladas —McKee—, intentará quedarse con parte de la infraestructura de transporte de gas junto con Astra y Bri-

Obviamente no descuidarán el petróleo. A lo ya obtenido pretenden sumarle el yacimiento Palmar Largo de la cuenca Norte (están interesadas casi todas las petroleras nacio-nales), es probable que se presenten al concurso para alguna de las áreas del Plan Argentina y, como si eso

pra de Petroquímica General Mosconi y están en conversaciones con Pérez Companc y Coastal para aunar esfuerzos y acceder a la adquisición de la refinería San Lorenzo. Su capacidad de producción de 6000 metros cúbicos diarios les alcanzaria para cerrar el agujero que actualmente tiene entre su producción de crudo y su cadena de estaciones de servicio marca Puma (hay algo más de 200 en funcionamiento y unas 100 en construcción).

La furiosa expansión del grupo iene su correlato en la materia gris disponible. El grupo ya habia incorporado a dos ex funcionarios de es te gobierno (Mario Guaragna y Pedro Sebess), y acaban de incorporar los servicios del ex Techint, Carlos

Cruje el acuerdo en la Bolsa

(Por Alfredo Zajat) El cuidadoso castillo de naipes que fueron construvendo en los últimos días un grupo de banqueros y corredores para unificar los negocios de acciones y títulos en un sólo mercado corre riesgo de derrumbarse. El presidente de la Comisión Nacional de Valores (CNV), Martín Redrado, se comprometió ante la cúpula de ADEBA y ABRA a proponer a las autoridades bursátiles la figura del mayoris-ta, el cual operaría en la rueda continua del recinto sin la necesidad de contar con una acción del Mercado de Valores. Como es de prever, la propuesta será rechazada y las nego-ciaciones volverán a fojas cero.

Es dificil imaginarse la aceptación de esa iniciativa por parte de los agentes, pues sus acciones sufrirían una fuerte desvalorización, con lo que se reduciría su patrimonio. En cambio, los banqueros que poseen el papel que habilita a operar en la rue-da no presentarían tanta resistencia porque la actividad bursátil es una de las tantas de su menú financiero. Y, por otra parte, la inversión que realizaron al adquirir una acción del Mercado la amortizan rápidamente.

Redrado desayunó ayer, horas después de su regreso de México, con representantes de la banca extranje

-Emilio Cárdenas, Raúl Stocker y Manuel Sacerdote— y de la priva-da nacional —Roque Maccarone y Eduardo Escasany—. El gesto del ti-tular de la CNV de asumir el pedido de los banqueros -en realidad, la propuesta de abrir la plaza nació de los extranjeros— se presentará como un acto voluntarista de Redrado pa-ra que los protagonistas de esta interna de la City arriben a una acuer-

do.

"Es muy poco realista la exhortación que intentará Redrado", confió uno de los financistas que está entre de la reorgiación. tre las bambalinas de las negociaciones. El economista que recibió ayer un premio como joven sobresaliente del año por parte de la Cámara Junior (ver página 6) confió a los ban-queros que el Mercado de Valores deberá flexibilizar su posición para no perder el apoyo político ofi-cial."No puede haber discriminaciones", dicen los financistas que dijo Redrado.

La respuesta de los corredores es obvia: la plaza está abierta a cualquier agente que poseea una acción del Mercado. Pero ése es el punto que irrita a los agentes extraoursátiles, que califican a sus rivales como "grupo corporativo que cobra para entrar en el negocio". El último de

del Mercado se vendió a 1.170.000 dólares. La semana pasa-da hubo interesados en adquirir una de las 250 acciones del Mercado pagando 1,7 millones, pero el vendedor no se movió de 2,3.

Cambió la ola

Sobre la hora, un repunte en la demanda de acciones permitió quebrar la racha negativa en la Bolsa, que llevaba cinco jornadas en baja. La recuperación, de todos mo-dos, fue leve —0,1 por ciento en los papeles líderes-mientras se hicieron negocios por 95,3 millones de pesos.

Esto es, un 11,5 por ciento más que Esto es, un 11,3 por ciento mas el martes. Las subas más destacadas fueron las de Alpargatas y Atanor, 5 puntos; seguidas por Acindar, 3; y Renault, Celulosa y Comercial del Plata, 2 puntos. En el promedio general, sin embargo, el resultado fue negativo: -0,4 por ciento. El Bónex 89, en tanto, bajó a 82,7 dólares la 89, en tanto, bajo a 82,7 dotares la lámina de cien, mientras los BOCON previsionales se negociaron en sus dos variantes al 66 por ciento (los emitidos en moneda corriente finalizaron en 62 pesos).

MUJER

AUTOESTIMA Y BELLEZA JUEGOS, VISUALIZACIONES TECNICAS DE **EMBELLECIMIENTO** Lic. ALICIA PAPARATTO 72-4064 COSMIATRA NOEMI MINNELLI 826-334!

Arregle y lave sus alfombras carpetas · tapices

Alfo-Tec 791-0685

PIELES Y CUEROS

CAMPERA P/HOMBRE 1º CALIDAD: 6 CTAS, DE \$ 25 CAMPERA CORTA P/DAMA: 6 CTAS, DE \$ 20 SACON NUTRIA DOBLE PELO 1º CALIDAD: 6 CTAS, DE \$ 60 SACON ZORRO GRIS 1º CALIDAD: 8 CTAS, DE \$ 90 TARJETAS DE CREDITO

MONIC AV. SANTA FE 3535 71-2747 LUN, A SAB. ABIERTO TODO EL DIA - DOM. DE 14 A 20 HS

OFERTA DIA DEL PADRE CAMPERA 1° CALIDAD \$ 120

TRANSPORTE SE ENDURECE ANTE IBERIA

A punto de salir de pista

Según Edmundo Soria, los nuevos dueños de Aerolíneas Argentinas intentaron cobrar dos veces una misma deuda.

(Por Luis Cortina) La estrategia de la Secretaria de Trans-porte en el controvertido caso de Aerolíneas Argentinas parece apun-tar a comprobar por la vía judicial que el consorcio liderado por Iberia habría incurrido deliberadamente en irregularidades, en un intento por deslindar su responsabilidad ante la cada vez más cierta posibilidad de que el caso termine en un escánda-lo. Esa fue al menos la impresión que quedó flotando en el ambiente de la Comisión de Transporte de la Cámara de Diputados luego de casi cua-tro horas de reunión con el secretario de Transporte, Edmundo del Va-lle Soria, quien informó ayer a ese cuerpo sobre el cuestionado proce-so que vive la ex aerolínea estatal. Además de los datos ya conocidos, el funcionario denunció que la em-presa le debe al Estado 6,3 millones de dólares por el recupero de créditos por pasajes contra organismos oficiales que ella realizó, y que fue-ron incluidos al mismo tiempo en el paquete de deudas que el Estado le había reconocido. Aunque no lo mencionó expresamente, Soria dejó entrever que renunciaría si en esta etapa no se solucionan de una vez todos los problemas pendientes. —¿La solución vendría por una

nueva acta-acuerdo con la empresa?
—preguntó uno de los legisladores.

—Creo que es lo más posible. El ministro de Economía nos ha dado instrucciones para resolver todos los problemas para siempre, y les asegu-ro que será el último acta que firmaré si eso no se cumple, enfatizó el titu-lar de Transporte.

Según el funcionario las cuestiones que Domingo Cavallo quiere de jar subsanadas se resumen en tres puntos fundamentales: los accionis-tas deben hacerse cargo del abultado pasivo incluido en el balance de Aerolíneas, deben también resolver cómo queda estructurada la sociedad luego del proceso de transformación en el que se encuentra, a partir de la emisión de acciones preferidas a nombre de dos bancos españoles, y se les exigirá el cumplimiento estric-to del plan de inversiones compro-

El diputado demoprogresista Al-

berto Natale había planteado antes sus dudas al respecto, teniendo en cuenta los antecedentes ya vividos en el proceso de enajenación de Aero-líneas. "Hoy nos encontramos con que Aerolíneas es un apéndice de Iberia y, lo que es peor, terminó en una peritonitis", ironizó Natale. Sobre este punto, Moisés Fontela, del grupo de Los Ocho, acotó que a par-tir del próximo lunes el sistema de reservas de AA quedará incorporado al de Iberia, que ya absorbió a los de Dominicana de Aviación, Ladeco de Chile y la venezolana VIASA. "Es-to significa —subrayó el diputado que ahora Iberia determinará a quién le produce utilidades y a quién pérdidas por esta vía" (ver recuadro). El otro gran interrogante fue acer-

ca de la confianza que podrían ge-nerar las nuevos compromisos de cumplimiento del plan de inversiones por parte del consorcio adjudicata-rio, "luego de los reiterados incumplimientos", según apuntó Natale.
"Además —agregó— hoy conocimos un hecho muy grave que los pinta de cuerpo entero, como es el querer cobrar dos veces los 6,3 millones como reveló Soria. Esto habla de la peligrosidad de su comportamiento y nos hace abrir bien los ojos hacia el futuro".

En todo momento Soria y su equi-po se esforzaron por dejar en claro lo correcto de su actuación, desta-cando que los accionistas privados no tuvieron "actitudes transparenes'' que les permitieran conocer más fondo la realidad de la compañía a través de los representantes que el Estado tiene en el directorio. Muchas de las irregularidades, como recono-ció el propio secretario de Transporte, les fueron reveladas por "rumo-res de pasillo" o incluso a través de los diarios, como fue el caso de la hipoteca que pesa sobre 7 aviones co-mo garantía del plan de inversiones.

En esta dirección, lo más jugoso de la reunión vino con la intervención del representante del 10 por ciento de las acciones que correspon-den a los trabajadores, Victor Hayas. Luego de recordar lo "traumá-tico" de su ingreso al direct de su ingreso al directorio por las dilaciones impuestas por los ac-cionistas privados, el funcionario re-



Moisés Fontela, diputado por el Grupo de los Ocho

Siguiendo su camino, ahora Soria también apuesta al juicio

conoció con asombrosa sinceridad que le asignaron un despacho "de re-ducidas dimensiones" en el quinto en el quinto piso de Aerolíneas (cuando el direc-torio funciona en el cuarto) con un escritorio "que es lo más parecido a un cajón de manzanas. No me tratan como si fuera un director más Nos es muy difícil acceder a la información porque la empresa no cola-

ora", se quejó Hayas. Según comentarios recogidos por Página/12 al finalizar el debate, la posición de Transporte se basaría en la profundización del juicio iniciado

pocos días atrás por Moisés Fontela, que motivara el allanamiento en la sede central de Aerolíneas ordenado por la jueza Amelia Berraz de Vi-dal. "Estamos apostando al juicio", deslizó uno de los asesores legales de Soria, lo que coincide con las continuas referencias a "mantener en secreto" la estrategia legal de la Secre taría esbozadas por el asesor juridi-co Efraín Richard durante la reu-nión. Este diario pudo averiguar que los abogados oficiales ya tomaron contacto con Berraz de Vidal para que profundice las investigaciones.

Por decisión de Domingo vió vetar parcialmente la lev a la que diera sanción final el Senado y que aprobaba el marco regulatorio para la privatización de Gas del Estado. Entre los puntos que rechaza el Gobierno figura la inclusión de dos representan-tes provinciales en el ente regulador, y también la determinación de un porcentaje fijo de diez puntos para la propiedad participada. Un punto crucial es que el Ejecutivo se rehúsa a entregar acciones a las provincias por los tramos que recorren sus territorios, inclinándose en cambio por pagarles una compensación. Es evidente la renuencia del equipo eco-nómico a que los Estados provinciales conserven injerencia en el negocio del gas.

A Chile con el teléfono puesto

De aqui en más, los argentinos provistos de teléfono móvil no tendrán que dejarlo en casa no tendran que dejario en casa cuando viajen a Santiago de Chile: podrán llevarlo y hacer allí toda clase de llamadas. La facilidad será reciproca, pues también los chilenos que vengan a Buenos Aires podrán utilizar sus aparatos con el sistema lo-cal, gracias a un convenio de roaming internacional firmado entre Movicom y las trasandinas Cidcom v Telecom Celular

LA PERSONA INDICADA EN EL LUGAR INDICADO.

SIN DUDA, LA FORMULA DEL EXITO.

Lograr la combinación perfecta depende de la información

El con quién y en dónde está en nuestra Publicación. Que cuenta con los componentes más frescos del mercado por su triple actualización: QUINCENAL con la renovación del contenido de los Tomos, a cargo de nuestro personal. SEMANAL por el Reporte con los cambios y hechos más destacados. Y DIARIA por consultas urgentes o ampliatorias, por teléfono o fax.

Ponemos a su alcance - entre otras cosas - nombres, direcciones y teléfonos, debidamente chequeados. para que logre la fórmula perfecta del éxito. Llámenós, queremos poder felicitarlo.

TOMO I PODER LEGISLATIVO Y PARTIDOS

PODER LEGISLATIVO Y PARTIDOS
POLITICOS
Cámaras Legislativas, Autoridades y
Comisiones, Partidos Políticos
Nacionales, Legislaturas Provinciales.
PODER EJECUTIVO NACIONAL-

PODER EJECUTIVO DA ORGANIGRAMA Presidencia de la Nación: Ministerios, Secretarias, Sub-Secretarias, Direcciones Nacionales, Fuerzas Armadas y de

seguridad. PODER JUDICIAL Dependencias y Funcionarios de la Corte Suprema de Justicia, Tribunales Provinciales.

ORGANISMOS Y EMPRESAS DEL

ORGANISMOS Y EMPRESAS DEL ESTADO
Organismos autárquicos y/o descentralizados y Empresas Mixtas. MUNICIPALIDAD DE LA CIUDAD DE BUENOS AIRES Dependencias y Funcionarios. Concejo Deliberante.

GOBIERNOS PROVINCIALES Ministerios, Secretarías, Organismos descentralizados, Intendencias Municipales.

DISPONIBLE EN DISKETTE.
A Requerimiento: Listados, Balances, Decretos, Discursos, Informes Especiales.

TOMO II
INFORMACION ESTADISTICA
DE LA ACTIVIDAD ECONOMICA
NACIONAL
Indices de precios al consumidor,
mayoristas, agropecuarios, de la
construcción, datos demográficos,
censos

CUERPO DIPLOMATICO Representantes de Organismos Internacionales, Consulados y Consejerías Económicas Argentinas

acreditadas. BANCOS Y ENTIDADES FINANCIERAS Bancos Nacionales, Provinciales, Municipales y Privadas, Tarjetas de

Credito.

SOCIEDADES COMERCIALES

Nómina de Directorios y de Ejecutivos de Sociedades Anónimas, Cooperativas,

ENTIDADES EMPRESARIAS Asociaciones, Uniones, Centros, Federaciones, Confederaciones y

Cámaras del país. SINDICATOS Asociaciones Sindicales, Federaciones Sindicatos. CGT. MEDIOS DE COMUNICACION SOCIAL

Gráficos, radiales y televisivos, agencias de noticias, entidades relacionadas a los medios de comunicación social, INFORMACION DE USO DIARIO

Galerias de Arte, Museos, Teatros y Cines. Shoppings, Hoteles. Compañías de Transporte, etc. de Transporte, etc.
ENTIDADES PROFESIONALES,
CIENTIFICAS y FUNDACIONES
Academias, Asociaciones, Centros,
Circulos, Colegios, Federaciones, Foros,

MERCOSUR - MERCADO COMUN DEL SUR

SUR Argentina - Brasil - Paraguay - Uruguay Autoridades y Estadística. CULTO

Autoridades de los distintos credos acreditados en el país.

CURRICULUM VITAE

Biografías de personalidades destacadas
en la actividad oficial y privada del país.

COMUNICACIONES INFORMACION EMPRESARIAS PARA EMPRESAS

Que su secretaria nos llame y ampliaremos información sobre nuestra Publicación Teléfono/Fax: 381-7023 / 2068 / 2080 / 5347. Moreno 1270 3er. piso Of. 312. Capital Federa



cionales cuando un cliente solicita pasaje para un tramo, la primera empresa que aparece en pantalla concentra el 40 por ciento de los pasajes demandados, la segunda el 20 por ciento y las demás en forma decreciente. De este modo, el proceso de racionalización de costos de Iberia implica una desarticulación de la línea aérea argentina. Las mismas fuen-tes añadieron que la empresa española también se propone desprender-

Aerolíneas desarticulada

gentinas perderá también su presencia en la comercialización interna-cional de sus pasajes, que correrá por cuenta de Iberia, Líneas Aéreas

cional de sus pasajes, que correra por cuenta de Toeria, Enteas Acteas de España, dijeron fuentes seguras. Esto implicará un inevitable retroceso de su participación en el tráfico aéreo internacional, en beneficio de Iberia. En todos los países americanos cuyas lineas adquirió, Iberia procura reducirlas al rol de alimentadoras de cabotaje para los vuelos internacionales de la empresa madre. De acuerdo con estudios internacionales de la compresa madre. De acuerdo con estudios internacionales de la compresa resultado un cliente solicita pasaje para un tramo. La primera

se de la red de teleprocesamiento de datos de Aerolineas Argentinas. Este sistema está conectado con el exterior a través del Sistema Internacional de Telecomunicación de Datos Aeronáuticos, al que Aerolí-neas Argentinas está asociado. Esta red de telecomunicación de datos de Aerolineas Argentinas funcionó como alternativa a la red de la Fuerza Aérea durante la guerra de las Malvinas.

En lugar de este servicio, Iberia se propone contratar el servicio de la ex red ARPAC. Ese servicio fue privatizado junto con ENTel y también quedó en poder de la empresa estatal española. En este último ca-so, el repliegue de Aerolíneas Argentinas también implica un deterioro de las condiciones de la defensa nacional.

Por Guillermo Ouviña

Independencia y 'razones de Estado''

o es fácil formular un juicio acerca del comportamiento de la Justicia, pues ésta abarca un extenso campo de actividades. en las que un magistrado no sólo ignora lo que ocurre en los restantes fueros, sino que tendrá limitada información en muchos sectores del

Desde esta estrecha óptica. Desde esta estrecha óptica, debo señalar que el fuero criminal y correccional de la Capital se encuentra afectado por el desajuste que se da entre el elevado número de causas en trámite y los muy limitados recursos con que cuenta.

Desde el año 1983, en que se duplicó el número de litigios de los años anteriores, la Cámara debe afrontar, con el mismo número de jueces, funcionarios y empleados, un promedio de 14.000 causas por año. Es absolutamente imposible que tal actividad pueda quedar libre de errores, pero, sin caer en excesos apologistas, estimo que apologistas, estinto que muestro fuero ha cumplido una buena administración de Justicia y ha ejercido un mejor contralor de la situación penitenciafía y de la internación de los menores.

Considero que la garantia constitucional del debido proceso tiene como presupuesto fundamental al juez natural, pero aquélla tendrá una mayor vitalidad si el magistrado reune ciertas virtudes, por encima de las exigidas por la ley.

Me interesa destacar una acerca de la cual se han producido importantes debates e investigaciones en el derecho comparado: su independencia. Estimo que hace a la estructura ontológica de ser juez, la calidad de imparcial, pues precisamente las partes en litigio acuden a quien tiene jurisdicción para que solucione el conflicto. A nadie en sus cabales, se le ocurriría llevar el pleito al abogado de la contraparte, para que encuentre una solución obligatoria. Por lo tanto, la

imparcialidad es definitoria de la magistratura, y se revela a través de una negatividad: el iuez no debe tener dependencias que lo subordinen, se trate de "razones de Estado" o intereses particulares. Esa independencia lo debe liberar, incluso, del vedetismo protagónico, pues no res confiable un magistrado pagado de sí mismo, pues sería fácilmente tentado por los estímulos que satisfagan su vanidad.

Es posible que muchas personas no hayan encontrado ese juez que la Constitución les promete, pero eso no debe alentar soluciones irracionales, pasiones vindicativas, o, como suele ocurrir, menosprecio hacia la Constitución y el

orden democrático.

Un mal juez es un riesgo que ofrece el Estado de Derecho. Fuera de éste, los atajos pueden conducir a formas de convivencia que ninguna persona sensata puede proponer, ni los que tienen memoria, olvidar,

* Camarista en lo criminal y correccional de la Capital Federal.

A CAMARA PENAL SE PRONUNCIA SOBRE

FISCALIZAR NO

En un fallo terminante la Sala IV dee la Cámara Penal se pronunció sobre los alcances de la información como un derecho de los ciudadanos, en especial cuando "los organismos de fiscalización republicana. hoy al parecer han desaparecido de la escena del país". Dos camaristas de distintos fueros opinan sobre las condiciones necesarias para conseguir el juez que la Constitución promete.

EQUU **AMBOS** 199 BLAZER 169 220 SOBRETODOS 32 CAMISAS

IOMA CRECE

Y NECESITA PERSONAL ADMINISTRATIVO Y DE MAESTRANZA

REGION	PRESENTARSE EN		
TIGRE	Ituzaingó 676		
7. (580)	. San Isidro		
LA MATANZA	Ocampo 3228		
	San Justo		
PEHUAJO	Alsina 860		
manager of the control of the contro	Pehuajó		
MORON	San Martín 961		
	Morón		
BERISSO	50 № 687		
	La Plata		
NECOCHEA	Catamarca 1275		
The set of	Gral. Pueyrredón		

DE LUNES A VIERNES DE 9 A 15 HS.



que no tiene relación directa con la situación política general, los integrantes de la Sala IV de la Cá-mara Penal, Alberto Campos, Eduarmara Penal, Alberto Campos, Eduar-do Valdovinos y Luis Ameghino Es-cobar, se refirieron a "los organismos de liscalización republicana que hoy al parecer han desaparecido de la escena del país" e incluyeron una frase categórica para calificar a hechos de corrupción ocurridos en el pasa do: "(Son episodios) que hoy se de nominan tan ligeramente desprolijidades y que, a la postre, hacen a la total impunidad de actos que en otros lugares más avanzados son esclarecidos más que los simples y ru-tinarios ilícitos a los cuales nos tiene acostumbrados el devenir judicial co-En estas páginas se publican, además, opiniones sobre el tema de dos camaristas de distintos fueros que, con matices, coinciden en el

La sentencia de la Cámara Penal se refiere a un juicio por injurias ini-ciado en 1989 contra la entonces conducción del Consejo Nacional de Investigaciones Científicas y Técnicas (CONICET) por un grupo de cienti-ficos pertenecientes a la Fundación para el Desarrollo del Nordeste (FUNDANORD) y comandados por el conservador correntino Raúl Puigbó. La denuncia consideraba injurio sa una publicación del CONICET en se detallaban hechos de corrupción ocurridos durante la dictadura militar. El juez en lo criminal y correccional en primera instancia, Hugo Valerga, ya habia absuelto a tegrantes del directorio del organis-mo científico. La sentencia fue apelada y la Cámara se expidió a media-dos del mes pasado con un texto que, implicitamente pero con una claridad que no deja lugar a dudas, hasta reivindica la denuncia periodistica de ilicitos cometidos por funcionarios públicos.

La cámara sostuvo que, de la pu-blicación del CONICET no surge el ánimo de afectar el honor ajeno, salvo el genérico que se desprende de informar a la opinión pública algo que ya era y es materia de investiga-ción penal, no sólo promovida por los querellados sino también por los organismos de fiscalización republicana que hoy al parecer han desapa-recido de la escena del país". El tribunal añadió que "está saludable costumbre de los pueblos avanzados por participar a la población de todos los actos que tengan que ver con la república, muy declamados en sus teóricas denuncias (son) hasta entorpecidos en muchos casos por los organismos constitucionales que debie-ran ser los que con mayor vigor los impulsaran...''.
Y luego concluyó en que ''no se

advierte que se haya intentado des-viar dolósamente la información parcializándola o fragmentando su con-texto, como para afectar el honor ajeno, sino intentar clarificar aquello que hoy tan ligeramente se denominan desprolijidades y que, a la postre, hacen a la total impunidad de actos que en otros lugares más avanzados son esclarecidos más que los



GUIONARTE

Primera Escuela Argentina de Guión y TV

SEMINARIOS DE JUNIO

- Intensivo teórico-práctico de realización en TV: Jorge La Ferla M. Groissman.
 Edición: Miguel Pérez

Musicalización.

- Narrativas y estructura filmica: E. Leiva Müller.

Dirección - Creatividad - Escenografía -

 Dirección de actores y puesta en estudio de TV: P. Hart - P. Nisenson. Y otros: Video - Psicología de los personajes -

Taller de TV para niños (8-13 años)

Juramento 4186 - Capital - 543-6766 - 84-4515 Lun./vier.: 17-22 horas - Sáb.: 10-16 horas

LAS "DESPROLIJIDADES"

PEGADO

simples y rutinarios ilícitos a los cuales nos tiene acostumbrados el devenir judicial cotidiano". Las opi niones de los doctores Campos, Valdovinos y Ameghino Escobar se agregan a la negativa del juez en lo penal Económico Manuel García Reynoso a conversar con el vicepresidente de la Corte Suprema de Jus-ticia, Rodolfo Barra, sobre una causa en la que se hallaban procesados contrabando agravado el jefe y subjefe de la Aduana de Ezeiza, sobre lo cual este diario dio una amplia información el 15 de marzo pa-sado. Y también a la avalancha de opiniones de juristas e intelectuales que todos los medios publicaron en las últimas semanas.

Campos, Valdovinos y Ameghino Escobar pertenecen al mayoritario sector del Poder Judicial que opina solo a través de las sentencias. La misma concepción guió las carreras del camarista en lo criminal y correccional Guillermo Ouviña y de la camarista en lo contencioso administrativo Marta Herrera, quienes publican sus opiniones en estas páginas Ouviña ingresó a la Justicia en 1959 como secretario de un juzgado criminal de sentencia. En 1961 fue ascendido a fiscal en lo criminal y co-

rreccional, Luego fue cesanteado, sin sumario, por no acatar expresas instrucciones del Ministerio del Interior que le ordenaba dictaminar en contra de la libertad de presos políticos ante varios recursos de hábeas corpus. Fue reincorporado por senten-cia judicial en 1963. Renunció en 1975 y es camarista desde 1984. Es, además, profesor titular de derecho penal en las Universidades Naciona-les de Buenos Aires y La Plata. Herrera ingresó a la Justicia como auxiliar en 1968. Ascendió a secre-

taria de primera instancia en 1976, a prosecretaria de Cámara en 1979, a secretaria en 1989. Fue jueza de primera instancia en lo contencioso administrativo en 1984 e integró la Cá-mara Federal de San Martín entre 1987 y 1991. Actualmente preside la Sala II de la Camara Federal en lo Contencioso Administrativo de la Capital y es adjunta de la cátedra de derecho administrativo de la UBA.

Aunque las reacciones por ahora son contadas o muy medidas, la preocupación por la situación de la Justicia y de otros organismos de control como la SIGEP, el tribunal de Cuentas o la Fiscalía Nacional de Investigaciones Administrativas empieza a manifestarse desde señoria-les despachos de los jueces, sin distinción de cargos o fueros





esulta difícil referirse R esulta dificil referitise?

desapasionadamente al ámbito laboral al que se ha pertenecido desde siempre, y al que se entregó lo mejor de sí con la expectativa —quizá sobredimensionada—, de integrar

dignamente el Poder que es piedra angular de la República.

Más allá de cualquier conciencia sectorial o de clase, el gran desafío que desde siempre planteó la Justicia fue superar las naturales y humanas arbitrariedades respecto a cualquier conflicto de intereses, y lograr la ecuanimidad suficiente para resolverlo sin referencia alguna a la identidad de los contendientes. Por eso se la representa ciega. En el caso de ser uno de ellos el

Estado, el problema se hacía aún más notorio, si se recuerda aquello de que el individuo se enfrenta con el Poder sólo armado con el peso de un derecho, que sin reconocimiento judicial, es nada. La adopción de esa empresa no podía

hacerse sino resignando intereses individuales que no parecían compatibles con los lineamientos de aquélla. No resultó fácil simular indiferencia

frente a las manifestaciones políticas que signaron mi vida universitaria, en las que debía aparecer como espectadora frente a los desgarradores conflictos por los que atravesaban mis compañeros y amigos.

No corresponde involucrarse en corrientes políticas, nos habían enseñado a los empleados judiciales, y aunque costara, era prioritario prepararse para ser un buen juez. Así disciplinadamente lo hice, aunque muchas veces debí disculparme mentalmente con tanta gente valiosa que puso sus mejores esfuerzos al servicio de una causa.

Tampoco fue fácil hacerse a la idea de

que siempre viviríamos de las arcas del Estado, y por lo tanto nuestro nivel de confort sería harto modesto frente a los abogados que ejercían la profesión aunque nos esforzáramos doblemente o nos especializáramos igual. Perteneoíamos a la Justicia y debiamos aprender a conformarnos con poco. Y conformar a pocos. Debía hacerse así

La confianza que falta

No importaba gran cosa todo esto u otros aparentes padecimientos, ante la deslumbrante posibilidad de templar el espíritu para ser algún día un juez, con toda la importancia que solamente puede otorgarle su prestigio personal y el de la institución, que es consecuencia de cada uno de los prestigios (o desprestigios) personales que la integran.

Aprendíamos que es de la esencia del estado de derecho el sistema de frenos y contrapesos, que mediante el juego armónico de los tres poderes sostenga en la sociedad el concepto de premios y castigos que haga posible el orden imprescindible para la convivencia. Sin éste, prima exclusivamente el principio hedónico del hombre que avanza ilimitadamente sobre sus congéneres y la desorbitada ambición de los gobiernos Todo se desmorona.

Solamente el Poder Judicial, como último y legítimo controlador de tales extremos, puede hacer posible la vida civilizada

Destruir el control, implica el suicidio de la República. Se dijo en las IX Jornadas

Iberoamericanas de Derecho Procesal, celebradas en Madrid entre el 17 y 21 de junio de 1985, que la jurisdicción no está al servicio del Ejecutivo, sino del derecho constitucional. Es un poder instituido para decir la última palabra sobre la aplicación de la Constitución y para ejecutar sus propias decisiones, que se dirigen no sólo a los ciudadanos para resolver sus litigios o imponer sanciones, sino también a los demás órganos estatales para corregir los excesos de sus titulares sobre todo en sus relaciones con los demás poderes

Para que todo lo dicho no se timite a una proclamación solemne y abstracta, vacía de contenido, era preciso que las conductas de independencia, de contotas de injegentación, de impareialidad de quienes integrábamos el Poder Judicial, pudieran ser captadas como tales por la comunidad, que es en definitiva el único juez inapelable respecto de la existencia —o no—, de una institución del Estado.

Y aquí parece haber llegado el punto crucial de esta circunstancia. Porque nuestra comunidad no refleja la confianza que parecería natural, respecto de sus jueces. Se percibe confusión, hay cuestionamientos que serían inconcebibles frente a un poder afianzado en sus características esenciales.

No considero posible o deseable para un ciudadano que siente estar desempeñando una función esencial para la existencia del Estado, ampararse en el eufemismo de que el Poder Judicial está cumpliendo naturalmente sus funciones, sin înjerencia alguna. Algún aspecto de esa tésis resulta falso o extremadamente optimista.

Como miembro de la justicia, profundamente respetuosa de ella, sé que hay aspectos de su actual administración que deben corregirse. Al efecto, debo que geben correguse. Al erecto, debo señalar que no todo pasa por cuanto la mayoría de los críticos remarca hoy en día. El Poder Judicial carece de estructura jerárquica. Por eso, más allá de la autoridad de los fallos dictados por quien lo representa en su máximo nivel, los juéces no están, no estamos, obligados a seguir orientaciones determinadas

Sin embargo, la comunidad está transmitiendo a cualquier observador avezado que no la conforma el modo en que sus controvertidos intereses se hallan resguardados por sus jueces, "La independencia judicial es algo más que un derecho de jueces y magistrados, es un derecho de los ciudadanos, la independencia po es al privilegio de sus procesos." independencia no es el privilegio de una casta, sino la garantía del justiciable", a decir de Juan Montero Aroco y Manuel Ortell Ramos

No creo que pueda reducirse el análisis centrándolo en el número de integrantes de la Corte Suprema o la forma de designación de los magistrados.

Los jueces sabemos que esto es circunstancial y no nos vincula a ningún Poder Ejecutivo que gobierne, a menos, claro está, que la designación haya sido

premeditada con fines partidistas. Tal posibilidad solamente puede ser

descartada por la línea de actuación del juez en cuestión a través de sus sentencias. No tienen validez alguna las declamaciones de judicialidad si su conducta indica politización.

Pero algo está sucediendo que hace que algunos de nosotros sientamos que deben corregirse cosas. Que hace que tengamos la necesidad de pedir que se advierta que hemos puesto nuestra energía de seres probos al servicio de lo que sentimos una necesidad vital. Que hace mucho tiempo renunciamos al oro y al oropel y al calor del poder para ser solamente, y nada menos que jueces.

Recuerdo, para concluir, unas palabras de Alexis de Tocqueville: "Es de la esencia del Poder Judicial ocuparse de intereses particulares y dirigir complacidamente sus miradas sobre los pequeños objetos que se presentan a su vista; es también de la esencia de ese poder, si no acudir por sí mismo en auxilio de aquellos que son oprimidos, estar sin desmayo a la disposición del más humilde de ellos. Por débil que se le suponga a éste, puede siempre forzar al juez a escuchar su reclamación y a responder a ella".

Tal poder es por ello especialmente aplicable a las necesidades de la libertad en un tiempo en que el ojo y la mano del soberano se introducen sin cesar en los más pequeños detalles de las acciones humanas y donde los particulares, demasiado débiles para protegerse por si mismos, están demasiado aislados para poder contar con ayuda de sus semejantes. La fuerza de los tribunales ha sido, en todos los tiempos, la más grande garantía que se puede ofrecer a la independencia individual, pero esto es, sobre todo, verdadero en los siglos democráticos; los derechos y los intereses particulares estarian siempre en peligro si el Poder Judicial no creciese y no se extendiese a medida que las condiciones se igualan".

* Presidente de ela Sala II de la Câmara Nacional de Apelaciones en lò Contencioso Administrativo de la Capital Pederal.

Polémica por dos muertes

El candidato a senador por la Capital del Partido Nacionalis-Constitucional, Alejandro Vásquez, afirmó ayer que los dos suboficiales argentinos que murieron el último 27 de mayo en Croacia "fallecieron al tropezar con una mina, en un campo minado, por desconocer los senderos que debían transitar". El candidato, que patrocina a Zulema Yoma en el juicio de divorcio con el presidente Carlos Menem, salió al cruce de la versión oficial que adjudicó la muerte de ambos militares al vuelco del camión que los transportaba. En declaraciones a la radio FM Palermo, Vásquez re-clamó al ministro de Defensa, Antonio Erman González, que "explique públicamente este tema o que me desmienta" y agre-gó que "hay más heridos del Ejército Argentino, y se está ocultando información a la opinión nacional". Hace una se mana, cuando llegaron al país los cuernos del suboficial principal Alberto Acuña Godoy y del sergento Oscar Vallejos, el jefe del Ejército, general Mar-tín Balza, afirmó que el deceso de sus subordinados se produ-jo al desbarrancarse el caminón que transportaba a los efectivos montaña próximo a Grusbino Poije, a unos 125 kilómetros de Zagreb, capital de Croacia. Otros 20 efectivos sufrieron he-

De la Rúa y los afiches truchos

El candidato a senador metropolitano por la UCR, Fernando de la Rúa, calificó como "lamentable" y violatorio de la "minima ética que tiene que haber en una confrontación electoral", la nueva aparición de afiches "truchos", que atribuyó al oficialismo. Es la segunda vez que las calles de Buenos Aires son empapeladas con afiches de esa naturaleza. Antes se habían distribuido unos que lo mostraban junto a Raúl Alfonsin, cuya autoria fue admitida por un concejal oficialista, y ahora consisten en ampliaciones de la portada de la revista Redacción, donde aparecen su rostro y el de ex autoridades radicales, entre elos Juan Carlos del Conte y Ricardo Mazzorín, ambos juzgados por irregularidades en la función pública.

Porto no se arrepiente

El candidato oficialista a senador nacional por la Capital' Federal, Avelino Porto, aseguró no estar arrepentido de haber aceptado la candidatura a senador por la alianza que encabeza el justicialismo, y sostuvo que lo que está viviendo gracias a su postulación "es una experiencia realmente espectacular". Porto afirmó que, en forma paulatina, está descontando la ventaja que las encuestas le dan a su oponente radical, Fernando de la Rúa.

Balza quiere "capitalizar errores" y Londres reivindica las Malvinas

El jefe del Ejército informó que ya fue terminado un video que analiza la guerra de 1982. El ministro de Defensa reivindicó la vía pacífica. Y Major dijo que todo está OK, pero ni hablar de soberanía.

Aunque declinó ofrecer detalles, el general Martín Balza se convirtió ayer en el primer jefe del Ejército que toma la guerra de las Malvinas como una experiencia militar concreta y no sólo como una buena ocasión para ejercitar la retórica. Tras el acto de homenaje a los caídos en el conflicto, Balza dijo que el Ejército estaba dispuesto a "capitalizar los errores de 1982". En el mismo tono apacible de Balza, el ministro de Defensa, Antonio Erman González, mantuvo el perfil cauto del Gobierno e insistió en que la Argentina buscará recuperar las islas "recurriendo a la via diplomática". Pero John Major, jefe del gobierno inglés, congeló toda esperanza inmediata: "Las islas son y seguirán siendo británicas", dijo.

El jefe del Estado Mayor informó que el Ejército había concluido la filmación de un video titulado Lección de Malvinas, con detalles de la operación militar. Definió la guerra de 1982 como una "gesta" y "un hecho importante y trascendente para todo el pueblo argentino"; pero recalcó que "muestras autoridades han reiterado suficientemente la resolución de procurar la recuperación de las islas Malvinas usurpadas recurriendo a la via diplomática". El Ejército "acompaña sin duda esa actitud reivindicatoria", dijo.

El jefe de Inteligencia del Estado

El jefe de Inteligencia del Estado Mayor Conjunto, el brigadier Luis Litrenta Carracedo, se ocupó de la Antártida también en términos pacíficos. "Lo más útil para la Argentina es seguir trabajando intensamente en todos los campos para continuar acumulando conocimientos, como la forma más racional de ejercer nuestros derechos en el futuro", afirmó.

Erman González declaró que la fecha era "muy simbólica, muy significativa, porque es precisamente la reafirmación de nuestros derechos sobre todo el sector antártico e islas del Atlántico Sur", y agregó que el Gobierno "está consiguiendo fundamentalmente acuerdos económicos que van en pos de la recuperación de la soberanía de las islas Malvinas a través de la via diplomática".

Desde Colombia, como si le respondiera, Major dijo que las islas eran de soberania británica "según las leyes internacionales", pero aclaró que "más allá de eso, estamos deseosos de mejorar las relaciones bilaterales con la Argentina".

El ministro aprovechó para confirmar las tratativas con España para "algún proyecto común para la investigación de satélites de comunicación domésticos y espaciales aprovechando las instalaciones donde se construía el Cóndor II".

Mañana, la ex primera ministra británica Margaret Thatcher llegará a las islas, donde el fin de semana será la estrella de los actos con que los kelpers celebrarán los diez años de la rendición argentina, que se cumplirán exactamente el domingo 14. Preguntado ayer por la visita, González respondió:



Erman González en el acto principal de homenaje a los muertos en la guerra, en el Edificio Libertador. En Bogotá, el primer ministro inglés recordó que "las islas son y seguirán siendo británicas".

—No nos interesa ni impedirla ni calificarla. Solamente para ellos es un acto de recordación a diez años de la terminación de la batalla por las Malvinas.

—¿La visita es un obstáculo para las relaciones que se intentan fortalecer con el Reino Unido? —insistieron los periodistas.

-¿No consideramos que sea un obstáculo dijo Sup-Erman-. Creemos que, por otro lado, las negociaciones avanzan, y avanzan en un sentido mucho más maduro de lo que pueda significar o no oposición a un acto de esta naturaleza.

En un comunicado que sintoniza con la homogénea actitud negocja-

dora, pero le añade una pizca de doctrina ditelliana, la Cancillería señaló que la meta de recuperar la soberania "continúa inalterable". "Estamos convencidos — sigue el texto— de que la manera de alcanzarla
es la de continuar la transformación
del país para fortalecer su confiabilidad externa y negociar con vocación de paz y con firmeza el reconocimiento de nuestros irrenunciables
derechos."

El Presidente no se pronunció ayer sobre el tema, pero ya lo había hecho la semana pasada durante su gira por América Central. Después de consignar que "una sola vez intentamos recuperarlas por la fuerza, y no nos fue bien", Carlos Menem pronosticó que antes del año 2000, es decir dentro de ocho años, "la Argentina estará en pleno uso y goce de la soberanía de las Malvinas".

En una de las escasas repercusiones fuera del ámbito oficial, el bloque de senadores provinciales de la Unión Cívica Radical de la provincia de Buenos Aires presentó un proyecto para que el Gobierno disponga plantar en el Parque Pereyra Iracla "un ceibo por cada soldado caido". El Centro de Militares para la Democracia, las Madres de Plaza de Mayo-Línea Fundadora y la Asociación Judicial Bonaerense sostuvieron que la presencia de Thatcher en el archipielago "agravia el sentimiento

MENEM CON VISITANTES

Una gira sin salir de casa

Como producto de la verdadera maratón con visitantes extranjeros que aprovechan Buenos Aires como escala hacia la ECO '92 de Rio de Janeiro, el presidente Carlos Menem se lamentó ante un periodista de Le Monde Diplomatique por sus relaciones con la prensa argentina, la Cancillería confirmó un encuentro Menem-Yeltsin para dentro de uno o dos meses, el gobierno recibió al presidente armenio y, anoche, agasajó al emir de Kuwait.

En conversación con Bernard Cassen, secretario general del mensuario internacional de la empresa que edita *Le Monde*, Menem se quejó amargamente de que "és bastante dificil" para el Gobierno conseguir que los medios privados publiquen algunas noticias sobre su gestión. "Temas como la privatización del mercado de Liniers no tienen la repercusión que se merecen", dijo Menem, y criticó que aparecieran otros puntos de interés que, según él, dañan la imagen del Gobierno. Cassen le dijo que la competencia entre medios y poder es algo natural en una democracia.

Después de la entrevista, Cassen comparó la prensa argentina y la francesa y dijo que alli "existe una tradición de no atacar la vida personal de los funcionarios". Según el periodista, "si un político tiene 10 o 15 amantes, éso no se menciona en la prensa, aunque los periodistas lo sepan". Un principio que no parece regir para cifras menores, como las versiones que publicó la prensa francesa sobre las presuntas relaciones íntimas entre la ex première Edith Cresson y el presidente François Miterrand. De todos modos, ante la sospecha de que Menem se hubiera quejado ante él de que los medios se ocupan de amantes, Casen negó comentarios en ese sentido.

Sobre el encuentro con Yeltsin, fuentes de la Cancillería apuntaron que Menem firmaría con el presidente ruso un convenio reciproco de aprovechamiento de inversiones y de tecnología. El vicepresidente ruso, Alexander Rutskoi, de visita en Buenos Aires, dijo que su país transferirá conocimientos del complejo militar-industrial de la ex URSS para que la Argentina "los use con fines pacíficos". También anunció

que un grupo de expertos estudia cómo revitalizar el comercio bilateral, desvanecido después de la desaparición de la Unión Soviética, antiguamente el principal socio comercial de la Argentina. Rutskoi dijo que Moscú "debe reconocer la experiencia argentina en materia de privatizaciones, lucha contra la inflación y negociación de la deuda externa".

En otra parte de su apretada agenda exterior que, gracias a la conferencia de medio ambiente de Rio puede cumplir sin dejar Buenos Aires, Menem almorzó con el emir kuwaiti Jaber Al-Ahmad Al-Saah, a quien había visto un mes atrás durante su gira por Medio Oriente. El Presidente y el emir volvieron a prometerse la intensificación de negociaciones comerciales y la participación de empresas argentinas en la reconstrucción del emirato, que alguna vez fue un sueño argentino de negocios por mil millones de dólares.

Otro de los visitantes, el presidente armenio LevonTer Petrosián pasará en total 48 horas en la Argentina. Además de Menem y Di Tella su interlocutor será el ministro de Justicia, León Arslanián.

MUSICA
POR MUSICOS
Iniciación / Perfeccionamiento
SAXO PIANO GUITARRA: CANTO
BORGANICO CONTRARA: CANTO
BORGANICO CONTRARA: CANTO
BORGANICO CONTRARA:
Salas de Errayo - Grabación
805-7514 / 40-2524
MONTEVIDEO 392 - CAPITAL

TALLER DE
DIBUJO Y PINTURA
DE GABRIELA SOSTI
NIÑOS - Adolescentes - Adultos
SANJOSE 738 - 1º PISO
383-8398



armado y peliculas: MG/totocomposición S.A., Belgrano 671, Capital. Impresión: Talleres Gráficos Contón S.A., Av Patro co 1941, Capital Faderal. Color Papel Impresones S.A., Erázcano 3158, Capital. Distributor en Capital Faderal. Gran Buenos Aves e infetior. DISTRIVIZ, Belgrano 671/77 Tol.: 334-7230/7204/7206/7208/7209 Servicios de NA, TELAM, DPA. "La Jornada "El Pais", "The New York Times Magazine", "Interview", Prensa Latine y ALASEI.

CRIMEN EN BURZACO

El testigo estaba en peligro

sinado de un balazo en la sien por un vecino que había sido asaltado v le exigia información sobre la identidad de los delincuentes, que el menor conocía y a los que no se atrevía a denunciar por temor a represalias. El hecho ocurrió el domingo último en Burzaco.

Claudio Ramón Alvarez tenía trece años y trabajaba de ayudante en una panadería del barrio; para contribuir en algo con su madre viuda y sus seis hermanos. El domingo pa-sado, por casualidad, presenció un asalto a una casa vecina, en la que vivia Luis Alberto Montiel, de treinta años. Los asaltantes eran integran-tes de una patota conocida en los alrededores de Santo Domingo y Cas-tagnino, la esquina de Burzaco en la que están ubicadas las casas de Claudio y de Montiel.

El asalto tuvo lugar al mediodía. Pero horas después, Montiel se apa-

Tenía trece años y presenció un asalto. Reconoció a los asaltantes. Fue muerto por el asaltado por negarse a hablar.

reció en la casa del chico, fuera de sí, para exigirle información sobre las identidades de los adolescentes que habían perpetrado el robo. El clima de temor imperante en el ba-rrio hizo que Claudio se negara a decirle a Montiel quiénes eran los asaltantes, por temor a la venganza contra él o sus seis hermanos. Las repre-salias, dirían después los vecinos, son una de las armas más eficaces de que disponen las patotas para tener el ba-

rrio bajo su control.

A las 23.00 del mismo día, el cuerpo sin vida del chico fue encontrado a cincuenta metros de su casa, con una herida de bala en la sien dere-cha. Montiel pasó de víctima a vic-

timario. Detenido inmediatamente, Luis Alberto Montiel admitió haber sido el autor del crimen, pero argu-mentó que "el tiro se le escapó". La causa está ahora en manos del juez en lo criminal, Eduardo Alonso, y ante él deberá explicar Montiel por qué si su propósito no era matar al testigo involuntario del asalto del que él mismo había sido objeto, llevó consigo un revólver con el que lo amenazó y con el que finalmente lo mató. Montiel se encuentra ahora detenido en la comisaría segunda de Burzaco

En el barrio se comentaba ayer que se trata de dos familias respetadas y queridas, y se atribuía la tra-gedia a la fatalidad y el clima de temor que imponen las patotas en esa tierra que según los vecinos es de nadie. No obstante, no faltaron aque-llos que asociaron la ira demente de Montiel a una tendencia -aclamada

no hace mucho por notorios formadores de opinión, en ocasión del ca-so del ingeniero Santos— a hacer justicia por mano propia. Esta vez, para colmo de todos los males, la víctima no fue un ladrón sino un simple y pequeño testigo.

Claudio Ramón trabajaba en una panadería de la zona, porque su madre había enviudado hacía cuatro años y tenía que parar la olla. Luis Alberto Montiel es albañil, está casado y hacía un tiempo tenía en su poder el revólver calibre 32 con el que desencadenó la tragedia. El domingo al mediodía, Claudio había ido corriendo a su casa a contarle a su madre que estaban robando en lo de la vecina Norma Esther Albarra-cin, la casa en la que vivía Montiel. Y le contó, para su desgracia, que había reconocido a uno de los asaltantes. El domingo a las 19.00 salió de su casa para avisar en la panadería que no podría ir a trabajar. En la puerta fue interceptado por su vecino

El 14 de junio el juez Alonso de berá expedirse sobre el caso. El otro juez interviniente, de menores, es Nora Gendler.

el juez en lo correccional Nº 2 de Lomas de Zamora, Daniel Llermanos, contra la muzzare-lla trucha — acentuada después de los 20 intoxicados en una piz-zería de San Justo, el domingo-, secuestró más de 1000 kilogramos por falta de higiene en su elaboración en un itinerario de procedimientos que abarcó los partidos bonaerenses de Lo-bos y San Vicente. Algunos allegados a ese juzgado confirma-ron que continuarán los procedimientos para detectar muzza-rella contaminada. Mientras tanto, fueron dados de alta la totalidad de los pacientes que aún quedaban internados después de una cena en la pizzería La Ro-tonda de San Justo. El establecimiento de la firma Cooperativa de Tamberos fue clausurado y se prohibió la comercialización de otro producto allí elaborado, el queso tipo sardo, uno de los que se utiliza para "rayar", por decisión de las auto-ridades de salud bonaerense. La legislación actual no autoriza la detención por este delito, pero sí la pena de multa, por aplicación del artículo 203, pero antes el magistrado deberá contar con los resultados de las pericias.

ACCIDENTES

Todos tus muertos



Los índices de mortalidad superan en seis veces al Primer Mundo.

Mientras el ministro del Interior, José Luis Manzano, admitió que la nueva reglamentación del tránsito vehicular, que entrará en vigencia a partir del próximo 1º de ju-lio, "'deja baches legislativos, zonas grises para la comprensión y zonas controvertidas para la aplicación de la norma'', en la Argentina se producen 16 muertes diarias como con-secuencia de accidentes de tránsito. Según una investigación realizada por la Asociación Argentina de Carreteras, unas seis mil personas mueren anualmente en accidentes de tránsito, cifra que para el año '92 as-cendería a 7200. Estos indices de mortalidad son de 2 a 6 veces mayores de los que se registran en los paí-ses desarrollados.

El informe sobre uno de los mayores factores de mortalidad en el mundo, indica que la población en-tre 5 y 34 años es la principal vícti-ma de este tipo de accidentes. En los últimos diez o quince años, los accidentes provocaron unos 200 mil heridos graves y un cuarto de millón de heridos leves. Además, este grave flagelo, genera anualmente pérdidas que alcanzan los 3000 millones de pesos.

De acuerdo con la investigación dada a conocer por la Asociación Ar-gentina de Carreteras, un 75 por ciento de los accidentes es producido por fallas del conductor, un 12 por ciento por factores del medio

ambiente, un 5,5 por desperfectos del vehículo, un 5 por el estado del camino, y tan sólo un uno y medio por ciento por conducta de los peatones.

En tanto, se estima que para fin de año, la cantidad de muertos por accidentes de tránsito ascendería de seis mil a 7200, ya que para el pri-mer trimestre del '92 se registraron 1800 personas muertas.

Mientras los índices revelan una si-tuación católica, los funcionarios del Ministerio del Interior manifestaban su desconocimiento sobre ciertos aspectos del decreto firmado por el presidente Carlos Menem a fines del pasado mes de abril, que establece las nuevas normas de tránsito que comenzarán a regir a partir del próxi-mo 1º de julio. No obstante, asegu-raron que se pondrá en vigencia la Ley 23.348, que hace varios años es-tableció la educación vial obligatoria para los colegios de nivel prima-rio, secundario y superior.



EL GORDO Y EL FLA

Mientras, Delanata está dispuesto a darle al Gordo, el premio al... Año"! Con JUAN CARLOS MESA y GIANNI LUNADEL

Por hoy, AMORES, el nuevo programa de Alejandro Doria, se transforma en ATREVERSE. Como un pequeño homenaje a todos los que hicieron posible que este ciclo volviera a aclamarse ganador en la entrega de los MARTIN FIERRO: Mejor Programa Unitario, Mejor Director Integral, Mejor Actriz, Mejor Actor y Mejor Cortina Musical. DAMAS y CABALLEROS, de Jacobo Langsner. ATREVERSE. El ciclo más consagrado de la televisión argentina.

JUNTOS. LA MAGIA DE LA TELEVISION

MIL EVACUADOS EN

LAS AGUAS SIGUEN

El pico máximo del Paraná se ubicó ayer en Entre Ríos, donde se sumó la crecida del Uruguay y los evacuados llegaron a diez mil. En tanto, en la ribera bonaerense un millar de personas abandonó sus hogares. Se multiplican los pedidos de ayuda en todas las zonas afectadas.



Los destrozos mayores fueron obra, no obstante, del Uruguay.

la Plata, la creciente del Paraná dejó ayer atrás su pico máximo en Misiones y siguió bajando, centrando el mayor rigor de sus aguas en la zona de Entre Ríos, provincia en la que se sumó al paisaje de deso-lación la fuerte crecida del río Uruguay y donde llegaron a 10.000 los evacuados. En la ribera bonaerense, por su parte, alrededor de mil per-sonas debieron dejar atrás sus casas y sus pertenencias, mientras en todos los focos de inundaciones se multiplican los pedidos de ayuda y el te-mor a las epidemias.

Al llegar al norte de Santa Fe, Corrientes y Entre Ríos, el Paraná pro-vocó la inactividad de la zona portuaria de Reconquista, Goya y La Paz, respectivamente. Frente a la correntina Goya, el río alcanzó su má-ximo nivel mientras la población trajaba intensamente por reforzar las defensas costeras que rodean al radio urbano a lo largo de veinticinco kilómetros. En esa ciudad quedaron en suspenso las clases en las escuelas de todos los niveles. Autoridades municipales indicaron que en la mañana de ayer el río llegó a una altura de 7,09 metros, superando en tres centímetros la marca histórica de ha-ce una década. En Santa Fe. el Paraná creció des-

gobernador Carlos Alberto Reutemann recorrió por sexta vez las zo-nas afectadas en los departamentos Garay y San Javier. "En toda la línea de la ruta provincial uno, entre nea de la ruta provincial uno, entre Santa Fe y San Javier hay muchas máquinas y camiones trabajando en las defensas", dijo, y afirmó ser op-timista con respecto al pico máximo que alcanzará el Paraná, inferior, según presume, a la altura de las defensas.

En Formosa y el Chaco el panorama se presentó, como en la vispe-ra, más aliviado. Las aguas fueron retirándose lentamente de algunas zonas afectadas, aunque esa retira-da deja tras de sí escenas de drama-

tismo y temor ante el futuro. En Entre Ríos, el avance de las aguas se produjo especialmente en la margen del Uruguay, obligando allí a la evacuación de 2100 personas en Concepción del Uruguay y de 6200 en Concordia. Mientras tanto, en Gualeguaychú 250 personas abandonaron sus casas.

El Uruguay registró en la mañana de ayer una cota de 15,20 metros. El nivel máximo en su historia fue de 17,90 metros, en 1959, y nadie aseguraba que en los próximos días no pueda ser superado.

De Corrientes para abajo, en to-



BUENOS AIRES

BAJANDO 1

plicaron los desesperados trabajos para reforzar defensas. Pilas de bol-sas de arena, camiones vertiendo tierra desde sus acoplados y un nerviosismo ir y venir de vecinos y agentes comunales constituyeron escenas re-petidas en todas las provincias afec-

En Buenos Aires, según los datos proporcionados por Prefectura Na-val fueron evacuadas cerca de mil personas, residentes de San Pedro —214—, Baradero —38—, San Ni-colás —33—, Zárate —139— y Ra-mallo —30—. En la zona de islas se autoevacuaron más de quinientas

El Ministerio de Salud y Acción Social y bonaerense distribuyó ayer alimentos, chapas, colchones, frazadas y zapatillas entre los pobladores de los distritos afectados. Por su parte, en las escuelas municipales de la provincia se puso en marcha ayer una campaña tendiente a reunir elementos de ayuda a los inundados. Se solicita à partir de hoy, a los padres de niños que asistan a esas escuelas, que lleven allí ropa o alimentos no perecederos, que serán luego remiti-dos a Formosa.



El refuerzo de las defensas, un paísaje repetido.

Bolsas de arena, tierra, precarias barricadas contra el aqua

EVACUADOS EN ENTRE RIOS

A salvo del agua y a merced del frío

(Por Daniel Enz, desde Paraná) Quien recorre los centros de evacuados de Concordia se puede dar cuenta de que la situación, a medida que pasan los días, se torna más difícil para los damnificados. Galpones superpoblados —varios de ellos sin paredes— carencia de ropa y de soluciones sanitarias trazan un cua-dro problemático. A ello hay que sumarle también la puja de poder en-tre los sectores damnificados, ubicados dentro de un mismo galpón por la inminente renovación de comisión de la vecinal, el manejo de los ali-mentos y ropas, la posibilidad de tener un lugar más confortable para

soportar el frío. Quienes integran la comuna concordiense no tienen las mismas preocupaciones. Por lo me-nos por ahora. "Lo que nos preo-cupa es hasta dónde aguantará la represa, y el tiempo", comentó un fun-cionario municipal, mientras observaba cómo el cielo nuevamente se iba poblando de oscuros nubarrones.

Las cifras ya llegan a 8000, entre evacuados y autoévacuados en Concordia, aunque la Prefectura mencio-ne como "números oficiales" sólo la mitad. A las localidades afectadas en Entre Ríos ayer se sumó Federación, donde, en la ciudad vieja se encuentran aisladas unas 2500 personas.

En el denominado "galpón Botto--que perteneciera a una ex fábrica de jugos— se encuentran alo-jadas unas 30 familias, de las cuales hay un total de 44 niños, los que en su mayoría no superan los ocho años. Hace casi tres días que se en-cuentran allí: con techo, pero sin paredes a los costados, "Tenemos mucho frío", acotaron, mientras trataban de acomodar los plásticos de la mejor manera posible para soportar los dos grados de sensación térmica. Varios de los pibes están resfriados, pero todavía no es la principal preocupación para los estudiantes de enfermería que, como brigadistas de

salud, se encuentran trabajando en una carpa sanitaria ubicada en las in-mediaciones de los centros de evacuados, ya que el hospital está muy alejado de la zona. "Hemos tenido muchos casos de diarrea y papera", consignaron, aunque no lo interpretan como consecuencia de la inundación. "No obstante, está comprobado que ningún damnificado, en estas condiciones, puede aguantar con su salud por más de tres o cuatro días. Gripes, resfrios y bronquitis van a abundar en las próximas hos'', acotaron. En horas del mediodía de ayer, los

diferentes sectores de la comunidad concordiense se reunieron en la Municipalidad y las críticas apuntaron directamente a los representantes de la Comisión Técnica Mixta de Salto Grande. "Faltó previsión y por ende no nos pudimos organizar para evacuar, en menos de catorce horas, a unas dos mil personas", dijo Bus-ti. Tal situación aconteció el viernes último, en que, por la apertura paulatina de las compuertas de la repre-sa hidroeléctrica, el río Uruguay pa-só de 11 a más de 14 metros. El lago de Salto Grande iba a renudar la evacuación de las aguas del Uruguay en las próximas horas, ya que la altura había llegado a 36 metros, cuando es normal que se retenga hasta 34. La situación empeoró no sólo en Concordia, sino también en Federación, donde desde el martes a la tarde hay unas 2500 personas aisladas

El PAMI —la obra social de jubilados y pensionados— res-cindió los contratos suscriptos con las empresas de ambulan-cias Asiamed, Compar y Trasambar, encargadas de traslado de afiliado en la Capital Federal, como consecuencias de "las denuncias recibidas y al com-

probarse serias anomalías" en la prestación de ese servicio. La información fue confirmada por la titular del organismo, Matilde Menéndez quien asegu-ró que sin embargo, "no se interrumpirá la normal prestación del servicio ni la atención de los afiliados". Las denuncias sostenían que en reiteradas oportunidades, las empresas no pres-

Médicos en pie de querra

Los médicos de los 21 hospitales municipales de la Capital Federal realizaron ayer, entre las 9.30 y las 11, un cese de actividades que culminó con una concentración frente a la ex Casa Cuna, en reclamo de la reincorporación de 400 médicos y 2000 agentes administrativos que fueron pasados a disponi-

bilidad. Los profesionales, nu-cleados en la Asociación de Mé-

dicos Municipales, reclaman el cumplimiento de un acuerdo

suscripto por la Comuna que es-

tablece entre otros temas el res-

peto a la carrera hospitalaria y la conformación de una comi-

sión que analice el ingreso de profesionales al Registro de Ne-

cesidades Operativas La protes-ta no afectó la atención al pú-

blico en ninguno de los centros

Movida en

el PAMI

taron debida atención a llamados que revestían carácter de ur-Temporal en

Mar del Plata

Sin víctimas, pero con techos volados por el aire, carteles y ár-boles tirados por las calles, anegamientos en distintos sectores de la ciudad, transcurrió una tormenta grave en Mar del Pla-ta. Los fuertes vientos del sector sudoeste, originados en un centro de baja presión en la zona centro y sudeste de la provinna centro y sudeste de la provin-cia de Buenos Aires, acompaña-dos por lluvias, provocaron grandes inundaciones en la Ciu-dad Feliz que a muchos hizo pensar en los fragrosos días de

Las islas correntinas tienen dueño

(Por Alberto López, desde Goya) Gente parca por naturaleza, no acostumbran a mirar a los ojos cuando hablan. Y muestran un temor casi reverencial por "el pa-trón". A lo largo del río Paraná, mi-les de islas que ni siquiera aparecen en los mapas quedaron inundadas. Sin embargo, los isleños no las abandonaron. Sólo en el área que cubre la Subprefectura con base en Goya
—y que llega desde Bella Vista, al norte, hasta Esquine, por el sur— vi-ven unos 1600 isleños. Ellos no lo dicen abiertamente, pero si se fueran "los patrones" no los dejarían volver, cuando la inundación sólo sea

Es que las islas son un campo de pastoreo donde los ganadores de la zona, tanto de Corrientes como de Santa Fe, mandan a sus reses para el engorde previo a la venta en los mercados concentradores. "Hasta que el patroncito no me mande la corralera no me puedo ir", dice un is-leño, acurrucado entre las vacas, los tres perros y los siete hijos en el te-rritorio de no más de una manzana en que se convirtieron las veinte hectáreas que tenía la isla. Las corraleras son las lanchas en las que se tras-lada el ganado hasta las costas. La prioridad es, para los patrones, evacuar primero a los animales. "La ley del patrón es siempre antipática, porque piensa en razón de sus intereses, sin importarle los riesgos de los demás", resume Rubén Galarza Ortiz, periodista del diario goyano Primera Hora.

Ahora que se vino la creciente, el Guardacosta 113 recorre diariamente la zona repartiendo víveres, colchones y medicamentos. El raid incluye un médico que atiende los casos más urgentes. "Esa no es nuestra tarea

específica --- comenta el jefe del destacamento, prefecto Jorge Saipe pero la emergencia nos obliga. Es pero la emergencia nos obliga. Es mucha la gente que vive allá y mu-cho el peligro." Ayer, durante una de las recorridas, Página/12 pudo constatar que si hasta ahora no se registraron víctimas en las islas es só lo por un milagro. Niceana Arias tiene 90 años y su marido 86. Viven en un islote que está a la salida de un brazo del Paraná, el Caraguatay. "En un sólo día matamos 16 viboras cascabel", dice la mujer, de manos nudosas como ramas. Con el mismo bastón de palo con el que se ayuda para caminar "les dí en la ca-beza. Es cuestión de saber para dónde enfilan y no dejarse primerear'' explica Niceana.

El Guardacosta se bambolea con correntada del Paraná. La gente de Prefectura dice que los riachos suelen ser tranquilos, pero "con la crecida, no hay diferencia entre el canal (el Paraná propiamente dicho) y los brazos". Tampoco hay diferen cia entre los que antes eran islas y la nueva fisonomía que ofrece el río. "¿Ve?, allá está la isla Warapos—dice el oficial, y señala una aglomeración de copas de árboles y un techito de paja todavía no destruido por el agua—. En otra isla que, como tantas, no fue bautizada, Arnaldo Gómez recibe un par de mantas de los uniformados. Les había pedido que lo vinieran a evacuar porque el patrón ya se había llevado las vacas, "pero mejor me quedo. Si total ya va pasando la creciente", se justifica el hombre. Cuando la tierra se le fue quedando escasa, y tal como señala la tradición del lugar -la mayoría de los isleños tienen varias generaciones de vivir rodeados de agua— armó una "zarza", una em-

palizada hecha con cuatro tacuaras verticales clavadas en el terreno sumergido y un entramado vertical de troncos y cañas. Allí arriba vive la familia hasta que todo vuelva a la normalidad. "Algunos se fueron a otras islas m ás altas, con sus veci-nos", explica el oficial. Los ranchos de paja y adobe, según parece, son buen cobijo para todos en estas circunstancias, lo que no es poco si se tiene en cuenta que el promedio de hijos de los isleños no baja de siete y el de perros anda por los tres. Si esta creciente se estabiliza, los

isleños no sufrirán más consecuencias que algún resfrio de los chicos —que no conocen las zapatillas— o alguna picadura de insectos e incluso de víboras. Pero eso es, en estos sitios, algo ínfimo. Los mosquitos, tremendos especimenes voladores, no les hacen mella en la piel curtida, "chupan lo que necesitan y después se van", dice Floreal López, un habitante del archipiélago. Entonces to-do volverá a la normalidad y los isleños seguirán pescando surubíes, carenos seguiran pescando surubies, ca-zando carpinchos y mirando pastar a las vacas. Una vez al mes espera-rán la "provista" del patrón —una bolsita con yerba, azúcar y alguna ropa vieja pero utilizable— y saldrán semanalmente a hacer compras a Goya. "Siempre de mañana, ¿vió?, porque así cuando vuelvo tengo la corriente a favor", aclara Alcides Sandoval. Pero si el río se descarriara de golpe, nadie puede prever que ocurriría con ellos, cais a la deriva en sus pequeñas canoas.

> Página/12 **EN SALTA Y JUJUY**

Tel.: 087-222249



PRIMERA ESCUELA PSICOLOGIA SOCIAL SIN FINES DE LUCRO

NUESTRO TIEMPO

Centro de Actividades Grupales

Desde nuestra FUNDACION propusimos una PSICOLOGIA SOCIAL como encuentro entre CIENCIA Y VIDA COTIDIANA

CURSOS 1992

SEMINARIO DE INTRODUCCION A LA EPISTEMOLGIA DIALECTICA Propedeutica filosófica de Hegel Conferencias a cargo del Prof.: JUÁN SAMAJA

Conferencias a cargo del Prof.: JUÁN SAMAJA POST-GRADO: TRABAJO CORPORAL Y PSICOLOGIA SOCIAL

MODALIDAD: Una reunión semanal estructurada en tres mome

SEMINARIO: Abordaje teórico interdisciplinario.

TALLER: Práctica corporal - Técnicas múltiples. GRUPO OPERATIVO: Reflexión vivencial grupal.

DOCENTES-COORDINADORES: Equipo interdisciplinario formado por trabajadores corporales-Psicólogos Sociales-Antropólogos-Médicos-Psicoanalistas-Sociólogos y Epistemólogos DIRIGIDO: A todo aquel intereado en una sólida formación teórica metodológica y técnica en

trabajo corporal.

NIVELES: A: Iniciación B: Especialización

INFORMES E INSCRIPCION: Rivadavia 4127 - Tel. 983-5203 MARTES, MIERCOLES Y JUEVES DE 19 a 23 hs. INICIO: 15 de Junio 1992

El corazón de un mono plantea un debate ético

'Los órganos disponibles son poquísimos y yo no puedo se guir viendo cómo mueren niños que esperan inútilmente la llegada de un corazón", se justificó el cirujano Carlo Marcelletti, responsable de una polémica que divide a Italia desde que declaró, hace tres días, que está en condiciones de transplantar el corazón de un mono a un niño "en caso de extrema necesidad". El anuncio provocó un vendaval de crí-ticas, la mayoría basadas basadas en su mayoría en "razones éticas" —entre ellas la del Premio Nobel de Medicina Renato Dulbecco y del diario de mayor tirada en Italia, el Co-rriere della Sera— y adhesiones de quienes propician el desarrollo de la ciencia. La idea no es nueva y los intentos anteriores terminaron en fra-

Marcelletti, que trabaja con su equipo en el hospital para niños Bambino Ges, en Roma, aseguró que está listo para colocar el corazón de un babuino en el pecho de un niño pero que esperará los resultados de implantes similares "que se realiza-

rán en los Estados Unidos antes de un año". Entre los opositores se ali nean bioéticos y animalistas; para los primeros es "una solución práctica con contradicciones morales tras para los segundos es un decisión "bárbara". "La elección no es entre un niño y un mono —protestó la Liga Antiviviseccin— sino entre la vida o la muerte de los dos. Los niños que padecen del corazón serán utilizados como cobayos, al igual que los animales".

"Debemos preguntarnos si tene-mos el derecho de usar a las especies animales en nuestro propio benefi-cio", atacó el Premio Nobel de Medicina, subrayando que es una pro-puesta discutible desde un punto ético. Por su parte, el Corriere della Sera preguntó, con escepticismo: "¿Sabemos a ciencia cierta que el corazón es sólo una pompa mecánica?. No se puede dejar de dar pasos que podrian salvar una vida, pero esto nos ha llevado ya a varios horrores de muertos vivientes. Es imposible echarse para atrás, pero es dificil no sospechar adónde nos puede conducir el camino elegido.

Entre los adherentes se encuentran el presidente del Comité Nacional Italiano de Bioética, Adriano Bom-piani; "Si yo fuera cirujano intentaría la operación, ya que no implica dificultades particulares desde el punto de vista técnico", dijo. Des-de la Universidad Católica del Sagrade la Universidad Catorica del Sagra-do Corazón, Monseñor Elio Sgrec-cia declaró que "el corazón no es un órgano que defina la identidad de la persona, por eso no hay nada malo

en el trasplante". El 20 de junio de 1977 otro médico realizó lo que propone el ciruja-no italiano. Christian Barnard, céle-bre desde el 67 por ser el primero en realizar un trasplante de corazón, implantó el corazón de un babuino a una mujer. La operación duró 10 horas y la paciente murió poco después. En ese momento le pregunta-ron: "¿Insistirá?". "De presentarse otra oportunidad —contestó— utilizaría corazones de chimpancé. Creo que los de babuino no son suficientemente fuertes". La segunda experiencia fue en 1984.

INSTANCIAS DECIS

RELOJ NO



Mientras los voceros estadounidenses murmuran su malestar porque "la Cumbre se convirtió en un circo anti Bush", las negociaciones sobre la cuestión financiera consiguieron dejar sólo tres puntos en suspenso aunque, claves: los plazos en que el Norte enviará ayuda para el medio ambiente y sus mecanismos. Bush y Menem llegarán casi

Bush y los petroleros, los de las narices más largas

ro) Aquí le llaman el "menti-rómetro" y es un gran Pinocho de yes un gran Pinocho de madera con una nariz que, como en el cuento, crece después de cada declaración de algún presidente relacio-nada con la ecología. La mayor na-riz de la tarde la marcó Bush y los visitantes del Foro Global saludaron la ocurrencia. El mentirómetro —que además registra cuál es el país que más contamina en cada rubro— es apenas una de las formas a las que recurrieron las organizaciones no gudesacuerdos con la inacción de la Cumbre de la Tierra. Los jóvenes optaron por una caminata marcha atrás por las calles de Río y las mujeres por una vigilia en la playa du-rante toda la noche. Más tradicionales, pero efectivos, los trabajadores nucleados en la Central Unica de Trabajadores (CUT) junto con los movimientos barriales, organizaron una movilización que se anuncia co-mo el plato fuerte de las protestas.

Entre los masajes energéticos y las oraciones o los almuerzos vegetaria-nos, los representantes de la sociedad civil presentes en Río de Janeiro in-

van desde las más espectaculares promocionadas —como las urdidas por Greenpeace y su barco Guerre-ro del Arco Iris— hasta las más creativas como las batucadas ecológicas con disfraces de árbol. Hay espectáculos musicales durante las noches o rezos que duran todo un día "en fa-vor de la vida" y hasta quemas de papeles como la de la Unión de Juventudes frente al consulado nortea-

Recortadas y pintadas por los scouts de Río de Janeiro ya se acumularon más de cincuenta mil car-tas de niños de todo el mundo con exhortaciones a los presidentes en fa-vor del medio ambiente y que, el próximo fin de semana integrarán la co-pa del Arbol de la Vida, asentado en un extremo del Parque Flamengo Con todo, la mayor expectativa está

centrada en la movilización de hoy -impulsada por ONGs, trabajado-res y moradores de favelas- por el respeto que inspiran los 300 mil habitantes de la Rocinha y la posibilidad de que el intento de ocupar las

Una muerte cualquiera en Río

(Por Roberto Herrscher) Es posible que el gato también esté triste. Está ahí, tirado sobre los azulejos del piso del comedor, la cara contra la brisna fría de la ventana, los ojos muy cerrados

Ayer mataron al chico que servía el desayuno en el hotel. Hubo un momento de sorpresa y desconcierto entre los huéspedes cuando avan-zó la noticia, pero fue sólo un momento. Al instante las conversaciones volvieron a cruzarse en inglés portugués, castellano y francés. El tema era, como todos los días por estas dos semanas de Cumbre de la Tierra, cómo salvar al mundo del desastre ecológico, o alguna variante más prosaica. ¿Cómo consigue fondos la organización de usted? ¿Cuál de las conferencias de esta tarde me recomienda?

Sosteniéndose en el rellano de la puerta, la chica de la cocina se muer-

de los labios y mueve la cabeza.
Esto es todo lo que me acuerdo del

chico del desayuno: figura magra, bigotito gracioso, sonrisa franca. "Era muito legal", dice la chica de la co-cina. El chico era su amigo y tenía

cina. El chico era su amigo y tenía 23 años. Se llamaba José. "Río es una ciudad violenta. So-bre todo de noche", dice la chica de la cocina. ¿Fue la policia? La chica se aleja con una mueca de cansancio. Una señora de Copacabana decía

el otro día por televisión que ojalá hubiera siempre conferencia de Naciones Unidas. "Hay policías y ejér-cito por todos lados y se puede salir tranquilo a la calle", decía la seño-ra de Copacabana.

Los líderes de las favelas dicen que hay muertos y desaparecidos y que han recrudecido los procedimientos policiales en los barrios pobres.

Río es una ciudad violenta. El nor-teamericano y los dos ingleses de la mesa de al lado acaban de decidirse por un taller participativo sobre paz y armonía universal. Es en la carpa 23 del Foro Global. A las diez.

Tan fácil... como pegar una estampilla.

Así de fácil...!

Utilizar el servicio de ANDREANI POSTAL es sumamente sencillo.Se completa el sobre de la carta con los datos del destinatario y del remitente, aclarando los correspondientes códigos postales: Luego, se adhiere la estampilla de ANDREANI POSTAL y se deposita la carta en el buzón habilitado en la receptoría más cercana.

Así de simple...!



receptorias ANDREANI POSTAL en todo el país. Podrá reconocerlas de Andreani instalado





o consultar al tel: 28-0051 para saber cúal es la receptoría más próxima a su domicilio.

Así de rápido...!

Con ANDREANI POSTAL usted asegura que su correspondencia llegue a destino en sólo 24 hs.

Así de seguro...!

Contra el envío de cada pieza postal usted recibe un talón - comprobante que garantiza la certificación del envío y con la seguridad que sólo puede ofrecerle una empresa lider en servicios: ANDREANI .

Antes.

Santo Domingo 3220 - Tel.: 28-0051/0052/0053/4046/4186/4195 - 28-4199/4376/4884 - 21-4194 - Fax; 28-3939/2925 (1292) Barracas - Buenos Aires

AS EN LAS NEGOCIACIONES DE LA CUMBRE

MARQUES LAS HORAS

de Río de Janeiro) Después de as 15 horas de negociaciones perma-nentes en las que 20 delegados de todo el mundo intentaron acordar definitivamente cómo se financiarán los 115 programas ambientales con-templados en la Agenda 21, el suspenso por lo que ocurra con la Cum-bre quedó condensado en tres párrafos encerrados entre corchetes, esto tos encerratos entre corchetes, esto es, abiertos todavía a la discusión por ser los más difíciles de consensuar. "Es a morir, hay que terminar hoy mismo", decía un diplomático. Y aunque algunos creen que los pun tos abiertos podrán quedar supeditados a negociaciones hechas direc-tamente a nivel de jefes de Estado, o a encuentros posteriores en la Asamblea de las Naciones Unidas, ayer el secretario general de la Cum-bre, Maurice Strong, rodeado al aire ore, Maurice Strong, roueauo ai aire libre por centenares de periodistas, se anticipó a toda posible idea de frustración y dijo que tanto la Agen-da 21 como la Declaración de Río y el polémico fondo de financiamien to global (GEF) serán acordados an-tes de mañana, cuando un centenar largo de estadistas —incluyendo al supercriticado George Bush que llegará casi al mismo tiempo que Me-nem— pisen por fin esta ciudad.

El documento acordado hasta ahora en materia de financiación dejó esos tres párrafos entre corchetes lo cual parece poco sino fuera que son temas clave. Se trata del calendario exacto en que se verificará el aumento de la ayuda al desarrollo del Norte hacia el Sur, los fondos espe-ciales para proyectos ligados a la preservación del medio ambiente y la condicionalidad o no con que deberían manejarse los préstamos.
Respecto de los plazos, tras recor-

dar que la Ayuda Oficial al Desarro-llo (AOD) es la fuente principal de financiamiento exterior, él documen-to pone entre corchetes tres alerna-tivas de calendario de incrementos de esa ayuda por parte de los países in-dustrializados. En el primero, que refleja las posiciones más duras den-tro del G77, los países industrializados reafirmarían su compromiso de destinar el 0,7 por ciento de su PBI a la AOD hasta el año 2000. La segunda alternativa que respaldan los países "moderados" del G77 y varios europeos, prevé esa ayuda para el año 2000 o "los más rapidamente posible a partir de esta fecha". Y la tercera opción, que defienden EE.UU., Japón y otros países euro-peos sólo incluye la expresión "lo antes posible'

El presidente del grupo de Finanzas, el brasileño Rubens Ricúpero, señaló en algún momento que algunas delegaciones europeas apuestan a la esperanze de que los puntos pendientes o bien se solucionen a nivel de jefes de Estado o bien que las de cisiones se aplacen para la Asamblea General de a ONU de septiembre próximo. También mencionó la po-sibilidad de utilizar la expresión "al-rededor del año 2000" como opción intermedia entre el "hasta" que usan las naciones pobres y el "lo antes posible" de las muy ricas. Es que, co-mo dijo un ministro español en Río, los consensos, cuanto más amplios, más blandos son.

La que seguro no es blanda es la postura que en Río vienen asumiendo EE.UU. Si bien ayer el vocero residencial Martin Fitzwater informó que su país firmará finalmente la De-claración de Río ("aunque intentamos mejorar el texto"), en la misma conferencia de prensa los funcionaios norteamericanos reflejaron una uria de la cual también es presa

George Bush, que ya dijo "no ten-go por qué disculparme de nada".

La acusación de fondo que hacen EE.UU. a los países europeos e incluso al Japón es que, influenciados por un errado "complejo de culpa" en relación con el ambiente, esas naciones avalarán los convenios de Río por un cínico interés político y que se pondrá de parte del Tercer Mun-do con la esperanza de reforzar su status de potencias emergentes.
"Ellos nos superaron en la oratoria
y no en la acción" dicen los funcionarios de EE.UU. tras comparar el tratamiento de las aguas servidas en su país con "toda esa mierda que los europeos tiran al Mediterráneo". De ahí a intentar destruir la imagen de la Cumbre de la Tierra hay apenas un paso. Los voceros del gobierno norteaericano han llegado a decir de la Eco 92 que se convirtió en "un cir-co anti Bush" dominado por la retórica y los estereotipos de "America con K'



Un ambientalista occidental y cristiano —vestido de clown— saluda a un aborigen caiapo.

En el Foro Global del parque Flamengo los cruces son mucho más que múltiples.

CURIOSIDADES DE LA ECOGEOPOLITICA

Poniendo en jaque al Nuevo Orden

de Janeiro) La caída del Muro de Berlín pasó a la historia y la guerra del Golfo está lejos en el tiempo de las relaciones políticas internacio-nales. Las discusiones que por estos días concentra la atención del Río Centro -cambios climáticos, biodiversidad, transferencia tecnológica y, principalmente, recursos financie-ros— desdibujaron los esquemas tradicionales de interpretación de la po-lítica mundial. El mosaico de posiciones y alineamientos, surgidos al calor del discurso ecológico, arrojó más de una duda sobre las características de lo que en algún momento se definió como el Nuevo Orden Internacional.
Estados Unidos, autoconsiderado

garante de ese nuevo orden, înició la ronda de negociaciones hacia la cumbre seguro de que sus posiciones, co-mo es costumbre, prevalecerían por sobre cualquier otra circunstancia. Logró "ablandar" los límites propuestos por la Comunidad Económica Europea para las emisiones de gases que generan el temido efecto invernadero y la Convención sobre Cambios Climáticos quedó, entonces, suficientemente lavada como pa-ra recibir la firma de todos los jefes de Estado, sin demasiadas objecio-nes. Hasta allí su liderazgo.

La inédita presión ejercida por el Grupo de los 77 (G77) — que, en realidad nuclea a 128 países subdesarrollados—, logró imponer puntos de interés propios en la Declaración de Río y la Agenda 21 y quebrar la resistencia de países como Francia o Inglaterra que originalmente se negaban a suscribir el polémico convenio sobre Biodiversidad. Estados Unidos quedó increíblemente solo contra el resto del mundo.

Alemania lideró cada paso de la

Convención sobre cambios climáti-cos; España intenta forzar con el acuerdo del G77 la creación de un comité de seguimiento de los acuerdos de la cumbre al que aspira pre-sidir; los países latinoamericanos, próximos depositarios de la presiden-cia del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente (PNUMA) pretenden "democratizar" la administración de recursos financieros; Japón, conocedor de su

poderío y de la difícil situación económica que atraviesa Estados Unidos en medio de un proceso electo ral, aspira a convertirse en el líder ambiental mundial a partir de su ca-pacidad de financiamiento. La mavor cumbre de jefes de Estado de la década tuvo en estos diez días un

Atlas propio.

La maratónica discusión sobre los recursos v mecanismos financieros que garantizarán la implementación de los acuerdos procurados en la Cumbre, es quizás el testimonio más claro del principal conflicto que se esconde detrás de cada una de las convenciones. Pobres versus ricos, El

pio discurso ambiental y el Sur reclama ahora que lo acompañe con dinero. No se trata, esta vez, de un pedido desesperado, sino de una decidida presión política. Hasta ahora. el G77 logrô obtener que el Norte destine una porción de sus ganancias —dimensionada en porcentajes de su Producto Bruto Interno— a los programas de asistencia hasta alcanzar en una fecha aún por definir el 0,7 por ciento del PBI, e impuso el cri-terio de que no sea sólo el Banco Mundial el administrador de esos recursos sino también los bancos regionales y organismos internacionales

El mundo, se sabe, ha cambiado hasta la propia Organización de las Naciones Unidas ha quedado desco-locada ante la novedad. Quizás el nuevo tejido de relaciones políticas internacionales registrado en el Río Centro nunca llegue a consolidarse suficiente como señal. "Lo que expresan las discusiones de esta Cumbre de la Tierra es que hay un mundo nuevo, pero no un Nuevo Orden Internacional. Yo lo llamaría más bien Nuevo Desorden Internacional", reflexionaba en la tarde de ayer uno de los delegados latinoamerica-

La marcha más rara de la historia

ciendo con los días y, especial-mente, con la llegada de los primeros jefes de Estado. La Policía Federal de Brasil, extremadamente sensible a cualquier alteración del orden, siguió de cerca los pasos de las cinco mil personas que ayer acudieron a la convocatoria formulada por el Foro de Organizaciones No Gubernamentales, la Central Unica de Trabajadores y los movimientos sociales de Río de Janeiro, quienes mar-charon desde el Parque Flamengo hasta el consulado norteamericano para protestar por las posiciones del gobierno estadounidense v la inminente presencia de George Bush.

"Fuera Bush, la Tierra no te quie-re entre nosotros" rezaba una de las pancartas que encabezaba la movilización popular que recorrió las ca-lles del centro de Río de Janeiro a ritmo de samba y con algunos atuen-dos preparados para la ocasión. En rigor de verdad, la de ayer no fue una sino varias movilizaciones a la vez. Una, la de los grupos y organizaciones ecologistas como Greenpeace o Amigos de la Tierra quienes, disciplinadamente caminaron y corearon a Bush con una exigencia: "Actuá

Más duros fueron los trabajado res nucleados en la CUT. Ni sus consignas, ni sus pancartas menciona-ban la defensa de la tierra, sólo

"Fuera Bush de América latina" o "Los pobres no te quieren aquí". A las 15 horas en medio del recorrido de la marcha —que apenas alcanzó a llegar a una cuadra del consulado, porque hasta allí la había autoriza-do la municipalidad— la movilización verde se confundió con otra, bastante más numerosa y encendida, de los jubilados brasileños. Agobia-dos por los setenta dólares mensuales que reciben como pensión por parte del Estado, los jubilados recla-maban a los gritos un aumento del 147 por ciento y pese a los gestos de solidaridad recreados al paso, no tuvieron suerte en incorporar sus de-mandas a las de las ONG que siguieron su curso programado.

La crisis de los manifestantes no

provino, como se esperaba, de algu-na escaramuza con la policía sino del encuentro en plena calle con los in-tegrantes de una escola do samba que marchaba en dirección opuesta. Con carteles que decían: "Abajo Bush, arriba Perot" —el multimillonario candidato a la presidencia de EE,UU, por un ignoto partido independien-te— y trompetistas incluidas, la batucada pudo más que los principios. Buena parte de los manifestantes verdes abandonaron las prolijas colum-nas de protesta para fundirse en el baile callejero. Ya no importaban los carteles de campaña electoral, ni Bush ni el planeta. Los pies se movían solos

Quienes marcharon ni pudieron Quienes marcharon ni pudieron acordarse de aquella promesa de Bush en 1988 cuando dijo que sería "un presidente ecólogo". Hoy, hasta el delegado de EE.UU., William Reilly, debió enviar mensajes urgentes a Washington pidiendo aunque más no fueran, cambios de lenguaje. A Bush no le importó demasiado: su única apuesta es interna, conseguir que en EE.UU. lo miren como un defensor de los puestos laborales.

ALQUILAMOS

CONSULTORIOS Y SALONES Por hora, todas las especialidades JORGE NEWBERY 1864 P.B.

774-5097/771-3679

De Edward Albee

Contando las maneras

con Ernesto Claudio, Teresita Galimany, Ricardo Merkin y Blanca Oteiza Dirección: Carlos Ianni Sábados 20 hs. Domingos 19 hs. FUNDACION DE LA RANCHERIA México 1152

"Perdónanos Kadafi", es el último

best-seller

Una serie de artículos acusan a Kadafi de un excesivo panarabismo. Kadafi podría estar preparando una maniobra estilo Mao.

Por Javier Fernández/ANSA) La situación política en Libia, casi dos meses después del embargo decidido en su contra por las Nacio-nes Unidas, parece haber tomado desde ayer un curso nuevo y sorpren-dente, que según analistas podría llevar a un drástico cambio de orienta-ción del gobierno de Muammar Kadafi, en el poder desde 1969. La pie-dra del escándalo fue un acontecimiento sin precedentes en los 23 años de régimen revolucionario islámico: el órgano oficial de los Comités Revolucionarios del país, Al-Jamahiriya, publicó ayer un editorial, titulado "Perdónanos, Kadafi", en el que criticó virulentamente las bases mismas de la ideología del régimen: el panarabismo militante, y la lucha contra Occidente y su naciónlíder, Estados Unidos.

Como si esto fuera poco, el mismo cotidiano retomó las mismas acusaciones, que fueron difundidas en los últimos dias por la agencia oficial Jana. Y todo esto ocurre en vísperas del Congreso General del Pueblo, la máxima asamblea Jibia, que debe reunirse próximamente en Tripoli, bajo la presidencia del propio Kadafi.

El tono de los artículos es duro e intransigente: esencialmente, se acusa a Kadafí de favorecer, a causa de su panarabismo, una política de acercamiento con los demás países árabes, y de oposición contra Washington que, en último análisis , no favorece a Libia.

Los editoriales no lo mencionan

Los editoriales no lo mencionan directamente, pero la cuestión de los supuestos agentes secretos libios acusados del atentado contra un avión de la Pan Am en Lockerbie, Escocia, en 1988 (270 muertos), está al acusto de la cristo actual en Tricoli.

centro de la crisis actual en Trípoli. El rechazo de parte de Kadafi al pedido de extradición norteamericano y británico demuestra su oposición a las naciones occidentales, y la falta de apoyo de parte de la Liga Arabe a su posición intransigente, que llevó el pasado 15 de marzo a la aprobación de pesadas sanciones contra Libia de parte del Consejo de Seguridad de la ONU, justifica el resentimiento contra los "rermanos

Página/12 EN CHACO

Alfa Publicidad Integral Ant. Argentina 26 5° of. 52 Tel. 0722-29911 Resistencia



árabes" expresado en los editoriales.

"Prosigue con tu panarabismo y tus vinculos islámicos", afirma el artículo publicado ayer, y escrito como el anterior en segunda persona, como una carta al líder libio. "Nosotros preferimos negociar con Estados Unidos que con los árabes, porque comprendimos que nuestros intereses valen más que cualquier otra cosa."

La real entidad de la crisis política que se esconde detrás de los virulentos editoriales, sin embargo, resullentos editoriales, sin embargo, resullad del todo misteriosa para los observadores. Después de todo, Kadafi ha acostumbrado a la opinión pública internacional a actitudes y declaraciones políticas por lo menos sorprendentes.

Para algunos analistas, la sorprendente crítica por el órgano oficial de los "comités de base" de la "Revolución Verde" de Kadafi revela la existencia de una lucha en la cúpula libia entre dos tendencias: los realistas y los maximalistas.

tas y los maximalistas.
Según esta interpretación, Kadafi estaria por anunciar —en ocasión de la reunión del Congreso, por ejemplo— la entrega de los dos presuntos terroristas. Pero su "número dos", Abdessalem Yallud, manteniendo una posición intransigente, se opone a toda demostración de docilidad ante Estados Unidos y Gran Bretaña.

Algunos hechos confirman la validez de esta tesis: durante las dramáticas horas de negociación con la Liga Arabe, para intentar solucionar la crisis con la ONU antes de la aprobación del embargo, una misión de la Liga viajó de urgencia a Tripoli, ocasión que Yallud aprovechó para denunciar los "falsos hermanos árabes llegados a nuestra tierra para presenciar nuestra humillación".

Por su parte, el semanario satirico francés Le Canard Enchainé retoma una versión que circuló en los
últimos días según la cual, para "no
perder la cara", Kadafi entregaria
los dos sospechosos a la justicia del
Estado soberano escocés, aprovechando la ocasión para echar algo de
leña en el fuego del separatismo de
esta región británica.

Existe sin embargo otra tesis, difundida en ambientes diplomáticos europeos, según la cual los editoriales contra el régimen habrían sido escritos por Kadafi mismo.

"Kadafi se prepara a hacer lo mismo que hizo Mao en la Revolución Cultural: lanzar a las masas contra el Estado en nombre del Lider, simplemente para no perder el poder", afirmó hoy un diplomático occidental en Roma.

Nada puede parecer sorprendente de parte de Kadafi, quien siempre insistió en su relación "familiar" antes que política con su pueblo, y es conocido por haberse postulado varias veces a la presidencia italiana, y haber firmado acuerdos de unión territorial, obviamente nunca cumpli-

dos, con todos sus países limitrofes. La clave del misterio, aparentemente, está pues en las manos del líder libio. ¿Aceptará entregar los supuestos terroristas, justificando su cambio de posición por la "presión de la base", y neutralizando así a Yallud? ¿Se prepara, por el contrario; a una enésima "purificación" radicalizada de su régimen revolucionario? La respuesta, probablemente, la dará el mismo Kadafi, ante el Congreso General del Pueblo libio.



Kadafi podría lanzar a las masas contra el Estado en nombre del líder. La maniobra fue anteriormente ejecutada con éxito por Mao Ze Dong.

DESPUES DE DINAMARCA

Los votantes europeos, agradecidos

The Guardian

(Por Martin Kettle) El aire políticó en todo Eu-

ropa fue amenazadoramente pesado durante la primavera y la esperada tormenta acaba de desatarse en Dinamarca. Durante meses, resultó muy claro que a la elite política europea se le fue la mano en Maastricht. Se les fue la mano aun para ellos, ya que el tratado con el que regresaron era un asunto enmarañado y que, ahora lo saben, era demasiado frágil y contingente para ser renegociado. Pero sobre todo se les fue la mano con las naciones y los votantes de Europa, que han estado amenazando con fatigarlos durante todo el año. En los hechos, fueron los daneses —la primera nación que tuvo la oportunidad de un referéndum—los que comenzaron. Pero la verdad es que hubiera pasado, en cualquier parte, en Gran Bretaña, Irlanda, Francia y quizás hasta Alemaia, y es posible que todavía suceda. Las tormentas rara vez son aisladas.

Antes de Maastricht era llamativo que hubiera tan poco o ningún de-bate en un estado miembro, excepto Gran Bretaña sobre la unificación europea y la forma de los borradores de los tratados. Después de Maastricht, esa imagen cambió drásticamente. En Alemania; los costos de la unificación y los meses de inquie-tud industrial han hecho surgir preguntas sobre la trayectoria hacia la unidad monetaria. En Francia, los partidos políticos se han puesto muy inquietos ante la perspectiva de la pérdida de soberanía nacional. Aún en la cultura política italiana de autoengaño, hay una alarma creciente sobre la inhabilidad del país para lograr los objetivos económicos de convergencia. En otros lugares, Gran Bretaña, Irlanda, Grecia y Portugal, la inquietud ha crecido, no ha disminuido.

Los votantes tienen una mentalidad localista. Pero si hay un hilo común en el mapa electoral de Europa occidental esta primavera es que, aún a riesgo de una excesiva simplificación, los votantes se alejan de los partidos que apoyan la eliminación de barreras entre naciones y se vuelcan hacia los que quieren fortalecer las harreras

Los contextos internos difieren enormemente y aunque el paralelismo no debiera buscarse demasiado, el Frente Nacional en Francia, el Vlaams Blok en Bélgica, el Republikaner en Alemania, las Ligas en Italia y consistentes con este contexto, los conservadores en Gran Bretaña, todos son beneficiarios. Los demócratas cristianos y los socialdemócratas con sus proyectos internacionales han estado en retirada en la mayoría de los casos.

Y ahora está Dinamarca. Uno de famosos hijos de Dinamarca, Hans Andersen, le dio al mundo la imagen del emperador cuya desnudez todos podían ver pero de la que nadie podía hablar. Comparar a Maastricht con.un monarca desnudo, sería duro. Sin embargo, leyendo los comentarios de la prensa en Europa hay una impresión irresistible e inconfundible de un suspiro colectivo de alivio culposo de que los daneses le han hecho a cada nación en Europa un gran favor. Está resumido en el editorial de Serge July en Liberation, titulada "Gracias Dina-marca". El rechazo de los daneses de los tratados de Maastricht porque no era lo suficientemente federalista o porque no le daba suficiente poder al Parlamento europeo.

La verdad seguramente es que los

daneses rechazaron Maastricht porque, como muchos otros, estaban inquietos por la dirección, ritmo y evaluaciones del proyecto de unificación de Europa en su totalidad. Quieren mantener un poco de control sobre sus propias vidas en lugar de sacrificarlo en favor de un futuro desconocido pero esencialmente federalista y no democrático. El resultado danés es muchas cosas, pero es por sobre todo una victoria para la nación estado. Pretender otra cosa, es simplemente perverso.

plemente perverso.

No hay nada inhérentemente perverso en el proyecto europeo mismo, Hay una dimensión europea en la vida del continente y las instituciones políticas de Europa necesitan reflejar esto. Pero es claramente seguro que los europeizadores han ido más lejos que los europeos, que han corrido a crear una Europa tecnócrata y elitista que ofrece más amenazas que promesas a muchos pueblos en la C.E. Hasta dónde los europeizadores viven en un mundo burocrático remoto y aislado, fue mostrado elocuentemente por la indiferencia con que recibieron resultados daneses, pretendiendo que nada cambia, cuando en realidad casi todo comienza a cambiar.

Nuevos raids contra Hezbollah

El enfrentamiento entre Israel y la milicia chiita de Hezbollah (Partido de Dios) alcanzó un nuevo pico con el bombardeo de la aviación hebrea contra aldeas que sirven de enclave a la organización guerrillera que a su vez atacó a una patrulla cerca de la denominada "franja de seguridad". La OLP puso en estado de alerta a los palestinos de la zona en previsión de una inminente ofensiva israelí previa a las elecciones parlamentarias del próximo 23 de junio. Las encuestas indican que el boom de esos comicios será el abstencionismo, producto de una creciente deseguirante de la contra de contra de la contra de contra de la contra de la contra de contra de la contra del contra de la contra d

confianza hacia la clase política.

La aviación israelí bombardeó ayer posiciones de Hezbollah en los alrededores de las aldeas de Mlita y Louayze y en esta última localidad recibieron el fuego de las baterías antiaéreas del Ejército Libanés, que no hicieron blanco. Los ataques se produjeron al caer la tarde y continua-

ron al menos por quince minutos.

Los bombardeos se produjeron pocas horas después que Hezbollah atacara a una patrulla del Ejército del Libano Sur (ELS), milicia cristiana proisraelí que opera en la "franja de seguridad" ocupada por el Estado hebreo con la excusa de proteger su frontera norte. Según Hezbollah, sus combatientes atacaron a un transporte de tropas que fue destruido y sus ocupantes "fueron muertos o heridos".

Para la Organización para la Liberación de Palestina (OLP) estos incidentes son sólo un anticipo de lo que va a ocurrir en el Líbano de un momento a otro. Desde Túnez, la oficina de la OLP llamó a sus bases en la región para que estén alertas ante una inminente ofensiva israeli que según la organización palestina se produciría antes de los comicios del próximo 23 de junio.

FUE CAPTURADO VICTOR POLAY

Túpac Amaru pierde la cabeza

El jefe del grupo guerrillero MRTA fue detenido en Lima a dos años de su fuga del penal. Podría recibir perpetua.

El máximo líder del Movimiento Revolucionario Tupac Amaru (MRTA), Victor Polay Campos, que en 1990 protagonizó una espectacular fuga de la cárcel a través un tunel, fue capturado en la noche del martes por la policía peruana. Con el endurecimiento de las penas aplicables a los líderes guerrilleros decidido por decreto por el gobierno de facto de Alberto Fujimori, es muy probable que Polay reciba ca-dena perpetua. Para el MRTA, la caída del apodado "comandante Ropuede llegar a significar el preludio del fin, ya que se suma a la reciente captura del segundo jefe y graves divisiones internas. La no ticia llegó a Lima cuando la ciudad se preparaba para pasar su primera noche con las duras restricciones impuestas por el gobierno que prácti-camente prohiben el tránsito de ve-

Analfabetos

El ministro de Trabajo de Perú, Augusto Antonioli, negó ayer que hubiera afirmado, como se dijo, que el gobierno busca quitarle el voto a los analfabetos. Sin embargo, la desmentida del ministro tuvo una formulación curiosa: no se basó en que los analfabetos tienen derecho de votar como cualquier otro ciudadano, sino que opinó que sería tonto perder "miles de votos" que en su opinión se inclinan por el gobierno.

La polémica se produjo des-pués de que todos los medios dieran cuenta de declaraciones ertidas por el ministro en Europa, según las cuales el gobierno pensaba quitarle el voto a los analfabetos porque eran "muy manipulables". De inmediato, la oposición y la prensa salieron a rechazar la idea que afectaría a un 7 por ciento de la población. Aver, en declaraciones radiales. Antonioli desmintió esa noticia que la adjudicó a la "mala interpretación" de una periodista— y también las versiones que lo vinculan con los servicios de inteligencia y lo señalan como hombre del polémico asesor presidencial Vladimiro Montesinos.

hículos y que cambiarán la ya alte-

rada vida de los limeños. Polay, un licenciado en Economía Ciencias Políticas de 42 años, era l segundo hombre más buscado tras el "camarada Gonzalo", líder de Sendero Luminoso. Ayer fue presentado ante la prensa, que se sorpren-dió por el cambio de apariencia que le daba su extrema delgadez y los bigotes. Fue capturado en una vivien-da limeña dos años después de que se fugara del penal Castro Castro, en un operativo cinematográfico. Un tunel de 300 metros fue, en febrero de 1990, el camino de salida de 48 miembros del MRTA que hasta tuvieron tiempo para tomar fotos y grabar su huída, mientras los guar-diacárceles miraban por televisión un partido del mundial de futbol

Dirigente del APRA en su juventud, Polay radicalizó sus posiciones mientras estudiaba en Francia y a mediados de los 80, de vuelta en Perú, fundó sobre la base de un grupo marxista que lideraba el movimiento guerrillero de tendencia castrista. En un principio logró algunas imporantes victorias militares, sobre todo en la selva norteña, y atrajo la simpatía de algunos dirigentes de la izquierda más radical, que rechazaban la violencia extrema del maoísta Sendero Luminoso. En los prime ros años, sus principales objetivos fueron la embajada de Estados Uni-dos en Lima —que atacaron varías veces con armas de fuego- y otros intereses norteamericanos. En el último tiempo, se les atribuían operaciones conjuntas con los narcotrafi-

Discrepancias internas atribuidas por la prensa peruana al "autoritarismo" de la conducción de Polay dieron lugar el año pasado a que dos grupos se separaran del MRTA. Uno de ellos, que se denominó Frente Guerrillero Popular, fue desmantelado y sus dirigentes están presos.

Al debilitamiento interno de la or-

ganización se sumó el 18 de abril paado la detención de Peter Cardenas, el número dos del grupo, y ahora la de su líder máximo, que probablemente reciba cadena perpetua. Tras el autogolpe, Fujimori decidió elevar las penas a los guerrilleros e impuso la prisión de por vida cuando antes la pena máxima eran 25 años.

Otras medidas diseñadas por el go-bierno contra el avance del terroris-



Polay en 1989, cuando fue capturado por primera vez.

Su detención, sumada a la del segundo jefe, deja al MRTA sin cúpula

mo se empezaron a poner en práctica ayer, con el rechazo de buena parte de la población limeña. Entre las diez de la noche y las cinco de la mañana, el tránsito de vehículos queda restringido a aquéllos que tengan salvoconductos, que a su vez tendrán que circular solamente por doce avenidas, mientras las patrullas recorren la ciudad. Con estas medidas se es-

pera detener los atentados con coches bomba, que se multiplicaron después del autogolpe. Pero la población ha manifestado su rechazo, ya que aunque la circulación de peatones no se restringe sin vehículos na-die podrá salir. Por lo pronto los cines suspendieron sus funciones nocturnas y muchos restaurantes optaron por no abrir en la noche, al igual

que otros lugares de diversión.

También se anunció que las fuerzas armadas están gestando la for-mación de "rondas urbanas" de ci-viles contra el terrorismo, mientras que la prefectura de Lima está pre-parando "brigadas de seguridad" con unas 50 mil personas que van a realizar tareas de inteligencia y alerta en la capital.

BUSH EN PANAMA

Barras, estrellas y atentados

namá/EFE) El presidente de Estados Unidos, George Bush, visita hoy Panamá, por primera vez desde que ordenó invadir, hace dos años y medio, el país del Canal, en una muy breve escala que ha causado ya gran polémica y dos atentados. La vispera de la llegada de Bush. unos desconocidos dispararon con-tra un vehículo militar estadounidense y causaron la muerte de un soldaheridas a otro, según las autoridades locales de Chilibre, 50 kilómetros al norte de la capital, donde tuvo lugar el incidente

El lunes, un movimiento terrorista que ha atentado varias veces con-tra intereses estadounidenses en Panamá, el M-20, se atribuyó los dis-paros efectuados contra una de las diez bases militares que tiene Was-hington en las riberas del canal.

El gobierno y la embajada de Estados Unidos restaron importancia a este ataque y al enigmático M-20. que volvió locas a las autoridades en febrero pasado con una campaña urbana de amenazas de bombas anuncia ahora acciones contra Bush.

Sectores nacionalistas panameños, la izquierda y grupos estudiantiles anunciaron manifestaciones de pro-testa contra Bush, que se iniciaron el martes, han seguido el miércoles. cuando centenares de jóvenes levan-taron barricadas, quemaron automóviles y se enfrentaron a la policía.

Sin embargo, en fuentes estadounidenses se destaca que Bush viene a cosechar los frutos de una de sus operaciones militares consideradas más exitosas y a recibir el aplauso, más que las críticas, de un pueblo que en la proporción de tres a uno desea que los "gringos" (estadounidenses) no vuelvan a casa

Con todo, las víctimas de la invasión del 20 de diciembre de 1989, la anterior régimen militar y los estu-diantes, además del M-20, se muestran decididos a que el paso de Bush por Panamá no sea tan agradable co-

mo se ha propuesto el gobierno. Las autoridades organizan los últimos detalles de un "encuentro entre amigos" en el que Bush hablará directamente al pueblo panameño desde una gran tarima que se construye apresuradamente en una céntrica plaza de la capital.

Además, le han preparado un recibimiento, con miles de niños, música folklórica y muchas banderitas de barras y estrellas, que un diario panameño califica en su primera página de "colosal velada de escuela pueblerina, con mal gusto y cur-

No obstante, muchos medios de comunicación han saludado la llegada del presidente de Estados Unidos y algunos exhortan al gobierno y al pueblo a agradecerle la Operación Causa Justa, que derrocó al general Manuel Antonio Noriega e instaló en la presidencia a Guillermo Endara, vencedor de los comicios de 1989. Los soldados estadounidenses que

el 20 de diciembre invadieron Panamá y dos semanas después se llevaron, esposado y cabizbajo, a Norie ga, dejaron atrás, sin embargo, una estela de viudas, huérfanos y reclamaciones por daños que ahora cobra nueva fuerza ante la llegada de Bush.

Los comerciantes, víctimas sobre

invasión, reclaman a Washington unos 200 millones de dólares por daños de guerra, mientras los habitantes del barrio de El Chorrillo, incendiado durante la intervención militar, piden más indemnizaciones por bienes y familiares perdidos.

El Partido Revolucionario Democrático (PRD), que gobernó con Noriega y hoy es oposición parlamentaria, criticó la "humillación" nacional de la visita de Bush y recordó que, prácticamente desde la invasión, hay medio centenar de sus militantes en la cárcel, sin otra acusación que la de haber colaborado con el anterior régimen.

En sus menos de cinco horas en Panamá, el presidente de Estados Unidos tendrá muy poco tiempo pa-ra hablar con Endara, presidente de una nación a la que los estadouni-denses presumen oficialmente de haber devuelto a la democracia y a la senda de la prosperidad.



AGENCIA TALCAHUANO S.R.L. REMISES LAS 24 HS. Unidades equipadas con teléfono celular móvil y aire acondicionado sin cargo 476-0650 / 45-8252/ 6236/ 49-7769

Quayle, antiintelectual

El vicepresidente norteamericano Dan Quayle volvió al ataque contra lo que llamó "la elite cultujactándose de no agradar a los intelectuales que lo critican continuamente. "¿Qué no les agrada a los in-telectuales?" se preguntó Quayle en una asamblea realizada en Montana. Y a continuación se respondió: "Lo sé y me jacto de ello. Esa elite cultural de Estados Unidos no tiene respeto por los valores de la gente simple: religión, familia, patria"

Me critican porque me la tomo con Murphy Brown?, para mí es una medalla al valor", afirmó el número dos de Estados Unidos, que hace algunas semanas cuestionó a un per-sonaje de la televisión, interpretado por la actriz Candice Bergen, que había tenido un hijo sin ser casada. Ante una asamblea bautista de su

estado, Indiana, Quayle dio un nuevo paso al frente. Aumentó su ata-que contra Murphy Brown y los intelectuales. "Los cambios culturales del último decenio —es el análisis de Quayle- fueron tan profundos que levantaron un muro en nuestro país, que separa por una parte a la elite y por la otra al resto de nosotros.

Lejos de ser consideradas como "gaffes", las "salidas" de Quayle son juzgadas importantes, sobre todo en vista del voto de los conservadores, desde hace tiempo desilucio-nados con el gobierno de Bush. El aporte de la derecha —en el juicio de los estrategas republicanos— es crucial sobre todo en presencia de una carrera contra el demócrata Bill Clinton, pero sobre todo contra Ross

********* VIDEO PROYECTORES
ALQUILO
(3 TUBOS PANTALLA GIGANTE)
[01) 383-6478- Fax 641-9249 (3 TUBOS PANTALLA GIGANTE) (01) 383-6478- Fax 641-9249

Rosas públicas en el jardín privado francés

La modernidad, sostienen los nuevos liberales franceses, finalmente se impuso "sobre el arcaísmo socialista quee no puede seguir sosteniendo la regla del "ni ni".

Página/12
EN FRANCIA

do Febbro, desde París)

temporal y silencioso, el ex primer ministro francés Michel Roccard de be pensar con orgullo que, una vez más, tuvo razón antes de tiempo cuando en 1982 decía que "era inútil poseer el ciento por ciento de capital de una empresa para detentar cl poder". La crisis del desempleo, ct poder". La crisis del desempleo, la urgencia presupuestaria y los pla-zos electorales impusieron a los so-cialistas de hoy un cambio de doc-trina radical en la gestión de los ca-pitales de las empresas estatales. Uno de los últimos dogmas socialistas aún ambiguamente protegidos cedió sus principios al realismo capitalista. Confirmadas por Francois Mitte-rrand en setiembre de 1991 —el presidente había definido su núeva po-lítica económica con el anhelo de "asociar capitales privados a las em-presas públicas" vendiendo "activos minoritarios de algunas empresas"—, las privatizaciones de esas empresas públicas, aunque parciales, empiezan a ser ahora una realidad que acentúa un poco más la crisis de identidad del partido gobernante. La transformación es histórica. No sólo porque se opone a los grandes enunciados de los socialistas franceses sino también porque va en con-tra de la promesa presidencial de no operar cambios en ningún sentido. Desde antes de su reelección en 1988, el discurso mitterrandista consistió en decir que no habría ni privatiza-ciones ni nacionalizaciones y esa conducta se convirtió en una doctrina reducia se convirto en una doctrina re-ducida en un breve postulado que se hizo sentencia: "ni ni". Durante años, la línea "ni ni" desató una ola de debates en el seno del PS, creó corrientes internas y agitó a los medios económicos cercanos al poder que buscaban una forma de "privatizar" sin desobedecer la palabra presidencial. Desde el desastroso congreso so-cialista de Rennes hasta las últimas elecciones, la disvuntiva del "ni ni" elecciones, la disyuntiva del "ni ni en un mundo que se privatiza fue una constante y obsesiva "cuestión de principios" para algunos y un "cambio realista;" sugerido por la coyuntura para quienes se sitúan del lado del "socialismo gestionario". La asfixia presupuestaria sumada a

los compromisos gubernamentales en materia de empleo introdujeron en la gestión gubernamental el argumento más fuerte del liberalismo internacional.

Como lo anotó Guy Sorman, la "privatización es en Francia una no-ción reciente, la palabra ni siquiera existía en el vocabulario político an-tes de 1983 y fue importada de Gran Bretaña en aquel entonces". Decir privatización en París es evocar, junto a la inmigración, una de las controversias más extensas y violentas de los últimos años. La derecha francesa hizo de las privatizaciones el te-ma central de la campaña para las elecciones legislativas de 1986. Bajo el signo de la desnacionalización, del "capitalismo y el accionarato popu-lar" la derecha conquistó la mayoría parlamentaria —es el período que dio lugar a la cohabitación— y abrió dio lugar a la cohabitación— y abrió un capítulo lleno de turbulencias y denuncias en torno de las privatiza-ciones de empresas públicas y a la constitución de los llamados "nú-cleos duros" de accionistas que controlaban las empresas sin violar la ley. Entre 1986 y 1988, el gobierno liberal de Jacques Chirac privatizó 12 grupos bancarios o industriales y un canal de televisión por un monto to-tal aproximado de 70 mil millones de francos (12 mil millones de dólares). Fueron días de algarabía en los que privatización rimaba con fiesta. privatización rimaba con fiesta. Francia descubrió las acciones, el juego en la Bolsa y la "estrechez se-gura del simple ahorro". Aparecie-ron revistas especializadas, los diarios agrandaron sus rúbricas bursátiles, la televisión creó espacios espe-ciales sobre el mundo de la Bolsa, las acciones destinadas al público se ven-dían en pocas horas y el país participó con una fe entusiasta en esa rule-ta del capital que admitía a todo el mundo. Salvo contadas excepciones el balance es hoy más neutro que positivo. La misma derecha liberal supo criticar en su tiempo el estilo de aquellas primeras privatizaciones que, según Guy Sorman, "sólo fue-ron en provecho de los ahorristas y de los intermediarios financieros". La denuncia de las condiciones de venta y de los privilegios acordados a los "núcleos duros" le dio a los socialistas un potente tema de campaña presidencial. En medio de una ar

dua polémica, la promesa hecha por François Mitterrand de que no habria ni privatizaciones ni nacionalizaciones —la regla del "ni ni"— representó un alto en el camino y una sugerencia de moralización.

La segunda presidencia de Mitte-rrand se inició con un panorama económico menos favorable. Las dos crisis bursátiles mundiales (1987 y 1988), la crisis soviética, la guerra del Golfo, los déficit presupuestarios crecientes, la recesión y el paro lle-varon a una lenta transformación de la doctrina del "ni ni". En el Ministerio de la Industria se resumía la si-tuación arguyendo que "es imposi-ble defender un triple ni: ni dominación japonesa, ni ayuda presupuestaria, ni respiración del sector públi-co". A través de una serie de complicados dispositivos financieros el gobierno empezó a ceder partes de las empresas públicas sin que esto apareciera como una violación del verbo presidencial: hubo "privatiza-ciones" parciales como la alianza entre Volvo y Renault por medio de la cual Renault abrió su capital en un 25 por ciento y también, entre otras fórmulas, hubo un decreto que autorizaba a los inversionistas privados a comprar títulos de propiedad has-ta un 49 por ciento del capital de una empresa sin otorgarles no obstante el derecho de voto. El Estado seguía así siendo mayoritario en un 51 por ciento, según la idea formulada por Michel Rocard. Para contentar a la izquierda tradicional y a los privacio-nistas los financistas hicieron proezas inventando privatizaciones "maquilladas".

En un artículo aparecido el año pasado, el vespertino Le Monde señaló que hasta entonces "el factor clave de la evolución gubernamental siempre fue presupuestario". El Estado vendía parte de su patrimonio para reducir su endeudamiento, "disminuía así sus cargas acrecéntando sus, ganancias". En setiembre de 1991 François Mitterrand operó el grán cambio al autorizar oficialmente la asociación de capitales privados con empresas públicas. Pocos socialistas protestaron. La razón del cambio era una causa noble: la lucha contra el desempleo, sobre todo contra el fantasma permanente de ver la cifra de llegar a la mitica barrera de



En 1988 el discurso mitterrandista se oponía a las privatizaciones. Más tarde triunfaron el liberalismo y la asfixia presupuestaria.

tres millones de desempleados. La empresa elegida para financiar el plan "exo-jeunes" —exoneración de cotizaciones sociales para las empresas que contratasen jóvenes sin calificación— fue una de las compañias petroleras francesas más importantes, ELF, de la cual debia venderse un 2,3 por ciento de su capital. La venta de las acciones de TOTAL anunciada en el mes de mayo se inscribe en una lógica mucho más dramática. Los tres millones de desempleados son ahora una realidad posible y no una hipótesis de coyuntura. El Estado, que poseía el 34 por ciento, sólo conservará un 15 por ciento de la compañía petrolera y el dinero recaudado está destinado ahora a cumplir con una promesa hecha por el primer ministro francés, Pierre Beregovoy, quien aseguró que "de aqui al mes de noviembre los 900.000 desempleados de larga duración" serían absorbidos por el mercado. El plan necesta 12 mil millones de francos y se calcula que con las acciones de TOTAL se recaudarán unos 10 mil millones (2000 millones de dólares).

La derecha denuncia los plaes privatizadores del gobierno con el argumento de que "con tal de ganar las elecciones los socialistas están dispuestos a todo", los comunistas claman que "ha llegado la hora de la

gran liquidación" mientras que los socialistas acallan por ahora sus du-das. Pese a las privatizaciones, a través de una red de disposiciones y astucias financieras —inversiones institucionales por ejemplo— el Estado francés no pierde no obstante el con-trol total de las empresas y conser-va, aunque reducido, su papel históva, aunque reuctud, su paper mato-rico de motor de las compañías pú-blicas. Sin embargo, los socialistas si pierden el monopolio del bien fren-te a una derecha a la que siempre se acusó de dilapidar todo en pos del mercantilismo. Es la hora de la co-herencia, aseguran muchos economistas franceses. Mantener la regla del "ni ni" cuando los grandes bancos nacionales franceses como la BNP buscan en el Este y en el Sur un papel de intermediarios en los procesos de privatización, seguir defendiendo una concepción "anticua-da" de la economía mixta cuando el consejero especial de François Mitterrand durante 10 años, Jacques Atali, dirige hoy el Banco Europeo para la construcción y el desarrollo de Europa del Este, cuya meta esencial consiste en ayudar a los gobier-nos de Europa del Este a privatizar sus firmas de Estado, sería demasia-do contradictorio y hasta arcaico. La modernidad, sostienen los nuevos li-berales, se impuso "sobre el arcaismo socialista'

MEDIPLAN RESPONDE...

...de corazón, porque siempre
pensamos en usted.
Por eso crecemos cada día más,
para darle la mejor
protección médica con Profesionales,
Sanatorios y Laboratorios
de primerísimo nivel, Urgencias las 24 bs.,
descuentos en farmacias y ópticas
y los mejores planes a su alcance.

Acérquese a



Casa Central: Av. Corrientes 2811 - Cap. Fed. - Tel. 961-8147/8273/1734/2250/7295/8288/8197

NSAJE/GALLAR

EL DOMINGO 14

WOLA GURBACHON - HABLA MENEN SALIONICA :

SOO SUN INDIO GURBA MESCO ? MOSTOR JOS SU DESCRICA SUN INDIO SUN

A WA A WARER PLEASURED HAVE LE TRAKE MANKETE HAVE CANNOT HAVE LE TRAKE MANKETE AND CANNOT HAVE THE TRAKET A DIE GAMA MANKETE AND COMMENTE TO STATE OF THE TRAKET A DIE GAMA MANKETE AND COMMENTE TO THE TRAKET A DIE GAMA MANKETE AND COMMENTE TO THE TRAKET A DIE GAMA MANKETE AND COMMENTE TO THE TRAKET TO THE TRAKE

Buenos Aires, domingo 25

MEMORIAS DE MANUEL BELGRANO

Gorbachov renunció a la secretaria general del PCUS y recomendo al Comité Central que

Lo que pagó Menem de deuda externa

EL CARNET MILLONES DE DOLARES

1303

ejemplar. \$ 13000 Records Verta Interior

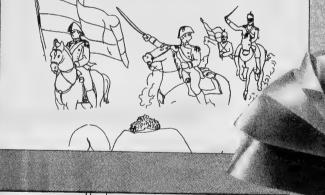
caso del Jubria obli

9

su testimo



MANUEL BELGRANO





binarie

No vendi la otra, le dife-insistiò el canilla.
Insistiò el canilla.
No me explia.
En la ante-rior habia una fe de errata y hay iour reemplazarlo —sonriò la mu-Dipu': vendi la otra, le dir

- la misma - l.j-

blanco con

Ophil Por Ezequiel Fernández Moores

Los señores de los anillos

P pasado fascista del español Juan Antonio Samaranch, hoy redescubierto por la prensa, era sin embargo conocido por el periodismo mundial desde el mismo dia en en consulta de la consulta que en 1980 asumió su cargo como presidente del Comité Olímpico Internacional. Un dossier con sus discursos de abierto apoyo al franquismo había sido aviesamente distribuído a la prensa apenas horas antes de la elección del '80 en Moscú.

A sólo 45 días de los Juegos Olímpicos que se celebrarán justamente en su propia tierra, Barcelona, Samaranch ve su pasado groseramente reproducido por la prensa mundial a partir de la aparición en Inglaterra —ya anticipada por Página/12— del libro Los señores de los anillos. La acusación que más conmovió a los catalanes es la revelación de que Samaranch dirigió la represión en Cataluña durante los años de terror de su admirado general Franco

Los señores de los anillos será querellado desde dos sectores opuestos: por un lado, por el propio Samaranch y por el otro, por los periodistas españoles Jaume Boix y Arcadio España, autores del libro Los señores del poder, quienes acusan a sus colegas ingleses de haber plagiado su obra. Ellos no defienden la supuesta honra de Samaranch. sino que se arrogan los derechos de haberla ensuciado

antes que cualquier otro. Vaya paradoja, tamaño ex vaya paradoja, tamano ex dirigente franquista ganó en 1980 la presidencia del COI con los votos de los ex países comunistas y del llamado Tercer Mundo, además del decisivo apoyo de Adidas, mientras que la agencia que más saludó su asunción fue nada menos que la cubana Prensa Latina.

También el brasileño Joao

Havelange asumió en 1974 la presidencia de la FIFA gracias a los votos del Tercer Mundo, a los votos del Tercer Mundo, quizá porque, como Saramanch, supo presentarse como alternativa de una vieja dirigencia ligada a la Europa más aristocrática que siempre despreció a los países pobres. Claro que si a Samaranch se lo acusa hoy por su pasado franquista, de Havelange siempre se habló de sus simpatías y relaciones comerciales con la Alemania de Hitler. A la derecha, la pared. Havelange y Samaranch, en realidad, son los máximos y

más claros representantes —no los únicos— del —no los únicos— del conservadurismo que se apoderó del deporte y que durante décadas levantó la mentira del apoliticismo para asi mantener siempre el statu quo dentro de los estadios. Ambos, además, apoyaron el creciente profesionalismo en el deporte. Curiosamente, según deporte. Curiosaniente, segun su concepción, todos en el deporte de hoy debe ser profesionales. Todos menos ellos, los dirigentes. Ellos son los únicos que sacrifican su tiempo y su dinero a cambio de nada. Emocionante.

Todo un símbolo, la elección Samaranch de 1980 en Moscú se produjo en la sala de las columnas de la entonces Casa de los Sindicatos Soviéticos. El mismo lugar en el cual, entre otros, había sido velado el cadáver de Lenin

Newell's ganó de penal, pero la

mano viene difícil

En Arroyito, el cuadro rosarino se impuso por 1 a 0 en la primera final de la Copa Libertadores. La revancha será en San Pablo.

NEWELL'S: Scoponi; Raggio, Gamboa, Pochettino, Saldaña; Berti, Berizzo, Martino, Lunari; Zamora, Mendoza. DT: Marcelo Bielsa.

SAO PAULO: Zetti; Cafú, Antonio Car-0 los, Ronaldo, Iván; Adilson, Pintado, Rai; Muller, Palinha, Elivelton. DT: Telé Santana

Estadio: Rosario Central. Arbitro: Hernán Silva de Chile. Goles: 38m Berizzo (NOB) de pe-nal. Cambios: 61m Macedo por Palinha (SP), 75m Domizzi por Mendoza (NOB) y 85m Gar-fagnoti por Martino (NOB).

El primer tiempo se iba desdi-bujando, luego de veinte minutos iniciales entretenidos, cuando a siete minutos de su finalización, tras un pase de Martino sobre la medialuna del área del Sao Paulo, Berti sacó un remate que pegó en la mano izquierda del zaguero brasileño Ro-naldo, quien no había mostrado intención de jugar la pelota con el bra-zo que, además, tenía pegado a su cuerpo. Esa jugada quedará para el debate o la polémica llana, lo concreto es que el árbitro chileno Hernán Silva vio penal y luego de esta acción, poco trascendente en función de lo que hasta allí había ocurrido, con el conjunto brasileño ligeramente superior a Newell's en el balance, cambió la historia de esta primera final. Eduardo Berizzo, con un rema-te fuerte y a media altura, a la derecha del arquero Zetti, que había ele-gido el otro palo, ponía una mínima diferencia a favor del conjunto roji-

diferencia a favor del conjunto roji-negro. A poco de finalizar el perío-do inicial, esa luz valía más que el simple gol de ventaja. Hasta alli, el panorama prodiga-ba un tibio aliento para el équipo en-trenado por Marcelo Bielas. Des-compensado, sin brío, casi perdido. compensado, sin brío, casi perdido en la cancha, Newell's no acertaba en los pases, chocaba cuando quería entrar tocando por el medio, ante el es-calonamiento impecable que practicaba la defensa del Sao Paulo, y ni siquiera con los centros generaba situaciones de riesgo, porque Antonio Carlos y Ronaldo devolvían todo como un frontón. Muy perdido Men-doza entre los defensores brasileños, sin claridad Lunari, Zamora resultaba ser el mejor jugador rosarino, pe-ro con su despliegue e inteligencia no bastaba. Martino no acertaba a aco-modarse en su posición ideal y Berti, arrancando por derecha muy atra-sado, jamás llegaba al área con auto-

Molotov

Un integrante de la barra brava de Gimnasia y Esgrima fue detenido el domingo pasado cuando se dirigía a la cancha de Racing llevando en un bolso dos bombas mo-lotov. Nicanor Vega, de 19 años, se dirigía en automóvil para ver el encuentro entre su equipo y Racing, en Ayellaneda, por el campeonato Clausura. La policía de la provincia de Buenos Aires intentó detenerlo, pero Vega eludió el control y pretendió escaparse aunque a las pocas cua-dras fue detenido. Al ser indagado por los policías que descubrieron que tenia las dos bombas molotov, Vega dijo que no le pertenecían. El ba-rra brava está a disposición del juez Eduardo Alonso del departamento judicial de Lomas de Zamora.

Del otro lado de la cancha, la actitud era elegante, precisa. Con ju-gadores dispuestos a llegar con buen toque, San Pablo había disfrutado las dos ocasiones de gol más claras hasta el penal: una hermosa jugada del lateral Cafú que a pura gambeta le dejó la pelota servida a Palinha para tocarla y convertir, que el centro-delantero desperdició de manera increible, por los dieciocho minutos; y una combinación de Muller con mismo Palinha, que desacomodó dos defensores de Newell's en el área y sacó una media vuelta que Scoponi desvió al corner con dificultad, cinco minutos más tarde. Hasta ese momento, el grito más ahogado de Rosario lo había suscitado Saldaña, con un zurdazo cruzado muy cerca de un palo, en el arranque del parti-

En el segundo tiempo, los brasile ños ganaron la pelota en la mitad de la cancha y la manejaron bien, aunque sin demasiado ingenio para perforar el vallado que oponia el cua-dro local en la zona de influencia de Norberto Scoponi. Pese a los gritos desesperados del técnico Marcelo Bielsa para que sus jugadores retu-vieran la pelota en el medio, lejos del arquero, Newell's se metió muy atrás —como en el segundo tiempo de la semifinal contra el América en Cali— y no aprovechó los espacios que se le abrían para la salida en contraa-

Sao Paulo martilló durante casi todo el desarrollo de esa segunda eta-pa, pero no pudo generar situacio-nes claras de gol.

Los cambios introducidos por Bielsa (Domizzi por Mendoza para tratar de sorprender en ataque y Gar-fagnoli por Martino, para pelear más el balón en el medio) no variaron mucho el panorama. El público que colmó la cancha de Rosario Central permaneció en silencio en casi todo el primer tiempo y después al final, aplaudió tibiamente a los jugadore

Mendoza con la pelota. Newell's Old Boys al ataque.

Luego de un pedido especial, Newell's logró que su partido ante Talleres de Córdoba se postergara para el miércoles 24, una semana después del partido definitivo en San Pablo. "Esta medida aumen-

San Pablo. "Esta medida aumenta nuestras posibilidades de ganar la Copa —señaló el preparador físico rojinegro, Rodolfo Valgoni— o por lo menos, de que el equipo tenga una actuación acorde a las circunstancias. El desgaste ha sido tremendo y si bien el gran objetivo de este equipo es la Libertadores, seria una injusticia limitar las pretensiones de ganar el campeonato local
de primera." La medida fue votada en la mesa directiva de la AFA
volviva, la apropación por coho votas corta siste. obtuvo la aprobación por ocho votos contra siete.

Los dirigentes de Newell's piensan formar un equipo con un sesenta por ciento de jugadores que están actualmente en el equipo titular y con futbolistas en edad de firmar su primer contrato, para efectuar una gira por Europa, mostrando a los jugadores para venderlos al exterior en forma directa sin la participación de intermediarios. El plan ha sido puesto a consideración del técnico Marcelo Bielsa y del entrenador de las inferiores, Jorge Griffa. "Los dirigentes europeos ya no tendrán que observar el rendimiento de los jugadores en videos sino verlos directamente, elegir y no arriesgar", explicó una fuente cercana a la presidencia del club.

El entrenador brasileño no se preocupó por el clima: "El frío no es problema para nosotros —opinó Telé Santana — me parece que, realidad, el que tendrá inconvenientes es Newell's con el calor de San Pablo, por el desgaste que ello provoca". Santana recorrió el césped del estadio de Arroyito por la tarde, con una temperatura inferior a los 10 grados y con viento regular.

SERGIO ZARATE

Quiero ver si me pesa la camiseta

(Por Marcos González Cezer) "Soy consciente de que tengo dos fenómenos delante mío: Batistuta es el mayor goleador del país y Cagia, que desarma solo a cualquier defensa; pero también tengo claro que si estoy física y futbolísticamente diez puntos les puedo pelear el pues to", afirmó a Página/12 el ex pun-tero de Vélez, Sergio Zarate.

—En el equipo de Basile esos dos jugadores son casi inamovibles.

 Lo sé, pero quiero tener mi oportunidad en la selección para ver si esa camiseta me pesa o no. Apar-te ellos saben que vengo atrás esperando, sin desesperarme, mi chance. Ahora los titulares son ellos y están aprovechando muy bien su oportu-nidad. Y esta circunstancia la tomo con tranquilidad porque se que no estoy pintado en el equipo.

—¿Qué impresión te dejó la selec-

ción en los dos partidos que disputó en Japón?

—Se vio que no tuvo claridad, tal vez porque no la dejaron jugar. Pe-ro hay que tener en cuenta que los rivales corrieron como locos porque el oponente era Argentina. En perfectas condiciones y con tiempo para estar juntos la selección está al menos cuatro o cinco goles arriba de Japón Argentina le puede pelear tranquilamente a cualquier selección del mundo mano a mano y ganarle porque tiene todo: cuando te ataca es temible y cuando tiene que defender lo hace a la perfección. Firma unos autógrafos en una confitería de Haedo y afirma: "Sin-

ceramente estoy ansioso. Quiero jugar el partido contra Australia y de-

intactas. Se hablo tanto de mis actuaciones en Alemania, que estaban pasando un buen momento, que la prensa me decía 'el viento de Nu-remberg' y que varios clubes europeos estaban interesados en mi pase que siento que ahora es un buen mo-mento para demostrarlo, y que puedo ser titular de la selección,

-Hablando de pases, se habla de que tu transferencia al Ancona, de Italia, ya es un hecho.

Lei en los diarios que el pase ya se había concretado pero no es así. Es la posibilidad más firme pero aún no hay nada.

Tras asegurar que "no me gusta estar en Europa. En Alemania me tu-ve que adaptar a la fuerza. Pero soy consciente de que estoy ahí para hacer una diferencia económica muy buena pero no porque este contento", el Ratón Zárate afirma: "Si hipoté-ticamente los clubes argentinos le pa-garan a los jugadores lo que se paga en Europa serían contados los jugadores que se irían. ¿Quién se va ir, si lo que más extrañas es el país".



Página/22

LATORRE LESIONADO, MARCICO EXPULSADO

Boca, congelado con el cero

Un mal negocio hizo el cuadro boquense en el partido postergado de la 14ª fecha frente a Racing: empató, no pudo alcanzar a Newell's, y cargó con la lesión de Latorre (seguramente un desgarro) y la expulsión de Márcico.

RACING: Roa; Reinoso, Borelli, Fabbri. Valleios: Guendulain. Basualdo Paz, Carranza; Claudio García, Torres. DT: Humberto Grondona.

BOCA: Navarro Montoya; Soñora, Simón, Giuntini, Abramovich; Pico, Villa-rreal, Latorre, Márcico; Amato, Cabañas. DT: Oscar Washington Tabárez.

Cancha: Racing, Arbitro: Juan Carlos Loustau Cambios: 7m Giunta por Latorre (B), 11m Zac-canti por Vallejos (R), 60m Marini por Guendulain (R) y 80m Saturno por Villarreal (B). Incidencias: a los 90m fue expulsado Márcico (B), Recaudación: 132,546 pesos.

A Boca no sólo se le esfumó el sueño de alcanzar a Newell's Old Boys en la punta de la tabla, si-no que, además de perder un punto al igualar, cero a cero, con Racing sufrió dos "bajas" importantísimas: Latorre se fue lesionado y Márcico expulsado. Latorre se desgarró a los pocos minutos de iniciado el partido y, según los primeros informes médicos, deberá estar inactivo casi un mes, por lo que quedará fuera de carrera en lo que resta del campeonato Clausura, y Márcico, segura-mente será suspendido provisoriamente por el Tribunal de Disciplina en, consecuencia, no podrá actuar el próximo domingo frente a Gim-nasia y Esgrima de La Plata.

El partido, disputado en medio de imponentes medidas de seguridad dispuestas por la Policía Federal, estuvo interrumpido durante cuatro minutos al promediar la segunda etapa por algunos disturbios producidos en una tribuna lateral que fueron sofocados por los agentes policiales que actuaron enérgicamente.

De buen fútbol, poco y nada. Apenas algunas llegadas aisladas frente a Navarro Montoya y Roa, apenas algunas insinuaciones de cada uno a su turno, para hacerse due-ño de la situación. El técnico de Boca dejó en el banco a Giunta y puso en la cancha a Pico pensando, seguramente, en la repetición del buen trabajo de Pico en el último partido contra Independiente y en los posi-bles encuentros con Diego Latorre. Pero si bien Pico cumplió con lo suyo, la perspectiva de ver en funcio-namiento al tándem Pico-Latorre se frustró muy rápidamente porque el goleador boquense se tuvo que ir muy pronto de la cancha, lesionado. Un posible desgarro en la cara posterior del muslo derecho obligó a la entrada de Giunta. Eduardo Andreachio, el médico de Boca, dio por des-contado que Latorre sufrió un desagarro, pero dijo que no podia con-firmar la información hasta hoy a primera hora "cuando hagamos los estudios correspondientes". Si se confirma que está desgarrado, el futbolista deberá permanecer inactivo por lo menos durante 21 días.

Giunta, quien no había querido comentar la decisión del entrenador de no incluirlo en el equipo, se sumó al mediocampo boquense y el en-trenador soltó un poco más a Villarreal y Pico para que se juntaran con Márcico, Cabañas y Amato, pero Boca llegó muy poco hasta los tres palos de Roa, porque Racing marcó muy bien en el fondo y cortó todos los caminos.

Sin embargo, Boca pudo irse al descanso con un gol en el bolsillo cuando Amato le bajó la pelota de



Navarro Montoya, en el suelo, con la pelota. García lo mira. Racing y Boca igualaron cero a cero en un mediocre partido.

Newell's	Boca	Vélez
16° Talleres (L)	Gimnasia (V)	Rosario Central (L
17° San Lorenzo (V)	Estudiantes (L)	Racing (V)
18° Argentinos (L)	Belgrano (V)	Gimnasia (L)
19° Platense (V)	Talleres (L)	Belgrano (V)

cabeza a Pico, quien reaccionó tar-díamente. Por el otro lado, Carranza fue el que más exigió con su endiablada gambeta, pero las llegadas más claras tuvieron como protagonistas a Fabbri (cabezazo que sacó Navarro Montoya) y Torres (desperdició una gran ocasión tras una bue-na jugada de Claudio García).

En el segundo tiempo Boca trató de pararse unos metros más arriba, pero sus amenazas duraron poco. El partido se hizo trabado, por momentos recio y la pelota pareció encerra-da en la mitad de la cancha, Sobre el final Tabarez mandó a la cancha a Saturno en reemplazo de Villarreal, pero ya a esa altura el cero estaba

cantado. Cuando apenas faltaba un minuto para el final Márcico quiso jugarla de vengador con Paz, quien le había aplicado un codazo a Giunta y se ganó la tarjeta roja. El bro-che que le faltaba a los auriazules para cerrar una noche negra,

Para la anécdota quedaron las pa-labras de Navarro Montoya ("en esa cancha es imposible jugar al fútbol, parece un pista de motocross") y el enojo de varios jugadores boquenses contra el técnico Humberto Grondona por las declaraciones que había formulado. Para la crónica policial quedó la noticia de que hubo 20 de-tenidos por incidentes producidos fuera del estadio.

Salió la media ley

El Senado dio aver media sanción al proyecto de ley de reforma al régimen penal y contravencio-nal para prevenir y reprimir la vio-lencia en los espactáculos deportivos. El proyecto, girado a la Cámara de Diputados para su sanción definitiva, dispone el incremento en un ter-cio de las penas mínimas y máximas para los delitos que se cometan en ocasión de encuentros de fútbol

La iniciativa alcanza a dirigentes, deportistas o simpatizantes que incurran en alguna de ls figuras punibles, tipifica la acción de las denominadas "barras bravas" y penaliza la reven-ta de entradas. La aprobación se realizó en general por unanimidad y en particular cón algunas disidencias de la oposición.

Suecia y Francia a mano

xima temporada jugará para el Milan italiano, salvó a Francia de una derrota en su debut de la Eurocopa al capturar un pase largo de Amorós a los 58 minutos, ganarle a la defensa y cruzar un derechazo im-placable para poner el 1 a 1 final ante Suecia. En el primer tiempo, a los 24, Eriksson, con un frentazo a un corner ejecutado por Enderssen había puesto en ventaja a los dueños de

Hubo 22.500 personas en el estadio Rasunda de Estocolmo y Suecia formó con Ravelli; Nilsson, Eriksson, P.Andersson, Bjornklund; Schwarz, Ingesson, Thern, Limpar; Brolin, K.Andersson. Francia lo hizo con Martini; Amoros, Blanc, soni, Angloma (Fernandez), Boli: Deschamps, Sauzée, Vahirua (Perez); Cantona, Papin.. Dirigió Alexis Spirin, de la CEI. Los jugadores

va medida de la FIFA de tener ins-criptos en las camisetas el número en el torso y el nombre del futbolista en la espaida, la usanza de los basquetbolistas de la NBA.

Jan Eriksson y Papin se robaron la tarde. El sueco marcó un gol es-pectacular y controló durante todo el partido a Papin pero la única vez que el delantero encontró el espacio, empató el partido inaugural. Suecia, después de su gol, se refugió en el contrataque y Francia asumió el compromiso aunque casi no llegó a inquietar a Ravelli. Luis Fernandez, ingresado en la segunda parte, le dio más seguridad al equipo azul que no tuvo creadores de la talla de Gires-se, Tigana y Platini, todos de la vieja época. Es contundente en el área con el tándem Cantona-Papin, pero le cuesta llegar. Suecia es un equipo ordenado, prolijo y con la mayoría



de sus futbolistas con gran experiencia porque juegan en otros países, con torneos más competitivos.

Hoy, en Malmoe, se enfrentaran Inglaterra y Dinamarca en el segundo partido del Grupo A. El equipo de Graham Taylor es neto favorito ante los daneses, llamados de apuro a competir por la exclusión de los yu-goslavos. Los ingleses, con la nueva conducción, desde el año pasado ju-gó 21 partidos, ganó 13, empató 7 sólo fueron derrotados en Wembley por Alemania

iniciar su preparación miras al certamen de Wim-bledon y allí confirmó que iniciará juicio al entrenador del equipo alemán de la Co-pa Federación, Klaus Hofsaess, a raíz de las declaraciones que éste formulara involucrándola en un presunto caso de doping. Por otra parte, Arantxa Sánchez Vicario, también acusada por Hofsaess, informó que se había puesto en contacto con el entrenador, quien le negó haber realizado tales declaraciones. "Me reservo el derecho a em-prender las acciones legales que estime oportunas", señaló la española.

Sabatini viajó acompaña-da de su coach, el brasileño Carlos "Kiki" Kirmayr y se alojará en un club privado de Angra dos Reis, localidad cercana a la antigua capital del Brasil, con el objetivo de lograr una puesta a punto ideal para el circuito de cés-ped, que tiene su punto culminante en el Abierto del All England Tennis, en Wimble don, torneo que comienza el próximo lunes 22. Ya en 1991 la tenista argentina se some-tió al mismo plan de traba-jo, y luego llegó a disputar la final del torneo de tenis más importante de la temporada. cayendo ante Steffi Graf en un partido muy parejo.

Bilardo da explicaciones

El ex técnico de la selección argentina, Carlos Bilardo, admitió ayer que su regreso a la actividad futbolística profesional como entrenador se debió "al ser barrido" de un proyecto de inversión que quiso realizar en el país. Bilardo, quien firmó un contrato por un año con el Se-villa de España, señaló que "yo quería quedarme en la Argenti-na, ya había rechazado varias ofertas millonarias pero cuando me barrieron de un proyecto me enojé". Bilardo se habia presen-tado para lograr la concesión del parque deportivo Jorge Newbery, pero, la Municipali-dad se la adjudicó por mejor puntaje al Club de Amigos, otro de los oferentes.

Carlos Bilardo dará una conferencia de prensa hoy a las 17 para hablar de su nuevo contracon la entidad española. "Ahora —dijo el técnico— ya pienso en el Sevilla. El objetivo será pelear por un lugar en la Copa UEFA y estar arriba, ya que el público español está acosdue el publico espanol esta acos-tumbrado a que siempre se ha-ble, exclusivamente, del Real Madrid, del Barcelona y del Atlético Madrid''.

Selección a la espera

Gabriel Batistuta se incorporará hoy a los entrenamientos de la selección nacional de fútbol en Ezeiza, mientras que Fernan-do Redondo lo hará entre hoy y mañana. El equipo conducido por Alfio Basile practica pa-ra el amistoso del día 18 contra Australia, en River. Ayer par-ticiparon 14 futbolistas del entrenamiento y estuvieron ausentes Villarreal, Latorre y Claudio García que anoche se enfrentaron en el clásico Racing-Boca.

POSDATA

la Tercera Edad- invita al taller "La recreación en la Tercera Edad'', en el que se abarca-rá la temática del juego y la di-versión, el rol del coordinador de grupos de viejos y las estructuras recreativas, o sea la inserción en clubes, escuelas, centros barriales, etc. El taller durará cuatro encuentros e inicia el miércoles próximo a las 19.00, en Franklin 652. Coordinan los Lic. Sergio Fajn y Clarista Me-najovsky. Informes al 855-2210. Mutual. AMPSI, Mutual de Psicólogos, ofrece sus servicios a la comunidad reiterando que son o bien gratuitos o bien con aranceles institucionales. Consultorías por adicciones, adopción, discapacidad, esterilidad, sexología, tabaquismo, violencia. Grupos de reflexión sobre "las nuevas familias", forma-das después de uno o dos divor-cios. Actividades científicas, jornadas, cursos y ateneos, so-bre cuya temática pueden preguntar los interesados en Puey rredón 510, 2 B, o llamando al 961-8052.

Padres. Y maestros. A partir del 15 de junio se inicia un ta-ller para docentes y un grupo de reflexión para padres coordina-dos por las Lic. Elsa Antelo y Laura Juanco. Informes al 797-3899 o al 782-3600.

Graduados. La Facultad de Psicología de la UBA informa que el próximo lunes darán co-mienzo las siguientes pasantías mento las signientes pasannas para graduados recientes: en el Hospital Argerich, "Aolescen-cia", coordinada por la Lic. Li-liana Szapiro. En el Hospital Santojanni, "Más allá de la demencia", coordinada por la LIC., Sandra Tatarow. Más datos en Hipólito Yrigoyen 3242,

LA CAMPAÑA DE BENETTON

UN POCO MAS ALLA

Hace unas semanas, en el Círculo de Creativos Argentinos tuvo lugar un encendido debate con un centro excluyente: la campaña de Benetton que, salvo en este diario. fue censurada en los otros medios argentinos y que viene haciendo olas en todo el mundo. La que sique es una interpretación de esa resistencia.

dón, en un charco de sangre. Dos mujeres sentadas a su lado parecen velarlo, en plena calle./ Un auto negro envuelto en llamas voraces, casi se eleva en el pavimento. El humo negro de su incendio, deja transpa-rentar el cartel PANIFICIO E PIZ-ZA./ El rostro y el cuerpo de un padre acongojado, abrazan el instante de la muerte de su hijo. El resto de la foto es una suerte de piedad de fin de siglo, donde el demacrado rostro de un paciente de SIDA, reemplaza al del Señor./

Un pequeño rectángulo de color verde, UNITED COLORS OF BE-NETTON, no subraya, no enmarca, no explica: presenta.

(Por Graciela Peyrú* y Jorge Fisbein* *) Las imágenes, son parte de un conjunto piezas publicitarias (carteles para la vía pública), que en nuestro país no se sabe si utilizar. Esto no implica que no deba-mos analizarlos. Nuestra Aldea Global no permite saltearse el análisis de una producción publicitaria de esta

magnitud, ni sus censuras. Esta campaña de Benetton, origi-nalmente creada para la vía pública, viene rompiendo esquemas: provo-ca escándalos, salta de las veredas a los titulares de los diarios y de allí a la polémica universitaria. La autolimitación publicitaria, en la difusión de sus imágenes en la Argentina, es sólo un estallido más en el reguero de pólvora, que esta propuesta ha ge-nerado en sus andanzas por el pla-

neta.
"Es de mal gusto", "Transgresora", "Shoqueante, terrible, no creo que haya que mostrarla", "Hay tan-tas cosas lindas, para mostrar, ¿por-que hacer propaganda con estas imágenes? estos son sólo algunos de los comentarios críticos escuchados en el debate convocado por el Círculo de Creativos Argentinos, hace algunas semanas, especialmente para analizar la campaña. La respuesta no es muy distinta a algunas de las reacciones iniciales del público, ante la publicación (a todo color), de dos de los afiches de Benetton, por Pági-

MULTIFOCAL DEL PORTADOR DE HIV/SIDA

TERAPIAS (Individuales, familiares, rupales, de pareja) RUPOS DE REFLEXION

CUIDAR-SE es tan importante como CURAR-SE

Directores: Lic NOEMI PERELMAN

Dr. MARIO ZUVI Bmé Mitre 2777 - 8º C (1039) Cap Fed Tel.: 862-9983 / 865-2959 de 10 a 20 hs

CONFERENCIAS: UN ENFOQUE PSICOANALITICO DE LAS CONFIGURACIONES VINCULARES

Miércoles 13 a 14.30 hs. Entrada Libre y Gratuita

* 17/06 - Dr. NORBERTO INDA La pareja y el poder, el pod

24/06 - Lic. MARIA CRISTINA ROJAS 01/07 - Lig. DIANA SINGER

Consideraciones sobre el psi

ASOCIACION DE PSICOLOGOS DE BUENOS AIRES o. Acuña de Figueroa 726 Te. 862-4971/1928

¿Qué es lo terrible del importante impacto personal de esta campaña? ¿Qué trasgrede? ¿En qué ofende al buen gusto? Sus fotos, si bien son un despliegue conmovedor de color, composición y sentimiento, no son únicas. Pueden encontrarse similares, girando las páginas de cualquier publicación de actualidad que posea un buen departamento creativo o un servicio gráfico calificado. Sólo ocurre que un código publicitario, no es-crito, requiere un borde, un espacio, un límite preciso y entendible, que separe la información de la propaganda de productos.

Esta regla, que pareciera proteger al público, al delimitar territorios y permitir distinguir la información in-dependiente o neutra, de la institu-cional, es sólo una de las zonas de conflicto en la contienda lanzada por Benetton. La campaña ataca más extensamente a un conjunto de reglas de fondo, que están entrelazadas en el tejido mismo de la malla social. un tejido, que comienza a enhebrarse con fuerza hace más de cuatrocien-tos años, cuando los pulóveres y las remeras de Benetton ni siquiera ha-bían comenzado a ser soñadas.

La moda tiene que ver con los mo-dales, y los nuestros comenzaron a establecerse, con cierto acuerdo, allá por el 1600, cuando los nobles empezaron a enseñarles cortesía a las clases en ascenso, triunfantes en las revoluciones contra las monarquías absolutas.

Desde entonces, las normas de buen gusto tienden por un lado a anular contínuamente al cuerpo, a convertirlo en un mero soporte de la ropa, la sonrisa, el peinado y por otro tienden a separar toda relación posible entrelo que resulta distinguido y los hechos horribles, rechazany desagradables. Estas imágenes deben ser evitados a toda costa, en nuestros intercambios sociales coti-

Un cuerpo distinguido, tiene una superficie lisa y prolija, y no presencia fallas ni transparencias. Debe intentarse por todos los medios, y a menudo se lo consigue, que tenga el aspecto de una envoltura vacía, que no de cuenta de su interioridad. El cuerpo social debe disimular su naturaleza orgánica, alejarse del dolor y del tormento, de los inconvenientes, la tragedia y la enfermedad.

Esta es la transgresión de la campaña de Benetton,

Es entendible que sea considerada muy poco ortodoxa, no rompe sólo con los códigos no escritos de los co-municadores de la publicidad, rompe con el sistema más amplio de códigos de comportamiento, que se ha dado la cultura occidental en cinco

Llama la atención que esta serie no haya sido producida en principio por especialistas, sino por el dueño mis-



CICLO ADOLESCENCIA, SU CLINICA

- 17/06 21.30 Hs. EDUARDO FERNANDEZ 24/06 21.30 Hs. REBECA HILLERT

- 08/07 21.30 Hs ONA SUJOY

MARGINALIDAD, GRUPOS, PSICOPATOLOGIA SEDE: Pedernera 155 Tel.: 611-2284 / 612-3395

con Oliviero Toscani, uno de los fotógrafos mas creativos que ha tenido el mundo de la moda.

Quizá la falta de un imperativo técnico, ha permitido que sea en es-ta campaña y no en otra, donde emerja por primera vez un fenóme-no que, en sí mismo, puede estar indicando la inminencia de cambios profundos dentro de la trama social.

Las rupturas del orden establecido, en relación a los usos del cuerpo en sociedad, hasta ahora se han registrado solo en medio de las gran-des conmociones sociales de la historia. ¿Es la propuesta de Benetton un hecho aislado, o uno de los pri-meros indicadores de una transfor-mación de proporciones?

La serie de afiches rompe con un tabú al contacto entre los temas e invierte la polaridad de la belleza. No únicamente desde los contenidos, si-no además desde el formato, en el que faltan por igual texto y contex-to. ¿Quizá ha llegado a la publicidad del terremoto posmoderno, que la propia publicidad hasta hoy venía eludiendo? ¿La aparición de este fe-nómeno es sólo un accidente o es en verdad un comienzo?

¿Y cuál será el efecto? ¿Qué seguirá al primer shock, a la censura v a las publicaciones laterales de este proceso? Por cierto, no parece posible que Benetton venda menos reme-ras, buzos ni chalecos. Por el contrario, habrá en la historia de la pro-paganda pocas campañas instituciopaganda pocas campanas institucio-nales de tanta resonancia. Como di-ria la gente, el nombre Benetton, ha sido grabado en nuestras retinas a sangre y fuego.

La reiteración visual del tormento moderno, en una campaña publi-citaria destinada a promover un producto, y los debates que la inclusión de la sangre, la peste, la muerte, el estallido y la violencia despiertan su paso, le garantizan su inscripción en la historia de los medios.

Los efectos sobre el público, que enfrenta esta desgarradora e ineludible experiencia son: la pérdida de un límite, el desvanecimiento de una ilusión de perfección, que había sido conservada intacta en las campañas publicitarias, hasta este momento.

Si esto se repite, requerirá de un reposicionamiento, tanto de los creativos como de los empresarios anun-ciantes y de los consumidores.

Frente a los afiches de Benetton, la gente comenzará por ponerle pa-labras el lenguaje sin textos. Lasa escenas traumáticas generan la necesidad de evocar referentes. Los que miran darán significados, otorgarán supuestos, atribuirán intenciones a la empresa, al artista, construirán con-

¿Ocurrirá eso dentro de la matriz más intima del conocimiento? ¿Plas-mará en cercanos comentarios familiares o en el tapiz más extenso de las redes sociales?

Como un fragmento singular del caleidoscopio posmoderno, las ballísimas y aterradoras imágenes de Benetton, en su inaudita captura, en la detención del movimiento, intentan unir lo rechazado con "lo bueno", el disimulo con el pensamiento. Tal vez a nuestro escalofrío inicial, siga un cierto acostumbramiento.

¿Sería muy malo acostumbrarnos a comprar también lo cierto?

* Directora de la revista Psicologias en Buenos Aires. * * Presidente de The Image Bank.



PSIQUIATRIA DEL ADOLESCENTE

ADOLESCENCIA, ENFOQUES, TECNICAS Y CUADROS CLÍNICOS

SABADO 13 de JUNIO de 9 a 17 Hs.

Auditorio Janssen • Mendoza 1259, Capital Federal

Panelistas:

Lic. Lía Bikel • Lic. Susi Kaufman • Dr. Andrés Rascovsky •
 Dr. José Valeros • Dr. Luis Horstein • Dr. Alejandro Lagomarsino •
 Dr. Ricardo Rodulfo • Dr. César Pellegrin •

Informes e Inscripción:
FUNDACION PARA EL ESTUDIO DE LA PSIQUIATRIA DE LA ADOLESCENCIA (FEPA)

Salidas y Encuentros para pesonas con dificultades de integración y socialización Tel. 87-7189 72-2945 MANO ABIERTA

13 de junio de 1992



Auspicia: Dirección de Salud Mental de la Municipalidad

de la Ciudad de Buenos Aires Lugar: Centro Nacional de Ingenieros - Cerrito 1250 - Capital

Informes e Inscripción:

Francisco Acuña de Figueroa 1337 - Capital Tel.: 862-1306 / 773-2830 Horario: 12 a 20 bs.



POSDATA

de julio se llevará a cabo el se-minario "Una aproximación al sistema consciente para la técnica del movimiento —creado por Fedora Aberastury—". Serán ocho encuentros de trabajo práctico a cargo de Añcira Me-rayo y Zaida Saiace, compiladoras del libro Escritos de Fedora Aberastury. Los días miércoles y viernes de 12 a 14 y de 19 a 21 hay encuentros abiertos en Armenia 2133, para los que deseen información. Los teléfonos son 805-0813 y 775-8118

Acting out. La Escuela Freudiana de Buenos Aires —Las Heras 3331, teléfono 802—1803—informa que el 17 de junio tendrá lugar el seminario "Relectura del Acting Out: cuestiones del objeto y el de-seo", a cargo del psicoanalista Víctor Iunger. Informes e ins-cripción, en la Escuela.

Familia. La Escuela de Terapia Familiar, dirigida por el Dr. Marcos Berstein, realizará un seminario-taller sobre "Psicología del movimiento y programación neurolingüística" el sába-do 4 de julio de 10 a 17. Para más información, llamar al 803-8719 o al 804-0315.

LA BORDE

El castillo de la buena locura

EL PAIS (Por Osvaldo Muñoz, de Madrid

desde París) A 180 kiló-

metros de París, junto al río Loira un pequeño castillo del siglo XVI, con 50 hectáreas de tierra, y bosque, abriga el sueño comunitario de 120 enfermos mentales y 93 miembros de un equipo terapéutico enteramente dedicado a su realización. Creado en 1953 por el doctor Jean Oury, si-guiendo un método inspirado por el psiquiatra catalán Francisco Tosquelles, el centro representa una corriente alternativa a losmétodos tradicio-nales. Contra las técnicas políticas y morales de exclusión y marginación dominantes, esta clínica defiende una concepción positiva de la locura.

"Todo delirio surge en un contexto social y cultural determinado", di-rá Félix Guattari, psicoanalista, fi-lósofo y director adjunto de la institución. En la práctica, el colectivo aplica un régimen casi total de libertades, favoreciendo la comunicación entre los pacientes y el dispositivo médico-sanitario sobre la base de una organización descentralizada y una convivencia cotidiana común. Nunca del todo bien vista ni por la derecha ni por la izquierda y en va-rias ocasiones a punto de cerrar. La Borde ha sabido siempre forzar la in-tervención de algún despacho minis-

CENTRO EDITOR ARGENTINO

de Alvear 2221 - 1º Piso Tel.: 826-4157

Entidad de excelente nivel relaciona uenas y agradables personas de ambos exos, agrupadas por alinidad, mayores de o anos, para distrutar en grupos de inidades recreativas y culturales. Organizamos gratificantes reuniones y lidas en grupos exclusivos.

824-5009 v 290-2963

terial y obtener una ayuda pública que le permite reoxigenarse económicamente y proseguir su aventura humana.

La primera sorpresa que le espera al visitante cuando llega por prime-ra vez a este lugar es que lo recibe, dándole la bienvenida con amables pero escuetas palabras, un loco. Es-te hombre lleva siete años internado y nada, en apariencia, revela su condición de enfermo. Sólo mas tarde, de camino a la clínica, cierta parsi-monia en los gestos delatará su franioma en los gestos delatara su fra-gilidad. Es él quien le servirá de guía por toda la comunidad y responde-rá, a su manera, a cualquier tipo de pregunta. La serenidad, la confianza que infunde su compañía parecen querer simbolizar el éxito, una prueba efectiva de los métodos aplicados en la institución.

La segunda sorpresa consiste en verificar el postulado de Sigmund Freud según el cual "la diferencia en-tre lo normal y lo patológico es muy

Página/12 EN MAR DEL PLATA Marcelo Franganillo

Av. Luro 3122 "B" Tel.: (023) 2-2938

EDGARDO GILI

COMO CONTAR LA CLINICA?

GRUPO - TALLER LITERARIO PARA TRABAJADORES DE LA SALUD MENTAL (Hasta Ocho Integrantes) ENTREVISTAS AL 784-0241

MEDITACION TIBETANA

Recién llegada de Europa Lic. Edmeé J. Meziere ifivos, empresario ION - STRESS Inf.: 771-3679 774-5097 Jorge Newbery 1864 - PB

de un sentimiento permite catalogar una conducta como mórbida". Lo ra vista, es muy fácil confundir a un miembro del personal con un pacien-te. O al revés. La situación es insóli-ta. Todo el mundo aquí circula libremente y va ataviado a su aire. No se ve por ninguna parte una bata blanca, ni tampoco signo alguno de rigi-dez jerárquica o autoritaria. La gente va de un lado para otro bajo una nu-be de apacibilidad e inocencia extra-

cierto es que en La Borde, a prime-

Sobre un fondo denso de árboles, se destacan las dependencias adya-

Dr. P. BLANK en Bs. As.

Dir. Ctro, de Psicoanálisis Psicoterapia Corporal de Río de Janeiro - Brasil

Conferencia: 25/6 20:00 Hs. Talier 26, 27 y 28/6

Centro de Estudios Bioenergéticos

Formación, Asistencia e Investigació Director: Dovid Szyniak Informes e Inscripción: Lunes a Viernes 13:00 a 19:00 hs Castillo 824 (1414) Capital Federal 772-5996

Escuela Freudiana

de Buenos Aires

SEMINARIO

RELECTURA DEL ACTING-OUT Cuestiones del objeto y el deseo

VICTOR IUNGER

Quincenalmente los miércoles a las 13 hs. Próxima reunión 17 de junio Las Heras 3331 - T.E. 802-1803

centes al castillo; dormitorios individuales, talleres de trabajo manuales, despacho administrativo y gabinetes de consulta. Detrás se divisan los prados, un campo de viñedos, y varios senderos polvorientos que se pierden en una lejanía de flores silvestres. Sin la presencia de muros, barreras o verjas, La Borde está pro-tegida y delimitada por fronteras na-



Tarjetas y señaladores de Auxilio

SE QUIEN VOS QUIERAS SER

MERCOLES FICCIONES 21.00 HS.

JUEGO DE IMAGINACION COLECTIVA SE UN PERSONAJE DISTINTOS AL DE TODOS LOS DIAS (TRAE UNA FOTO VERDADERA Y UN CURRICULUM FALSO)

BABILONIA - GUARDIA VIEJA 3360 - Tel. 862-0683

YA EN LIBRERIAS



Página/25

La CNN tiene contra en Europa

Euronews, el canal televisivo europeo o dedicado integramente a la información, y respuesta europea a la CNN norteamericana, nació esta semana oficial-mente en Lyon y estará en el aire a principios de 1993. El consejo de administración se reunió por primera vez en dicha ciudad y eligió presidente de la emisora a Massimo Fichera, vicedirector general de la RAI para las nuevas tecnologías, los nuevos servicios y las relaciones internacionales, un cargo que ahora abandonará. Euronews emitirá en cinco idiomas (italiano, inglés, francés, español y alemán) las 24 horas, y utilizará el material producido por todos los canales que forman parte de la Unión Europea de Radiodifusión (UER). "Será un canal que no hará producciones propias —dijo Fichers en conferencia de prensa— y la elección del material se hará bajo una óptica pro-fesional. A través del satélite Eutelsat las transmisiones serán recibidas en un área que va de Noruega a Africa del Norte, y de Moscú a las cosas protugue

EL SAMOVAR DE RASPUTIN PROGRAMACION

HOY 22 HS. Banquele de Blues VIERNES 23 HS. SABADO 23 HS. La Almara Blues Band DOMINGO 21 HS.

Emilio Villanneva (Memphis) Los Kansas City Boys DEL VALLE IBERLUCEA Y CAMINITO — LA BOCA —

Taller de: METALES

Los candidatos la prefieren amarilla

Los candidatos norteamericanos no le hacen asco a la prensa amarilla. Los votos bien valen un bochorno.

EL PAIS (Por Encoded Roig, desde Nueva York)

Los espectá-

culos de sobremesa de la televisión norteamericana han sido durante años el lugar favorito para los perso-najes más rocambolescos y las historias más sencionalistas del momento Este año, los directores han tenido que hacer un hueco para los políticos que han decidido dejar a un lado la cuestión del prestigio, al descubrir que los votos están precisamente al otro la-do de los monitores de los progra-

mas culturales.

Tres de los candidatos para este año, Bill Clinton, Jerry Brown y Ross Perot, se han acercado a estos platos, repletos de público, y se han enfrentado a sus preguntas en directo. La audiencia ha respondido lla-mando desde todo el país para preguntar las cuestiones menos imaginables a los candidatos que trataban de llegar hasta los hogares de los que no saben lo que es un columnista po-lítico. Los candidatos se la jugaban al atender las preguntas de la gente de la calle con un planteamiento y perspectiva más que diferente de las

MEDITACION TIBETANA

cién llegada de Europ Lic. Edmée Jane Orientación Psicológica y Parapsicologica Informes: 771-3679•774-5097 habituales preguntas de los informadores especializados. Un dia normal en estos progra

mas, conducidos por gente como Phil Donahue, Opra Winprhey, Joan Rivers y Maury Povich, es un auténtico desafio amarillista. Los invitados habituales a estos espectáculos son mujeres violadas por sus pa-dres, padres de familia que se han cambiado el sexto para convertirse en mujeres y que han acabado teniendo una relación lésbica con otra mujer, ejecutivos que se travisten durante los fines de semana, víctimas de polígamos, mujeres que bailan desnudas: cualquier cosa vale en es tos programas, que son el opio de las amas de casa.

Uno de los políticos que asistieron al programa de Donahue firmó autógrafos en las sala de maquillaje con otros invitados, minutos más tarde se tuvo que arrepentir al descubrir que sus compañeros de camerino no eran que un grupo de maridos que se disponían a intercambiar su experiencia en el plato tras asesinado a

No se puede menospreciar la agilidad periodística de los equipos de estos espectáculos que llevan a la televisión a grupos tan característicos de individuos y abordan asuntos tan escabrosos. Es precisamente esta ca-pacidad de reacción la que hizo que los miembros del jurado que absolvió a los policías que apalearon a Rodney King llamara por primera vez al programa de Donahue para llorar arrepentidos el mismo dia que ardía Los Angeles.
El impacto que tienen las aparicio-

nes en estos programas que equili-bran su falta de prestigio con unas millonarias audiencias, se basa en que se van haciendo a través de la reacción de la audiencia. Si un grupo de estudiantes reconoce en públi-co que han sido violados por sus pro-

Tradicional Restaurant Don Luis

VIAMONTE 1169 Frente al Teatro Colón Presupuestos 46-1806

CONVERGER Un lugar para

hablar y pensar NUESTROS HIJOS ADOLESCENTES HOY
COMO MANEJAR LOS LIMITES

SEXUALIDAD

PROBLEMAS DE APRENDIZAJE

ELECCION VOCACIONAL

· SIDA - ADICCIONES Grupo de Reflexión para Padres INF.: Lu.a VI. de 16 a 20: 783-3198 CONTESTADOR: 962-2470



El candidato demócrata Bill Clinton toca el saxo en un night club. En la tele comparten emisiones con asesinos, travestis y polígamos

fesores, la audiencia del estudio y las llamadas desde los hogares de los espectadores van haciendo girar el pro-grama hacia la compasión, los consejos o incluso la incredulidad e in-compresión. Es la reacción en directo, la presentación de un hecho pa-ra que cada uno lo mastique a su gusto, posibilidades electrónicas con teléfonos de llamada gratuita, dirigiéndose a sus votantes a través de programas de computadora repartiendo

cintas de video con su campana, no podían dejar pasar la oportunidad de esta nueva vía.

Sin embargo, la victoria de estos talk-shows no ha sido total. George Bush respondió a una pregunta sobre si iba a seguir el camino de los otros candidatos y acudir a uno de estos programas diciendo: "No pien-so emplear mi tiempo en ir al programa de Donhaue. Yo soy el presi-

PAT ROBERTSON NO COMPRA UPI

El evangelista Pat Robertson declinó finalmente su intención adquirir la agencia de noticias norteamericana United Press Inter-national (UPI), por razones estrictamente económicas. En concreto: le pareció muy cara. De todos modos, ayer anunció que presentará una oferta modificada para adquirir cier-tas partes de UPI: su nombre, y al-

gunas secciones informativas. El telepredicador evangélico, conocido por sus posiciones políticas ultraconservadoras, había presentado una oferta de compra en la subas-ta de UPI poco más de un mes atrás, pero pidió unos treinta días de plazo para analizar las cuentas con detenimiento. Al término del plazo anunció que según los cálculos efectuados por sus analistas se necesitaría un mínimo de 31 millones de dólares para remozar la agencia, lo que le pareció excesivo, aunque ya había ofrecido seis millones de dólares y un adelanto de 300.000 para mantener la empresa operando en estos meses.

Aunque la posibilidad de que Ro-bertson adquiriera UPI había traído bastante escozor en medios periodís ticos, ya que se lo veía como la cuña para tener una agencia de noticias al

ASISTENCIA PSICOLOGICA

PSICOANALISIS- FLORES DE BACH ADOLESCENTES- ADULTOS COORD.: LIC. MIRTHA MOLDOVAN INFORMES: 981-5552

servicio de la ideología de s dueño, el presidente de UPI Pieter Van Bennekom expresó su pesar por el paso atrás de Robertson. También anunció que UPI comenzará rápida-mente a buscar nuevos dueños.

Los últimos años de esta empresa fundada en 1894 no fueron para nada buenos. En las dos últimas décadas vivió permanentemente con las cuentas en rojo y en más de una oportunidad debió reducir el sueldo de su personal para mantenerse a flote. En 1985 se acogió a la ley de ban-carrota, que permitía a una empresa recomponerse bajo supervisión ju-dicial sin que la acosen los acreedores. Pero después de un cierto reflo-te volvió a acogerse a la ley el año pasado y en última instancia llegó a la subasta

Pese a la negativa de Robertson, que ya es propietario del canal de te-levisión Christian Broadcasting Network, por el que se difunden sus ser-mones dominicales, el telepredicador decidió hacer llegar una oferta alternativa. Su interés es muy grande, pese a los costos elevados, porque evi-dentemente apunta a constituir un polo informativo ligado a la difusión de su ideario evangélico-conservador, en el que UPI vendria a sumarse a l canal de televisión, a la emisión "Club 700" que se emite por The Family Channel, televisión por cable, y de varias emicas en conservador de servicio de servicio de la conservación de la

y de varias emisoras de radio. Precisamente, una de las observa ciones que realizó Robertson es que UPI debería abandonar el servicio escrito de noticias para convertirse en una agencia de radio y televisión. Hacia alli se orientan las cosas. Si no surgen nuevos interesados en comprar la agencia, seguramente podrá adquirirla Robertson por unos cuantos dólares menos de lo que fue su

UN CANTO A LA DIGNIDAD Y EL CORAJE ! SACCO Y VANZETTI Ultimas semanas Mie., jue. y dgo. plateas \$10.-Vie. y sáb. plateas \$15.-TEATRO METROPOLITAN Descuentos especiales a grupos

CENTRO DE ESTUDIO Y REALIZACION

EN ARTE Y DISEÑO

Taller de: REALIZACION ESCENOGRAFICA Profesor: Raúl "Pajaro" Gomez

informes e inscripción: 14 a 20 hs. Goriffi 5471 (esq. Juan B. Justo) Cap. Fed. Tel. 771-8240/551-6536

A cargo del Escultor "Baston" Díaz



Metropolitan 1 Corrientes 1343 .Tel. 40-0816 Sabados v Domingos 17 Hs.

LOC. EN VENTA CON 3 DIAS DE ANTICIPACION.

LLEGO EL DALAI LAMA

Un momento de meditación

Hoy comienza la visita del Dalai Lama a la Argentina. Habrá un acto en la Catedral y conferencias para todo público.

Anoche se esperará en Ezeiza el arribo del Dalai Lama, Premio Nobel de la Paz 1989, para una visita que entre Buenos Aires y Córdo-ba lo retendrá en la Argentina hasta el próximo martes. El Dalai Lama viene de Río de Janeiro, donde participó de la Cumbre Eco '92. Aunque no está anunciado un en-

cuentro con el presidente Carlos Me-nem, para recibir al Dalai Lama fue designado Angel Centeno, secretario de Culto del Ministerio de Relaciones Exteriores, acompañado por el embajador de la India. Este hombre de 57 años, líder espiritual y también político de los tibetanos en el exilio, recibirá durante su estadía en la Argentina homenajes varios de institu-ciones privadas y oficiales, comen-zando hoy cuando el Concejo Deli-berante lo declare visitante ilustre de la cudad de Buenos Aires. El viernes el Dalai Lama se trasladará a Cór-doba, donde será recibido por el gobernador Eduardo Angeloz y luego dará una conferencia en la Universidad Nacional de Córdoba, una de las instituciones que auspician su vi-

Desde 1960 el Dalai Lama reside en Dharamasala, al norte de la India, sede del gobierno tibetano en el exilio que él encabeza, y cuenta con un gabinete de gobierno y un Parla-

Desde allí encabezó diversas negociaciones con el gobierno chino para resolver el problema de la autonomía del Tibet, llegando incluso a proponer que se le otorgue a esta re-gión el status de "reserva ecológica" del mundo. En 1987 propuso un plan conocido como el de Los Cinco Puntos en el que se ofrecía designar al Tibet como una "zona de paz" y se exigía además que se dejara de utili-zar su territorio para el uso de fabricación nucleares y depósito de desechos radiactivos.

Pero además el Dalai Lama es considerado el máximo representante del budismo tibetano en el mundo. Desde esa posición se reunió en forma permanente con otros líderes religiosos, incluyendo a Paulo VI y al papa Juan Pablo II, con quien ya conversó en cuatro oportunidades. También se declaró partidario de la "interacción entre las religiones". "Siempre he creido que es mejor tener una variedad de religiones y fi-losofías en vez de una sola", decla-ró. "Esto es necesario debido al hecho de que cada ser humano posee una actitud mental difeente, por eso cada religión tiene ciertas técnicas y filosofías exclusivas." Acorde con este pensamiento, su actividad de cu-ño religioso en la Argentina tendrá todas las características de un acto plural. Representantes de diversas reigiones convergerán el domingo por la tarde en la Catedral Metropolita-na, donde el primado de Buenos Aires, monseñor Antonio Quarraci-no, hará las veces de anfitrión.

Después de su visita a Córdoba el viernes, el Dalai Lama volverá a Bue-nos Aires. Pero no todas sus actividades serán abiertas al público como la de la Catedral. Habrá una conferencia cerrada en la Universidad de El Salvador y también conferencias con tópicos específicos del budismo tibetano para personas ligadas a di-cha religión en el país.



ama en 1989, cuando recibió el Premio Nobel de la Paz

Participará de un acto en la Catedral v visitará el barrio chino de Belgrano

El lunes, último día de la visita oficial, eso sí, volverá a tomar contactos oficiales, esta vez en el Congreso, donde diputados de diversas comisiones ligadas al culto, derechos humanos y relaciones exteriores lo recibirán y conversarán con él. Pero el plato fuerte será por la mañana en el Teatro Coliseo, una conferencia abierta al público para la que varias semanas atrás se pusieron en venta las entradas que, sorpresivamente, ya están agotadas.

Diana y Carlos o el amor eterno

La princesa Diana permanecerá junto a su esposo, el prín-cipe Carlos, heredero del trono británico, a pesar de la crisis por la que atraviesa el matrimonio, según una nota publicada en el periódico londinense Daily Mail. Diana y Carlos decidieron no separarse por "razones de estado" y fuentes cercanas al pa-lacio de Buckingham afirman que la princesa de Gales mani-festó a su familia que su sentido de la responsabilidad y el bie-nestar de sus hijos, Guillermo y Enrique, la animan a intentar una solución para su vida conyugal. La crisis matrimonial de los principes ocupa las primeras planas de la prensa británica desde la aparición de una publicación del libro Diana: su verdadera historia, escrita por Andrew Morton, en el cual quedan al descubierto detalles íntimos de la pareja, tales como que Diana intentó suicidarse en cinco ocasiones y que el primogéni to de la reina Isabel II de Inglaterra es un marido poco cariñoso que continúa aún relacionándose con su antiguo amor. Camila Parker-Bowles.

Página/12 EN MAR DEL PLATA

En Junio seguimos de fiesta VIERNES a precios populares \$9

FRAGMENTOS DE UNA MEROTICA

1era. Feria del Erotismo en la Cultura **ULTIMAS FUNCIONES**

VIERNES Y SABADO 0.30 Hs. BABILONIA - GUARDIA VIEJA 3360 - Tc. 862-0683



DONDE SE DEFINEN LAS IMAGENES

PRODUCCION Y POST PRODUCCION EN CINE Y VIDEO Tel.: 49-5979 40-9506 - Fax (541) 49-5317

Informes: Centro Argentino de Ingenieros Cerrito 1250 -Tel. 812-3065/0475/0440 41-4133/3630/4961.

eproducciones, calcomanias, pliquetas, afiches, papelería, anvases, regalos empresariales, nil artículos más! No se requiere ingún conocimiento previo, ni naquinaria especializada.

SYLVESTER STALLONE · ESTELLE GETTY OCEAN - METRO - ALTO PALERMO - MIGNON REGINA (Munto) - ATLANTIC (Mar del Plata)

Por Por Nacho Cono *

Aidalai

H a nacido en un país prohibido, perdido en la falda de una montaña. Dicen que es la reencarnación de un dios.

Desde hace mucho tiempo, tengo una conexión muy fuerte con toda la cultura hindú y con sus distintas tendencias, entre ellas el budismo. Hace un par de años, después de girar con el

disco Descanso dominical, hice un trip que me llevó a varios lugares a hacer yoga y a varios monasterior para hacer meditación. Fue algo de investigación mística, una especie de investigación mística, una especie de investigación científica de los distintos caminos de realización personal. Y ahí estuve en un monasterio del Nepal, de lamas tibetanos, donde leí la autobiografía del Dalai Lama, en la que contaba, entre muchisimas otras cosas, que de pequeño le habían regalado una colección de mecanos. Esto me hizo mucha gracia.

me nizo mucna gracia.
"Uno de mis juguetes favoritos era un mecano.
A medida que iba creciendo, fui adquiriendo
varias series más, hasta que cuando llegué a los 15
años las tenía a todas, desde la más sencilla hasta
la más complicada." (Dalai Lama)
Era la época de la Guerra del Golfo, y al leer la
historia del pueblo iberano me pareció mus

historia del pueblo tibetano me pareció muy curioso que ningún país del mundo prestó atención a una invasión tan violenta como la que sufrió el Tibet, sobre todo tomando en cuenta que los tibetanos, por su religión, no se defienden.

Como hojas las estrellas rojas cayeron sobre el valle de Lhasa a liberar al pueblo de su religión. En nombre del progreso y de la revolución quemaron tradiciones y pisaron el honor El rey de las montañas tuvo que escapar vestido de mendigo y con el alma envuelta en el ombligo

Ay Dalai Lama Dalai Lama Dalai.

En la canción escribi un poco la historia del Dalai Lama y la invasión a los chinos. Lo último es un video con imágenes reales que conseguimos en la Casa del Tibet en Nueva York, donde se ve

cómo los chinos torturaron a los monjes tibetanos. A falta de petróleo no hubo amigos en el mar, dejando las naciones tu barquito naufragar. Nobel en la guerra, Nobel en la paz.

Ay Dalai Lama Dalai Lama Dalai.
Si hubiese habido petróleo ahí abajo, a la gente le habría preocupado la invasión. Pero como no

Sé que la canción se sale un poco del canon del pop, donde generalmente se habla de amor. Pero mi vida, desde que soy famoso, no es la misma que llevaba antes, y ahora viajo mucho, veo

que nevada antes, y anora viajo mucho, veo muchas cosas, conozco historias y hago una música no tan localista.

No tengo ninguna religión. Lo que hago son prácticas y disciplinas. Una de ellas es el yoga. Y el budismo, de alguna forma, es una filosofía que tiene una gran cabida dentro de mi conjunto mental, porque es para el mundo de hoy. Hay religiones, como el Islam, que sus sistemas de evolución son un poco antagónicos al mundo de hoy en día. El budismo, en cambio, es una práctica muy consecuente con el mundo.

Ay Dalai Lama Dalai Lama Dalai
Ay Dalai Lama Dalai Lama Dalai

Ay Dalai.

Ay Daiai.

** Músico español, integrante del trío Mecano. Es el autor del tema Dalai Lama, central del último LP del grupo, Aidalai, que presentará en Buenos Aires el próximo sábado 20. (Testimonio recogido por Víctor

Simil de Frida Kahlo, se busca

El Museo mexicano de San Francisco, se encuentra en busca de cinco modelos que se parezcan a la pintora Frida Kahlo para posar durante una exhibición de obras de Kahlo que se inaugurá el 30 de junio bajo el título "Pasión por Frida". "Queremos» las modelos» para crear especies de tableaux vivants de los más famosos autorretratos de la pintora teniendo las obras como telón de fondo", explicó René Yanez, organizador de la muestra. Las mujeres, parecidas a la artista mexicana, recibirán cien dólares por posar durante dos horas por día, delante de los cuadros.

Un Ferrara sobre Falcone

Interesado en filmar historias referidas a personajes italianos desaparecidos en forma trágica, el realizador italiano Giuseppe Ferrara comenzará a rodar en poco tiempo una pelicula sobre Giovanni Falcone, el más famoso juez antimafia asesinado en un atentado a fines de mayo en Sicilia. "La gente entiende mis películas —expresó el director—porque son dictadas por la esperanza y por la urgencia de una denuncia social. Ahora, nos estamos preparando para un film histórico que registre hechos verdaderos y que proponga una hipótesis sobre lo sucedido". Giuseppe Ferrara —que espera estrenar su nueva realización en febrero de 1993 en Italia— dirigió los films 100 días de Palermo, sobre el asesinato del jefe de policía en Sicilia, Alberto Dalla Chiesa y El caso Moro.

"El Aleph" ya tiene tapas

La Biblioteca Nacional española, propietaria del cuerpo central del manuscrito de la obra de Jorge Luis Borges "El Aleph", que le compró a la novelista argentina Estela Conte a quien el escritor le dedicó el relato, completó ayer este legado con la integración en sus fondos de las tapas del cuaderno original del manuscrito. Estas tapas, en posesión hasta ahora del hispanista norteamericano Donald Yates —amigo de Borges y estudioso de sus obras—, contienen anotaciones directas del escritor, varias de las cuales han pasado a la versión definitiva de "El Aleph". Integradas gracias a la decisión de Yates en los fondos de la Biblioteca Nacional, las tapas originales de "El Aleph" se han reunido con el cuerpo central del manuscrito tras cincuenta años de separación, efectuada en su momento por el propio Borges.

ANOREXIA-BULIMIA

"UN TRATAMIENTO DIFERENTE DONDE VOS ELEGIS" Lic. ALICIA BENEDETTI TELIFAX 782-7243 448-3067

Página/12 EN NEUQUEN Y RIO NEGRO Ello Brat Alberdi 808 (8300) Neuquén

Según la lente con que se mire

En el Centro Cultural Recoleta se desarrolla la nueva muestra anual de los reporteros gráficos. Una retrospectiva desde 1981 hasta ahora.

(Por C.U.) El domingo, en conmemoración conjunta con el dia del periodista, se inauguró en el Centro Cultural Recoleta la nueva muestra anual de los reporteros gráficos que en este caso llega con una retrospectiva que abarca de 1981 a la fecha.

No casualmente esta exposición, avalada desde lo artístico por su lu-gar en el centro de artes que dirige Miguel Briante está auspiciada por la Unión de Trabajadores de Prensa de Buenos Aires y marca el recono-cimiento de la entidad hacia estos pe-riodistas especializados en mirar hechos. Los fotógrafos no son más de 500 en su asociación, no todos tienen empleo continuado y en el esca-lafón gremial siguen cobrando como cronistas y aun aguardan la crea-ción de la categoría fotógrafo. Un contrasentido si se evalúa en relación con la repercusión internacional alcanzada por el profesional argentino. De los últimos cinco premios "Rey de España" cuatro fueron ganados por argentinos (Marcelo Ra-nea, Daniel Luna, Enrique Rosito y Rafael Calviño, estos dos últimos reporteros de Página/12 y Página/30), Adriana Lestido obtuvo la beca Hasselblad, Alejandro Amdan consiguió la distinción Time Mastercard y Tony Valdez fue premiado por el diario La Nación: los tres pertenecen al staff fotográfico de este diario. El jefe de ese equipo, Miguel Martellotti, fue jurado del último concurso de la World Press Photo que asimismo recompensó la tarea de Gustavo Gilabert

En la noche del domingo último el secretario de la UTPBA, Juan Carlos Camaño, hizo de anfitrión de una multitud y entre otros le tocó recibir a Jáme Emma que, en breve paso hacia San Luis, eligió ses sitio para celebrar su libertad y brindar por la apertura expresiva. La fotografía de su detención en San Luis estará seguramente en la muestra del año que viene. En las paredes, entre marcos, y en los pasillos, en vivo, están algunas madres de la plaza como Nora de Cortiñas, como presencia pólitico cultural de la década. Dos Chachos recorren la muestra: el Alvarez y el Jaroslavsky, este rengueando y apoyado en un bastón. Roberto Guareschi, de Clarín, departe con los reporteros y en otro grupo Juan José Sebrelli come sandwiches de miga y comenta los trabajos. Periodista y artista plástico Miguel Briante sintetiza en sus actividades la tarea que le toca hacer ahora: dirigir este centro cultural tan afecto a las artes visuales como a la crónto.

El fotógrafo Sergio Penchansky afirma que de 1981 para aquí este evento de la Asociación de Reporteros Gráficos (ARGRA) sobrevivió como no pudo hacerlo ni siquiera Teatro Abierto. "Una foto es lo que vive, es lo que uno elige mostrar de un episodio, lo que nos queda tras un recorte selectivo", define Penchansky. Y elogia el nivel de lo expuesto, observa que ya no se utiliza tanto el sarcasmo y que nota una mayor profundidad en la relación entre el fotógrafo y su imagen. "Es evidente que nadie va rapidito, pum, saca la foto y se retira. Hay una búsqueda", afirma frente a, por ejemplo, una foto de Hugo Villalobos titulada "Campaña política", en donde se ve a tres dirigentes (entre ellos Eduardo Duhalde y Felipe Solá) de



La generosa anatomía de Beatriz Salomón según Angel Domínguez.

"Curas" es el título de la foto de Ricardo Ballesté. Lo que somos y cómo nos vemos en blanco y negro.

visita en el programa de Mirtha Legrand, con copas de champagne mirando un desfile de modelos con traies de novia.

Este cronista recorrió la retrospectiva y la muestra con el propósito de recoger secretamente las expresiones del público. "País de noticias de ayer, nunca estamos en el hoy, y menos en el futuro" opina un joven frente a fotos de un motin de presos en Caseros del '84 y otra de inundaciones del '83. En una movilización política se ve a un discapacitado en silla de ruedas mostrando una pancarta con la inscripción "No al PAMI". Un barbudo dramatiza: "Así vamos a terminar todos".

En el tramo inicial de la retrospectiva (comienzos de los '80) el paisaje está dominado por uniformes: los que ostentan el poder, los que viajaron a pelear a Malvinas (las ya famosas fotos de Rafael Wollman) y sólo algunas mujeres con pañuelos blancos en la cabeza alteran el clima de paz de los sepulcros. En los '90, el frente y perfil es civil y abundan las tomas referidas al golpe del 3 de diciembre y el antes y el después corresponde a los funcionarios, a los diputados, a los ministros.

diputados, a los ministros.

Hay emoción, testimonio y dolor en el paseo. La recordada lluvia de ceniza sobre la localidad de Los Antiguos es motivo de inspiración para varios reporteros así como la vieja y la nueva pobreza en la que sobresale una serie sobre jubilados de Donald Rivika. "Informa acerca de la violencia en nuestra sociedad porque a los tipos que crean los balean" piensa en voz alta una chica frente a un Pino Solanas que guarda cama luego del atentado. "El cielo o el infierno, todo junto a la vez explica un joven comparando una foma del juicio a los ex comandantes a otra visión del Mundial de Fútbol '86. "Nunca se sabe si la Argentina está

a medio construir o a medio destruir", agrega.

Maradona en la gloria o en el cadalso, niños y jóvenes con sindrome de down, una sorprendente mujer marginal desnuda en Plaza de Mayo y una Yuyito González, vestida, con un gato en sus brazos. Vicco y Hernández hermanados en sus gestos, pero como la casa está en orden Rico y Alfonsín quedan involuntariamente vinculados. El del Modin mira una urna desde abajo como diciendo: ¿qué es esto? ¿para qué se usa? Y el ex presidente asciende a un barco de guerra en Puerto Bejrano y el largo cañón le queda, justo, en el medio del pecho. Pero aún

así sonríe y parece confiar.
Si cualquier muestra es un corte
ésta también lo es pero en muchos
momentos de esa incisión emerge
una visión representativa de lo que
somos yde como nos vemos en blanco y negro.

DAVID AMITIN

''Nuestro teatro no tiene buen nivel''

(Por Hilda Cabrera) Después de convivir ocho meses con el teatro europeo, David Amitin se mostró tajante: "No comparto eso de que nuestro teatro tiene buen nivel; es pobre y no sólo de recursos. Falta inventiva, y en esto me incluyo como director que también trabaja aqui?". Rescata como años creativos los '60 y comienzos de la década del 70. "Después no hubo nada significativo, sólo intentos aislados", resume sin compasión a Página/12. "Yo sé que hoy se lucha, que todos peleamos, pero hay que reconocer eso. También creo —equilibra— que lo mejor de nuestro teatro es el plantel de actores, aunque les falta, y eso se nota, una frecuentación mayor con los textos fundamentales del teatro."

El público también cae bajo su comentario. En su opinión, no sólo ha perdido interés, sino que además es impaciente. Dificilmente se le puede presentar una obra de más de hora y media por ejemplo. Necesita que, todo pase rápido, es incapaz de disfrutar tranquilamente un material, hecho para quedar resonando, dice este régisse conformado en Inglaterra, con trabajos de perfeccionamiento en salas de ópera europeas, que yuelve después de haber dirigido Esperando a Godot, de Samuel Beckett en el Teatro Nacional de Mannheim, una puesta ascética inspirada en la visión de una mina de carbón abandonada. Esta pieza de tres horas y media fue seguida sin desmayos por un público "atento y polémico", tal como él y otros califican al espectador alemán, capaz de aplaudir o abuchear con las mismas ganas. Amitin recuerda muy especialmente la presentación en el Teatro Thalia de Hamburgo del Parsifal, de Tankred Dorst, dirigida por el norteamericano Bob Wilson. Alli Parfisal, el héroe legendario de los germanos, era representado por un amigo disléxico de Wilson que se paseaba por el escenario riéndose. "Se fue la mitad de la sala —cuenta Amitin, y compara—, era como si noso-

tros representáramos a San Martín con un enano."

Admite que en La gran ilusión, su ilitima puesta en el Teatro Cervantes (julio del '91), no buscó la ruptura, "esa grieta que produce el descoloque del espectador frente a la obra y que le puede aportar algo nuevi". Si en cambio la buscó en Fando y Lis, de Fernando Arrabal, y en sus otros trabajos: Memorias del subsuelo, de Fedor Dostoievsky, Sonata de espectros y El Pelicano de Strindberg, y en ese Esperando a Godor que dirigió en Mannheim y que pensaba montar aquí con un elenco argentino. Pero no se dio. Además, porque Amitin parte otra vez: en Mannheim se encargará de la régie de una ópera de Stravinski y en Holanda dirigirá El camino de Damasco, de Strindberg. Antes llevará en agosto La gran ilusión al Festival Internacional de Hamburgo y a Colonia. En setiembre su destino es Austria, donde se hará cargo de la régie de Carmen para el Landestheater Linz.

BALLET DE ESPAÑA

Falla más Picasso

Desde el domingo el Ballet Nacional de España presentará en el Colón dos obras de Falla con decorados de Picasso.

(Por G.B.) Pablo Picasso, Manuel de Falla y el Ballet Nacional de España coincidirán sobre el escenario del Teatro Colón. A partir del domingo, hasta el 25 de junio, en cinco únicas funciones, José Antonio y el BNE estrenarán su segundo programa —el primero ya comenzó y no es sustancialmente distinto al que trajeran en noviembre al Luna Park— compuesto por dos obras del compositor gaditano que viviera en Córdoba: "La vida breve" y "El sombrero de tres picos" y sazonado con una coreografía original del maestro cubista.

El plato fuerte es sin duda "El sombrero...", pero no por ello hay que considerar a "La vida breve" como un simple relleno. Por el contrario, el régisseur invitado para la ocasión es Emilio Sagi, actual sobreintendente del Teatro de la Zarzuela de Madrid y la escenografía y el vestuario llevan la firma del argentino Emilio Basaldúa, cuyo trabajo más reciente fue el diseño de producción de "El Sur" (1991) de Carlos Saura; Bosaldina ya habia incursionado en el ballet con "Ana Frank" de Mauricio Wainrot y en otros títulos preparados por el Centro de Experimentación de Opera y Ballet del mismo Colón. La obra, "La vida breve", fue el comienzo profesional de Falla, quien por la composición de esta ópera en dos actos —o drama lírico como prefirieron algunos— ganó en 1905, a los 29 años, el Gran Premio de la Real Academia.

Si "La vida" da inicio a la carrera de Falla, en la otra punta de su arco estético se encuentra "El sombero de tres picos", ballet en un acto que concluye la llamada época del "nacionalismo musical" del gadita-

Para mejorar la imagen

El Gobierno decidió ayer mejo-rar el stand argentino en la Ex-po Sevilla que tantas críticas vino recibiendo. En una reunión de la que participaron los ministros de Economía y Educación, Domingo Cavallo y Antonio Salonia; el canciller Gui-do Di Tella; el secretario general de do Di Iella; el secretario general de la Presidencia, Eduardo Bauzá, y los secretarios de Cultura, José Maria Castiñeira de Dios; de Industria y Comercio, Juan Schiaretti; de Turismo, Francisco Mayorga, y el subsecretario técnico y administrativo de la Caricilleria, lorge Filerman, es de la Caricilleria, lorge Filerman, es de la Cancillería, Jorge Telerman, se de-cidió "dejar de buscar responsables para empezar a buscar soluciones' a la pobre imagen que da el país en la exposición más grande de los últimos tiempos, según confió una fuen-te oficial. En lo inmediato, se insistirá más en las posibilidades turísti-cas de la Argentina y se decidió también adelantar una exposición de artículos de plata que acaba de tener un resonante éxito en París. Cavallo, por su parte, se comprometió a apor tar algún dinero más y se decidió mantener el cronograma de artistas invitados (desde Julio Bocca hasta Soda Stereo a lo largo de los seis me ses), lo menos cuestionado del stand

no, hasta entonces influido por Debussy, Ravel y Albéniz, a quienes conociera, como a Pablo Picasso, en París a comienzos de siglo.

"El sombrero de tres picos", cuyas coplas cantará la soprano argentina Africa de Retes, fue compuesto
entre 1916 y 1917, con base en la narración homónima de Ruiz de Alarcón y no deja de ser una fábula moral con mucho de picaresca. Pero,
al peso del trabajo picassiano rescatado por el BNE del espacio estático
de los libros de figurines, hay que
agregar el valor de la relación entre
uno y otro creador. Ambos construyeron gran parte de su obra fuera
de una España finisecular, pueblerina y folclórica; ambos retornaron
para apoyar la vida de la República
y partieron al exilio en plena guerra
civil.



"El sombrero de tres picos" según el BNE.

Una escenografía de Picasso para el maestro gaditano.

MAURICIO WAINROT EN BUENOS AIRES

"No sólo caricias al ego"

(Por Ingrid Beck) Una visita familiar de menos de una semana hizo que Mauricio Wainrot —director del Ballet Contemporáneo del Teatro San Martín entre 1982 y 1985 — pasara por Buenos Aires, después de haber trabajado con varias de las compañías más importantes del mundo. "Me fui del país porque necesitaba probar otros limites, medirme con otro público y con otras compañías", explica Wainrot, que partió en 1986, invitado por el ballet de la Opera de Goteborg en Suecia "por poco tiempo" y reside en Canadá desde hace seis años mientras se desempeña como coreógrafo invitado en diferentes compañías.

Wainrot comenzó este año su itinerario en Alemania, con el estreno de la obra Brother, brother con música de Bela Bartok en la Opera de Hannover; siguió en Chile, con la reposición de Fiesta, trabajada con el Ballet Nacional de ese pais (la compañía contemporánea más antigua de Latinoamérica); ahora la parada es Buenos Aires, donde se perfilan algunos proyectos para 1993, y finalmente, concluye con otra escala en Santiago, para la preparación del Concertino de Jolivet, junto al Teatro Municipal de la capital chilena. Esta última obra le fue encargada especialmente a Wainrot para ser llevada a la Expo Sevilla.

La falta de crecimiento artístico relacionada, entre otras razones, con las limitaciones económicas de la Argentina, originó que el coreógrafo decidiera residir en el exterior junto al pintor, escenógrafo, vex jefe de arte del San Martin Carlos Gallardo. "Mi presentación en Suecia fue un éxito rotundo —recuerda Wainrot — Sin embargo, lo más importante no fue la caricia al ego que eso significa. El suceso en la Opera de Goteborg fue la reafirmación de que todo lo que yo había hecho acá fue bueno, que no estabábamos equivocados y que era el buen camino."

Para Wainrot, 1991 fue el año más importante de su carrera: trabajó con nueve compañías de todo el mundo, entre las que se cuentan el English National Ballet, la Juilliard Dance Ensemble de Nueva York y el Royal Ballet de Flandes, Bélgica, al que volverá el año que viene para montar su versión de El pájaro de fuego de Stravinsky. El noventa por ciento de los grupos con los que el creador de Ana Frank arma sus puestas son ballets clásicos, lo que actualmente resulta posible, gracias a que, según el coreógrafo, "los límites están absolutamente extendións, el vocabulario y la mentalidad de los bailarines clásicos es hoy mucho más amplio. Cuando trabajo con un ballet contemporáneo, que es mi estilo, ya sé lo que voy a conseguir; con bailarines clásicos, en cambio, el trabajo siempre es sorpresión, el trabajo siempre es sorpresión, pasan cosas inesperadas", afirma.

Pese a su éxito en el exterior, Wainrot se muestra preocupado al referirse a la realidad de la danza contemporánea en la Argentina: "Me parece que no hay mucho para elegir —sostiene—, creo que no hay opciones de trabajo. Sé que hay muchos grupos de ballet contemporáneo que están haciendo espectáculos, pero es un esfuerzo a pulmón, sin ningún apoyo; entonces la opción es estar en el San Martín, con toda la seguridad que eso implica, o bailar con una agrupación independiente en la que las posibilidades económicas son mínimas, o incluso hay que poner plata encima."

Fue precisamente la falta de opciones el motor de la emigración del coreógrafo, aunque dice tener siempre "ganas de trabajar en mi país". Dos proyectos lo unen actualmente a la Argentina: la posibilidad de intermediar para la visita del Ballet Nacional de Chile al San Martín y una oferta de la dierección del Colón para la puesta de un espectáculo suyo junto a la compañía estable del teatro en 1993. Ambas propuestas están en marcha, aunque ninguna ha sido aún confirmada.

Entre Eno y el pas de deux

(Por I.B.) Entre objetos, trajes llamativos, máscaras y sonidos poco convencionales, el Ballet Contemporáneo del Teatro Municipal General San Martin abrió su temporada con dos estrenos y una reposición. Un cuerpo de baile maduro, que supo adecuarse a las indicaciones de cada uno de los tres coreógrafos combinó, en las puestas respectivas, destreza y habilidad técnica con expresividad y actuación.

De saco y corbata de Margarita Bali, se estrenó por primera vez en 1984, y desde esa fecha, el número de intérpretes fue modificado. En esta presentación, diez bailarinas vestidas de hombres actuaron con música de Philip Glass, Meredith Monk, Laurie Anderson, John Surman, Billy Cobham, Penguin Caffe, Edgardo Rudnitzky y Brian Eno. La segunda de las puestas fue la

primera parte del espectáculo Bestiario, de Oscar Araiz —también director del Ballet Contemporáneo—, cuya versión integral será montada en setiembre en el Teatro de la Zarzue-la de Madrid con la participación de Julio Bocca y Eleonora Cassano. La obra, encomendada por la Comisión de Festejos del Quinto Centenario, puede definirse como un trabajo plástico, ya que sus ejes principales son la escenografía del escultor cordobés José María Suhurt y el excelente vestuario de Renata Schusseim.

El final estuvo a cargo de Ana María Stekelman y su Silfides revisitada. Esta particular versión conserva la música de Chopin, pero las partituras originales fueron tratadas por Rudnitzky, que utilizó cortes, repeticiones y deformaciones con instrumentos electrónicos. La coreógrafa retomó la figura de la Silfide, aunque el reparto está integrado mayoritariamente por hombres, que, a la manera del "ballet blanco"; interpretaron pas-de-deux, esta vez combinados con técnicas de la danza contemporánea.

TELATTROO

El hombre de arena. La última producción del grupo El Periférico de Objetos, inspira-da en un relato del alemán Ernst T.A. Hoffmann y estrenada en el teatro Lara durante el último Festival Internacional de Nuevas Tendencias Escénicas, se presenta con cara nueva en el peculiar reducto del Babilonia, tercamente enclavado en el derruido barrio del Abasto. En el cambio el grupo conducido por Daniel Veronese no sólo ha llevado su inquietante propuesta. sino también barbijos de quirófano para que los espectadores se protejan del polvo que se levante en escena cuando los ac-tores —ahora más cerca del público— desentierran a los muñecos protagonistas. Siem-pre a la búsqueda de nuevas técnicas de interpretación, El Periférico... ya ha probado sus artes en varios festivales nacionales e internacionales y obtenido incluso distinciones europeas. Flamante poseedor del subsidio que otorga anualmente la Funque otorga anualmente la Fun-dación Antorchas, el grupo re-presentará entre el 15 y el 19 a la Argentina en el Festival Inter-nacional de Londrinas, Brasil, junto al grupo cordobés La Cochera, de Paco Giménez, y el Teatro del Sur, que lidera Al-berto Félix Alberto. Salvo durante ese lapso, El hombre de arena seguirá en Babilonia todos los viernes a las 21.

Itaca. Hernán Vidal, preseleccionado por la Fundación Antorchas para la obtención del subsidio a la creación, presenta su obra Itaca en el Teatro del Sur. En ella plantea una visión nada convencional del viaje de regreso de Ulises a su patria: las aventuras del héroe y sus compañeros se encubren tras los múltiples encontronazos sexuales que se plantean desde el sentimentalismo, la crueldad y el humor.







RAJOS INSTINTOS .P/M/18. Douglas y Sharon Stone. Alfa. Lavalle 842. 322-1114. A la: 14.35, 17.20, 20 y 22.45. Sáb trasn.: 1.15. -

Iguazu. Lavalle 940, 393-9931. A las 13, 15.15, 17.50, 20.25 y 22.55

las 13, 15, 17, 17, 50, 20, 25 y 22, 55. Sab. trasn.: 1.15. -Patio Bullrich 2. Posadas 1245. 325-8328. A las 15, 17, 30, 20, 10 y 22, 45. Santa Fe 1. Av. Santa Fe 1947 812-8980. A las 15, 17.40, 20.15 y

BARTON FINK -APTA-Con John Turturro, Ideal 6, Suipa-cha 378, 326-3300. A las 13.15, 15.40, 18.05, 20.35 y 23, Sab, trasn.: 1.15.

CABO DE MIEDO -P/M/16-Con Robert de Niro y Nick Nolte. Metro 2. Cerrito 570. 35-4219. A las 14.55, 17.35, 20.15 y 22.55. Sáb.

CAIDOS DEL CIELO -APTA-De Francisco Lombardi. Premiada en los Festivales de Montreal y Bia-

Tritz.
Loire. Av. Corrientes 1524
49-1900. A las 13.25, 15.45, 18.05
20.30 y 22.50.

CHINA BLANCA -P/M/16-Select Lavalle, Lavalle 921, 326-0235, 14.20, 17.55 y 21.35 (Sab 13.15, 16.50, 20.25 y trasn. 0.00). COLMILLO BLANCO -APTA-Presentada por Walt Disney. Ha-blada en castellano. Los Angeles 1. Av. Corrientes 1770. 476-2405. A las 13.50, 16 y 18.10.

476-2405. A las 13.50, 16 y 18.10-CUENTOS VERDES DE MUJE-RES CASADAS -P/M/13-Arizona. Lavalle 777. 322-6967. Cont. 14.40, 18.05 y 21.30. Sáb. trasn. 1.15: Paprika.

EL CORAZON DE LA CIUDAD

-APTA-Con Danny Glover y Steve Martin. Premier 2. Av. Corrientes 1565. 46-2113. A las 15.10, 17.30, 20.10

y 22.30.EL LADO OSCURO DEL CORAZON -P/M/16Con Dario Grandinetti, Sandra Ballesteros y Nacha Guevara. Dir.: Eiiseo Subiela.

seo Subiela. America. Callao 1057. 41-3818. A las 14.30, 17.15, 20 y 22.50. Såb. trasn.: 1.15.-Atlas Lavalle. Lavalle 869. 322-1936. A las 14.10, 17.10, 20 y

22.50, Sáb. trasn.: 1.25,-Gaumont. Rivadavia 1635, 40-3050, A las 14.30, 17.15, 20 y 22.45, Sáb. trasn.: 1,15,-EL PADRE DE LA NOVIA

APTA-Con Diane Keaton y Steve Martin. Grand Splendid. Av. Santa Fe 1860. 812-0808. A las 15, 17,45, 20,20 y 23. Sab. trasn.: 1,30. -Monumental 2. Lavalle 780. 393-8865. A las 16, 18,15, 20,30 y 22,45.

EL PODER DE UN DIOS-APTA-

De Peter Fleischmann.

Maxi 1. Carlos Pellegrini 657.
326-1822. A las 14, 16.15, 18.30,
20.45 y 23. Sab. trasn.: 1,15.
EL PRINCIPE DE LAS MAREAS

-P/M/13-Con Barbra Streisand y Nick Nolte. : Barbra Streisand

Cinema Uno. Suipacha 460. 322-1112. A las 15.20, 17.50, 20.20 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.20.-

EL SILENCIO DE LOS INOCEN-TES -P/M/16

EL SILEPACH DESCRIPTION OF THE S. P/M/I6-Con Jodie Foster y Anthony Hop-kins. Ganadora del Oscar 92'. Premier 1. Av. Corrientes 1565, 46-2113. A las 15 20, 17-40, 20-20 y 22-40. Sáb. trasn.: 1;-Suipacha 1. Suipacha 422, 222-1195. A las 13-20, 15-35, 17-35, 20-15 y 22-35. Sáb. trasn.: 1,15.

20.15 y 22.35. Sab. (rasn.: 1.15, -EL VIAJE -P/M/13-Ideal I. Suipacha 378. 326-3300. A las 14, 16.50, 19.40 y 22.25. Sáb. (rasn.: 1.10.-Losuar. Av. Corrientes 1743. 40-6100. A las 13.40, 16.35, 19.25 y 22.25. Sáb. (rasn.: 1.10. -

ENIGMA MORTAL -P/M/16-Trocadero 4, Lavalle 820, 322-1455. Trocadero 4. Lavalle 820. 322-1455. A las 13, 15.25, 17.50, 20.15 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.-

ESPERANZA DE VIDA -APTA-Con William Hurt. Maxi 2. Carlos Pellegrini 657.

326-1822. A las 14.50, 17.20, 19.50 y 22.20. Sáb. trasn.: 0.50. -

EUROPA EUROPA -P/M/16-

lle Gleizer.

Atlas Santa Fe 2. Av. Santa Fe 2015. 84-7878. A las 15.30, 18, 20.30 y 23. Sáb. trasn.: 1.15.
Broadway. Av. Corrientes 1155. 35-2345. A las 15.30, 18, 20.30 y 23, Sáb. trasn.: 1.10,-

FRACCION DE SEGUNDO -P/M/16-Trocadero 3. Lavalle 820. 322-1455.

A las 13.10, 15.10, 17.10, 19.10, 21.10 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.-

FREEJACK -P/M/16-Suipacha 3. Suipacha 442. 322-1195. A las 13.40, 15.55, 18.10, 20.25 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.20.

HOOK (EL RETORNO DEL CA-PITAN GARFIO) -APTA-Con Dustin Hoffman, Robin Wi-lliams y Julia Roberts. Metro 3. Cerrito 570. 35-4219. A las 14.10, 17, 19.50 y 22.40. Sáb.

las 14.10, 17, 19.50 y 22.40. Sab. trasni: 1.30. - HORAS DESESPERADAS - P/M/I6-Con Mickey. Rourke y Anthony Hopkins. Ambassador. Lavalle 777. 322-9700. Alas 13.50, 16.10, 18.30, 20.50 y 23. Sab. trasni: 1.20. Capitol. Av. Santa Fe 1848. 812-2379. A las 14.20, 16.20, 18.35, 20.50 y 23.10. Sab. trasni: 1.10. IVK. P/M/I3. JFK -P/M/13-De Oliver Stone. Con: Kevin Cost-

JULIA TIENE DOS AMANTES

-P/M/13-Con Daphna Kastner y David Du-

chovny. Atlas Recoleta. Guido 1952. 803-3313. A las 17, 19, 21 y 23.-Patio Bullrich 1. Posadas 1245. 325-8328. A las 16.40, 18.40, 21.10 y 23.10.-

Sarmiento. Lavalle 852. 322-3338. A las 13, 15, 17, 19, 21 y 23. Sáb. trasn.: 1.20.-

LA PISTOLA DESNUDA 2 1/2

-P/M/13-Electric, Lavalle 836, 322-1846. Cont. 15.20, 18.25 y 21.30, Sáb. trasn. -

Tasn. - LA TAREA (ES HACER EL AMOR) - P/M/16-Alfil. Corrientes 1753. 40-7575. A las 14, 15.40, 17.20, 19-10, 21 y 23 (Vic. Såb. y Dgo. 14, 15.40 y 17.20).

17.20).LAS EDADES DE LULU
P-M/M/8Ideal 4. Suipacha 378. 326-3300. A las 13.15, 15.15, 17.15, 19.15, 21.15
y 23.15. Sab. trasn.: 1.10.LO MEJOR DE LAS ARTES
MARCIALES P/M/13Electric. Lavalle 836. 322-1846.
10.13 butacas. 5 4. Cont. 13.40, 16.50, 19.55 y 23. Sab. trasn.MARIDOS Y MARNIES Y MARNIES

MARIDOS Y AMANTES

-P/M/18-Con Julian Sands y Joanna Pacula. Paramount. Lavalle 845, 322-9999. Cont. 13.10, 15.15, 17.15, 19.15, 21.15 y 23.20. Sab. trasn.: 1.30,-

PAPRIKA - P/M/18-Arizona. Lavalle 727, 322-6967, 756 butacas. \$ 3,50. Cont. 13, 16.25, 19.50 y 23,15. Sáb. trasn. 1.15: Paprika.-

PARIS TROUT -P/M/16-

PARIS TROUT -P/M/16-Con Dennis Hopper y Barbara Hershey, Suipacha 2. Suipacha 442. 322-1195. A las 14.30, 16.35, 18.40, 20.45 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.10. -

PESADILLA LA MUERTE DE FREDDY -P/M/16-Select Lavalle 21. 326-0235. 860 butacas. \$ 3,50. Cont. 12.30, 16.05, 19.40 y 23.20 (Sáb. 15.15, 18.50, 22.25 y trasn. 1.50).

PESCADOR DE ILUSIONES -P/M/13-Ideal 3, Suipacha 378, 326-3300, A las 13, 15,25, 17.50, 20.20 y 22.45. Sáb. trasn.: 1.15.-

PETER PAN APTA-Presentada por Walt Disney, Ha-blada en castellano. Los Angeles 2. Av. Corrientes 1770. 476-2405. A las 13.40, 15.20, 17 y

18.40.SENTENCIA DE MUERTE
-P/M/16Trocadero I, Lavalle 820. 322-1455.
A las 13.15, 15.15, 17.15, 19.15,
21.15 y 23.15. Sab. trasn.: 1.SIEMPRE ES DIFICIL VOLVER
A CASA P/M/13

A CASA -P/M/13-De Jorge Polaco. Con Miguel To-rres del Sel, Dady Brieva y Soledad

rres del Sel, Dady Brieva y Soledad Silveyra. Libertador. Av. Cornentes 1334. 40-7443. A las 15, 17, 19, 21 y 23-Monumental 1. Lavalle 780. 393-8865. A las 13.20, 15, 17, 19, 21 y 23. Sab. 1 trasn.: 1,30. Sanla Fe 2. Av. Santa Fe 1947. 812-890A. Jals 15, 17, 19, 10, 21.10 y 23.15. Sāb. trasn.: 1,30.

THELMA & LOUISE -P/M/16-**Ideal 5.** Suipacha 378, 326-3300. A las 13.05, 15.30, 17.55, 20.25 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.10.-

TOCAME QUE ME PRENDO

TOCAME QUE ME LALEAU P/M/16-Lorca I. Av. Corrientes 1428. 40-5017. A las 15.10, 17.05, 19.05, 21.05 y 23.05. Sab. trasn.: 1.15. Trocadero 2. Lavalle 820, 322-1455. A las 13, 15, 17, 19, 21 y 23. Sab. trasn.: 1.00.

TOMATES VERDES FRITOS

TOMATES VERDES FRITOS APTACon Jessica Tandy y Kathy Bates. Sab. trasn.: J.
Ideal 2. Suipacha 378, 326-3300. A
las 13, 15,25, 17,50, 20. 20 y 22,45,
Sab. trasn.: 1.15Lorca 2. Av. Corrientes 1428.
40-5017. A las 15, 17,30, 20 y 22,35.
Sáb. trasn.: 1.-

UN LUGAR EN EL MUNDO

-APTA-De Adolfo Aristarain. Con Federico De Adolfo Aristarain. Con Federico Luppi y José Sacrissán. Atlas Santa Fe 1. Av. Santa Fe 2015. 84-7878. A las 15.15, 17.50, 20.25 y 23. Sáb. trasn.: 1.20.-Normandie. Lavalle 861, 322-1000. A las 13, 15.15, 17.50, 20.25 y 23.

¡PARA! O MI MAMA DISPARA -APTA-Con Sylvester Stallone y Estelle

Corty.

Metro 1. Cerrito 570. 35-4219. A las 13.30, 15.25, 17.15, 19.15, 21.15 y 23.15. Sab. trasn.: 1.30. - Ocean. Lavalle 739. 322-1515. A las 13.15, 15.15, 17.15, 19.15, 21.15 y 23.15. Sab. trasn.: 1.30. -

CICLOS

Avenida. Av. de Mayo 675. 331-6626. Cont.: 11, 14.10, 17.25 y 20.40: Afrodita, diosa del sexo -P/M/13-12.25, 15.45, 19 y 22.25: Cuentos verdes de mujeres casadas. Cinemateca Argentina. Sarmiento 2255. 952-2170. Muestra del Cine Polaco: A las 17.30, 19.30 y 21.30: Los Caminos de la Noche -P/M/14-de K. Kieslowoski.

Chub de Cine, Sarmiento 1249 (Subsuelo). A las 20: Los Misterios de Chandu, de Ray Taylor, Serial con Bela Lugósi. A las 21.30: Toni, de Jean Renoir, Loc. \$ 3.

Lara, Av. de/Mayo 1225. 381-6966. Cont.: 12, 15.30, 19 y 22.30: Se presume inocente -P/M/13-14, 17.30 y 21: Dificil de matar, Pl. \$ 2.-Lugones. Corrientes 1530. 46-8611. Festival Cinematográfico de la Comunidad Europea: A las 15, 17.30, 20 y 22.30: La Campiña de Cicerón -P/M/18- Dir.: J. Davila. Pl. \$ 2.-

BARRIOS

BELGRANO

BELGRANO . Av. Ca-bildo 2165 . 781-7200 . A las 14, 16.10, 18.30, 20.50 y 23.10: Horas Desesperadas - P/M/16 c/Res.-15.55, 18.10, 20.30 y 22.50: Varie-dades. Sab. trasn. : 1.20 -

BELGRANO 1. Obligado y Men-doza . 781-8183. A las 15, 17.40, 20.15 y 22.55; Bajos instintos -P/M/18- 14.40, 17.20, 19.52 22.35; Variedades. Vier. y Sab. trasn.: 1.30. Mier. 50% desc.-

BELGRANO 2. Obligado y Mendoza. 781-8183. A las 14.15, 16.30, 18.45, 21 y 23.15: El padre de la novia -5/R- 16.10, 18.25, 20.40 y 22.55: Variedades. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30. Miér. 50% desc.-

trasn. : 1.30. Mier. 30% desc.-BELGRANO 3. Obligado y Men-doza : 781-8183. A. las 15, 17.05, 19.10, 21.10 y 23.20: Siempre es di-ficil volver a casa : P/M/13- 14.40, 16.45, 18.50, 20.50 y 22.55: Varie-dades. Vier. y Sab. trasn. : 1.30. Mier. 50% desc.-

784-3852. Als. 15.05, 17.40, 20.15 72.250; El principe de las mareas P/M/13- 14.55, 17.30, 20.05 y 22.40; Variedades, Sab. trasn.; 1.30, Mier. 50% desc.

1.30. Mier: 30m (ess.): GENERAL PAZ 1. Av. Cabildo 2702. 781-1412. A las 15.10, 17.45, 20.20 y 23: Un lugar en el mundo -5/R-14.50, 17.25, 20 y 22.40; Va-riedades. Sáb. trasn.: 1.25.

GENERAL PAZ 2. Av. Cabildo 2702. 781-1412. A las 14.30, 17.10, 19.50 y 22.30: El lado oscuro del corazón -P/M/16- 16.50, 19.30 y 22.10: Variedades. Sáb. trasn.

1.15.
GENERAL PAZ 3 . Av. Cabildo
2702 . 781-1412. A las 14, 15.40,
17.20, 19.20, 21.20 y 23.20. Julia
tiene dos amantes P/M/13. 19, 21
y 23. Variedades. Sáb. trasn. 1. 20.LIDO. Av. Cabildo 3241
701-2996. A las 14.15 [16.55, 19.35
y 22.15. Hook (el retorno del Capitán Garfio) S/R-16.45, 19.25 y
22.05. Variedades. Sáb. trasn. : 1.
Miér. 50% desc.

M1GNON, Juramento 2433. 784-3899. A las 13.45, 15.40, 17.35, 19.30, 21.25 y 23.20; [Para! o mi mama dispara -S/R- 15.20, 17.15, 19.10, 21.05 y 23: Variedades. Sáb. trasn.: 1.30. Mier. 50% desc.-



COLON. 35-S414. SABADO 13 a las 20.30: Func. Ext. N° 3: BALET NACIONAL DE ESPANA.
Dir. Art. y Bailarin Estrella: JOSE
ANTONIO. LOC. envia. dde. 512.
DOMINIGO 14 a las 17: 3* Func
del Ab Vesperinio. Espect. LiricoCorcografico Manuel de Falla "1A.
UDIA BENEVE" (Nva. Presnt. Esc.)
Com. P. Pérez Íñigo, N. Lerer, M.
Cortez y M. A. Galindo. Corcog.
José Antonio. Dir. del Coro: N.
Biffis. Orq. y Coro Est. del T. Colo
n y Ballet Nacional de España.
"EL SOMBRERO DE TRES PICOS" (Estreno Argentino). Prod.
del Ballet Nac. de España. Com M.
Gallardo, J. Antonio, L. Gómez y
J. Maia. Dir. de Orq. Enrique
Gric. Orq. Est. del T. Colon y Ballet Nac. de España. Sob. de Ab.
en va. NOTA. Sch alla nen via. las
loc. y sobr. de ab. p/las func. de
loc. sids: 18. 21. 33. v/5/6. COLON: 35-5414, SABADO 13 a loc, y sobr, de ab, p/las func, de los días 18, 21, 23 y 25/6.— Boletería: Todos los días, de 10 a 20, en Tucumán 1111.-

Bolteria: Todos los dias, de 10 a 20, en Tucumán 1111.

MUNICIPAL GRAL. SAN MARTIN. Corrientes 1559. 46-8611. Sala Martin Coronado: Juev. a Sáb. a las 22, Dgo. a las 21: "Trescientos Millones"; de R. Arlt. Con. A Boero, O. Lovero, R. Terranova, N. H. Rivas, E. Bustamante y elenco. Muss: R. Mederos. Vest.; R. Schussheim. Dir. Gral.: Joseph M. Paolanomio. Pl. 5 12, Pull. 5 8. Sala Casacubería. Mier. a las 20. Juev. a Sáb. a las 21.30: "Traición", de H. Pinter. Con A. Bonin, D. Fanego y P. Gilmour. Dir. Gral.: Joseph J. J. Hacker. Pl. 5 12 (Juev. pop. 5 8). Mar. a las 21.30. "Almas 22.30. Dgo. a las 21.30: "Almas 22.30. Dgo. a las 21.30: "Almas Laminadas", creación de la Organización Negra. Guión y Dir. Maruel Hermelo. Con P. Baldimy, A. Visciglio y elenco. Pl. 5 12-sala Cunill Cabanellas. Juev. a Sáb. a las 18: "La Romplente", del Ciclo de Teatro Seminontado. De Susana Poujol. Dir. J. M. Paolan-

Susana Poujol. Dir.: J. M. Paolan-tonio. Pl. \$ 1. Loc. en vta. c/3 d-

de ant.

COMPLEJO ENRIQUE S, DISCEPOLO, TEATRO PTE. ALVEAR. Corrientes 1659, 46-6076.
Juev. a las 21: CICLO DE LICUENTRO, con Lolita Torres,
Ariel Ramírez, Piero y Argentino
Luna (Homenaje a las Malvinas).
19. ESPANA CANTA, homenaje
19. ESPANA CANTA, homenaje P.J. S. 10 y S. 8. Vier. a Dgo. a las pies ESPANA CANTA, homenaje a la ópera, a la zarzuela y a la poesia española, con los solistas del T. Colóni: L. Simonella, A. de Retes, C. Bengolea y M. Pichot. Act. Esp. de Eloisa Cañizares. Dir.; Jorge Mazzini, Pl. S. Vier. y Sáb. a las 21.30. Dgo. a las 21:1A CASA DE BERNARDA ALBA, de Federico García Lorca. Con Alicia Berdaxagar, Marta Gonzáler, Susana Ortiz, ygran elenco. Dir.; Jorge Alvarez. Pl. 55; Loc. en vía. c/3 d. de antic. ALFIL. AV. Corrientes 1753.

ALFIL. Av. Corrientes 1753. 40-7575/5680. La Banda de Teatro Los Macocos presenta "MACO-COS: ADIOS Y BUENA SUERTE". Vier. y Sáb. a las 0.45. Loc. \$ 5 (s/num.).-

Loc. 53 (s/num.).

ANDAMIO '90, Parana 660.

46-1484, Miér. a Vier. a las 21, Sab. a las 21, 30. Dgo. a las 20.

ALFREDO ALCON

Luego de su presentación en los Festivales Internacionales de Montevideo, Bogota y Caracas, reponer

PINAL DE PARTIDA
De Samuel Beckett. Con Osvaldo
Bonet, Márgara Alonsó y Horacio
Roca. Dir.: Alfredo Alcón. Sáb. a las 19. Lun. a las 21: CICLO NUEVOS DIRECTORES

presenta FACTOR DE RIESGO FACTOR DE RIESGO La obra de Gustavo Belatti. Con Norberto Galzerano y Susana Ya-san. Asist. Dir.: Inés Burzomi. Dir.: Alberto Segado. Loc. \$ 10. Bolet. dde. las 12.-

dde. las 12.
AP-SARAS. Moreno 3322.

89-7093. Vier. y Sab. a las 20.30.
Dgo. a las 18: "Tango de Ginger",
y Sab. a las 20: "19.
Dineros", de Ana Rivas. Dir. "Jua
J. Ovalle. Con J. Albornoz, E. Bertoni, L. Defferrari y elenco. Desc.
a est. y jub.

ARTE BELGRANO, Cabildo 2967. 70-0850. LORENZO QUINTEROS y PATRICIA PALMER en: "LA SENORTIA JULIA", de August Strindberg. Con Mercedes Fraile, SE-YORITA JOLIA", de August Strindberg. Con Mercedes Fraile, Leonardo Suárez Paz y Martin González. Dír.: Máximo Sala, Mier. a Vier. a las 21. Sáb. a las 21.30. Dgo. a las 20. Pl. \$ 15 (Mier. y Juev. pop. \$ 10). Loc. en via.

y Juer, pop. 5 (0), Loc. en vta.ASTRAL. Corrientes 1639.
46-5707/9904. Miér. y Juev. a las 21. Vier. a las 21. 30. Sib. a las 20. yez. ab. a las 21. 30. Sib. a las 20. yez. degue llega al Corazón, Gustavo Levity Asociados presentan a MABEL MANZOTTI en GYPSY
Con Luis Medina Castro y Ambar
La Fox. Gran elenco. Orquesta en Vivo. Loc. en vta.ASTROS. Gartientes 746.

La Fox. Gran eleno. Orquesta en Vivo., Loc. en via.

ASTROS. Corrientes 746.
325-5841. Enrique Estevánez presenta a Guillermo Francella, Ana Maria Picchio y Javier Portales en:
PIJAMAS

De Marc Camoletti. Con Ana Maria Cores y Judith Gabbani. Dir. y Plat. en escena: Carlos Moreno. Micr. y Juev. a las 21.30. Vier. y Sib., a las 21.30. Vier. y Juev. a las 21.30. Vier. y Ambiente climalizado. Loc. en vaz. Pl. s 20.

ATENEO, Paraguay 918. 311-288.
THELMA BIRAL. SUSANA CAMPOS, NORA CARPENA, MORIA CASAN y GRACIELA DUFAU en.

BRUJAS

De Santiago Moncada. Escen.: G. de la Torre. Dir. Grall.: Luis Agustoni. Mar. a Juya. a las 21.30. Vier. y Sab. a las 20.30 y 22.45. Dgo. a las 20.30. Prohibidod menores de 16 años.

AUDITORIO I.F.T. Boulogne Sur AUDITORIO I.F.T. Bouloger Sur Mer 547, 962-9420, Sab a las 18: "Gran Epopeya Gran" (La Vida como Obra de Arte). Dir. Jorge Fis-ón, Vier. a las 21:30. Sab. a las 20: "Don Antonio: Caminos sobre la Mar", de G. Forbitti y C. Demar-tino, s/textos de Antonio Machado. Dir. C. Demartino.

tino, s'extos de Antonio Machado.
Dir:: C. Demartino.

BABILONIA. Guardia Vieja 3360.
862-0633. Juev. a las 21: "Un Angelen Babloini", por el Grupo "El Baldio". Dir:: Antonio Celico.
Vier. a las 21: "El Hombre de Arena", de Daniel Veronese. Dir: Emilio Gracia Webbi y Daniel Veronese. Vier., (precios populares) sób. a las 0.30: 6 meses de estre Sib. a las 0.30: 6 meses de sico.
"Fragmentos de una Herótica" (l'a Feria de Erotismo en la Cultura).
Teatro, Música, Danza, Poesta, Video, etc. Dir. Gral: Javier Marguis, Sab. a las 21 (tiliumas 2 funciones): "Paso de Dos", de Eduardo Pavlovsky, ser. año de exito. Con E. Pavlovsky, S. Evans y S. Gala 22.30: "El Cazador Americano", s'una obra de Francisco Enrique.
Grupo Teatro de la Libertad. Dir.: E. Dacal.
BLANCA PODESTA. Corrientes

E. Dacal.

BLANCA PODESTA. Corrientes
1283/5. 35-2592. Ultimos Dias:
Miér. a Vier. a las 21. 53b. a las 21.
y 23. Bgo. a las 20.30; RICARDO
DARIN, FERNANDO SIRO y ARTURO MALIY en:
NECESITO UN TENOR
De Ken Ludwig. Con Patricia Echegoyen, Mónica Guido, Ana Maria
Acosta. Participación especial de
catalina Speroni y Jose Luis
Mazza. Dir.: Ricardo Darin. Loc.
cn vta.-

CATULO CASTILLO. Bmé. Mitre

en: LOS PROJIMOS

De Carlos Gorostiza, Con: A. Antelo, F. Bloise y A. Dolinsky, Dir. Carlos Carella, Juev. y Vier. a las 21. Sáb a las 22. Bgo. a las 19, Pl. § 12. Desc. a est. y jub.

\$ 12. Desc. a est. y jub.-COLONIAL P. Cation 431 esq. Belgrano. 34-7958. \$81-6094. Vier. a las 21. Sāb. y Dgo. a las 18:30. Coro y Danza. Dir. Mus. F. Galve. Sāb. a las 23. "Fiesta Americana". Dgo. a las 20:30: "Los Arboles Mueren de Pie", de A. Casona. Desc. a gst. y jub.

Desc. a gst. y jub.CONFITERIA IDEAL. Suipacha
Disc. 326-1081. Juev. y CONFITERIA IDEAL. Suipacha 380 Ier. Piso. 326-1081. Juev. y Vier. a las 21. 38b. a las 21 y trasn. 0.15. Bgo. a las 20.30. Jean Francis Casanovas vel grupo Cariori presentan: "COPETIN EN EL CENTRO". Premio Eurella de Mar 1992. Disfrute del espectáculo y del "Coperin con Ingredientes". Loc. en via. dde. las 12. Juev., Dgo. y Lun. desc. a est. y jubil. CORRIENTES. Av. Corrientes 1632. 493-365/38. Sab. a las 0.30. As Descenta September 1632. 493-365/38. Sab. a las 0.30. NAS EN ESCENAT con Leo Masilah y Alina Gandini.

DE LA CAMPANA. Diag. Norle

liah y Alina Gandini.

DE LA CAMPANA. Diag. Norte
943. 326-3066. Vier. (popular) y
Sāb. a las 21. Dgo. a las 20,15;
"ANCELITO" (UN CABAET
SOCIALISTA), de Roberto Cossa.
Dir.: Luis Macchil Ultimas funciones. Dgo. a las 18,45; "El Casamiento de Laucha", de Roberto J.

Pavró Dir : Eduardo Pavelic -

DE LA COMEDIA. Rodriguez Peña 1062, 812-4228. Morgana Pro-ducciones presenta a China Zorrilla (es Victoria Ocampo) y Luisina Brando (es Eva Perón) en: EVA Y VICTORIA

EVA Y VICTORIA

De Mônica Ottino. Dir.: Oscar Barnor. Con Laura Palmucci.
Miér, y Juev. a las 21. Vier. y Sáb.
a las 21 y 23. Dgo. a las 20. Loc.
en via. dde. las 10.-

DE LA FABULA. Agüero 444. 87-4531. 431-0028, Vier. y Sáb. a las 21. Dgo. a las 19: "DIVER-TANGO II" (Un Des-Concierto de Tangos). Libro y Dir.: Silvia Cope-llo. Pl. \$ 10. Bolet. dde. las 17. Calefacción.

DE LA PIEDAD. Bmé. Mitre 1571. 84-0542. Sáb. v Doo. a las 10 20. DE LA PIEDAD, Bme. Mire 15/1. 84-0542. Såb. y Dgo. a las 19.30: Tercer año de exito: "Canzonettas y Zarzuelas". Italia y España en el Corazón, Dir.: Orlando Junco y Ri-cardo Aldemar. Desc. a jubil.-

DEL GLOBO. Marcelo T. de Alvear 1155. 393-8351. Mièr. a Dgo. a las 19: LA BANDA DE LA RISA en el juguete cómico lírico



FL MARTIN FIFRRO

Vers teatral de Claudio Gallardou Vers. teatral de Claudio Gallardou s/el poema de José Hernández. Cor Claudio Da Passano, Anibal Sil-veyra, Diana Lamas y Claudio Ga-llardou. Dir.: Claudio Gallardou. Mús.: Oscar Cardozo Ocampo. Jub. y Est, \$ 10.-

Juo. y Est, \$ 10.DEL PLATA. Cerrito 228.
682-5745. 35-2587. Vier. a las 21.30.
Sāb. a las 23. Dgo. a las 21: H.
Aguilar en 'Che Argentina, Sos un Show'. Con B. Gurrieri, J. Caseres y elenco. Vier. a las 20: Walter Morales en ''Postales de la Argentina''.

EL TEATRON, Av. Santa Fe 2450. EL HATRON, Av. Santa Fe 2450 825-8914. Con Dirección de Carlos Castaño: Vier. a las 21,30: "Suda-cas", con A. Olivola, V. Polischev y Y. Martul. A las 23: "La Nube", con J. Janín, G. Medina y J. Martí.

con J. Janin, G. Medina y. J. Marti. EL VITRAL. Rodriguez Peña 344. 40-0948. Mar. a las 21: "La Ga-viota", de A. Chejov. Dir. S. Sa-bater. Vier y Sho, las 23: 30: "Ca-mas Separadas", de M. Ramos. Dir.: A. Alezzo. Sab. a las 23:30. Dgo. a las 20: "Noche de Estreno en Bs. As.". Libro y Dir.: E. Sola y G. Gil.-

en Bs. As." Libro y Dir.: E. Soia y G. Gil. Sala 2: Vier. y Sáb. a las 21,30: "Golpe de Estado a la Hora del Té", de T. Maciel. Dir.: F. Guth-mann. Sáb. a las 23,30: "La Fa-rra", de R. Santana. Dir.: M.

ra", de R. Saniana. Dir.; M. Gaspai.
Sala 3. Vier. a las 21.30: "La Dama de Agua", de V. Mishima Dir.; M. Cabrera. A las 23: "Espiritu de Cuerpo", de Nan Gimenez. Dir. de Cuerpo", de Nan Gimenez. Dir. vestimonios de prositiusas. Con D. Maunas. Dir.; J. Campanari. EMPIRE. H. Yrigoven 1934. EMPIRE. H. Yrigoven 1934. La Revista Española de Guillermo Blanco. Fastusos vestuario con 30 artistas en escena. Desc. a Jubil. y entidades españolas. ESCUELA CENTRAL. Estados

entidades españolas.

ESCUELA CENTRAL. Estados
Unidos 748 (San Telmo). Con Dirección de Federico Herrero: Vier.
a las 21.30, Sab. a las 23.30. Dgo.
a las 18.30. "Aydueme, Dr.
Freudl", de C. Villalba, Vier. a las
23.30. Sab. a las 0 30. Dgo. a las
19.30: "En Ropa Interior", de P.
Heller. Vier. y Sab. a las 22.30.
Dgo. a las 20.30: "Un Sacerdotey
un Moribundo", del Marques de
Sade. Vier. a la 1, Sab. a las 1.30.
Dgo. a las 21.30: "Rouge y Poho"
de P. Heller.

FORO GANDHI. Montevideo 453. 46-1994, Viernes a las 21.30: "Cuentos de Humor y Amor", por

CUENTOS DE HUMOR Y AMOR

Ana Maria Bovo. Relatos de Saki, J. Salinger, F. Hernández, S. Ocampo y otros. Loc.: \$ 7. Desc. a estud. y jub.-FUNDACION BANCO PATRI-CIOS. Callao 312 3°. 45-8581. Miércoles a Viernes a las 21.30. Să-

CHICO NOVARRO ANDREA TENUTA

ARRANCAME LA VIDA Mierc. y Juev. 21.30 hs Vier. y Sáb. 21 y 23 hs. Domingos 20.30 hs. bado a las 21 y 23. Domingo a las 21: Chico Novarro y Andrea Tenuta

ARRANCAME LA VIDA

(Historia con Boleros). Dir. Mus.: Federico Mizrahi. Idea y Dir. Gral.: Betty Gambartes. Ambiente LA PLAZA, Corrientes 1660. 49-8781. Anfiteatro Pablo Casals. Vier, a las 13: Ban Gap (Jazz Fu-sión). A las 18.30: 2º Subsuelo

a las 20.30: LAS PEQUEÑAS PATRIOTAS con Norma Aleandro, Adriana Ai-zenberg y Gualberto Rodriguez Córdoba, Dir.: Helena Tritek.- Sala Pablo Neruda. Miguel Angel Solá,

Juan Leyrado en: LOS MOSQUETEROS DEL REY

LIBERARTE. Corrientes 1855. 40-7098. Vier. y Sáb. a las 22: "Arlt Manager de Locos". s/textos de Roberto Arl. Con A. Blanco, R. Baldiy elenco. Dir.: Antonio Hugo. A las 24: Los Melli en "Bienveni-dos al Planeta Melli". LOLA MEMBRIVES. Corrientes

1280. 35-2108. Mar, a Vier, a las 21. Sáb. a las 22. Dgo. a las 20: Vuelve el éxito musical para toda EL DILUVIO QUE VIENE Con Juan Darthés, Maria José Demare, Alfredo Iglesias y gran elenco. Dir.: Carlos Veiga. Refrig. Loc. en vía. dde \$ 15. c/5 d. de

LORANGE. Corrientes 1372. 45-7386. Betiana Blum, Mirtha Bus-nelli, Fernanda Mistral y Alicia Zanca en:

NOSOTRAS...QUE
NOS OUEREMOS TANTO Nos QUEREMOS TANTO
De Miguel Falabella. Dir.: Victor
Garcia Peralta. Mar. a Juev. a las
21.30. Vier. y Sáb. a las 20.30 y 23.
Dgo. a las 20.-

MAIPO. Esmeralda 443. 322-4882.

MAIPO, Esmeralda 443, 322-4882.
Mier a Vier, a las 21, Sab. a las 21, S21, 221, 221, 231, 35. Upon. a las 20; Presenta a Rodolfo Beban en:
CORTE FATAL
Comedia policial de Paul Portner-Adapt.: Luis Agustoni. Can Victor Hugo Vieyra, Deborah Warren, Pablo. Codevilla, Marcenka Novak y Ricardo Arauz. Dir.: Luis Agustoni. Ambiente Climatizado.

METROPOLITAN 1. Corrientes 1343. 40-0816. 2º Año Triunfal Más de 100 representaciones: M Alarcón, M. Callau, A. Segado, R

Carnaghi, A. Braga y elenco en:
SACCO Y VANZETTI
De M. Kartun, Dir. Gral.: Jaime
Kogan. Mier. y Juev, a las 21.30.
Vier. y Sab. a las 22. Dgo. a las
20.30. Mier., Juev. y Dgo. Pl. \$ 10.

METROPOLITAN 2. Corrientes 1343. 40-1064. Mier a Vier a las 21. Sáb. y Dgo. a las 20 y 23.15: Frankie Kein y Manuel Arte en:

KEIN CON ARTE EN EL ME TROPOLITAN TROPOLITAN
El más grande y deslumbrante show internacional. Gran elenco. Loc. en nternacional. Granta. c/3 d. de ant

PALACIO L'EPOQUE. Paraguay 1580, 42-3220/4571. Lun. a Sáb. a las 21: PALACIO L'EPOQUE, LA ARISTOCRACÍA DEL TANGO. Argentino" N. York - Paris - Lon-dres). Canta: Maria José Mentana. Coreog: Miguel Angel Zotto. Gran elenco. Bolet. de 13 a 21. Res. c/3 dias de antic.-

PARAKULTURAL NEW BOR-PARAKULTURAL NEW BORDER. Chacabuco 1072. Viêr y Şâb.
alsa 23. La Cudarilla presenta "La
Aurora en Copacabana", de P. Cal
Gerion de la Barca. Adapt. de H. y
J. C. Gene. Con E. Bertoglio, H.
J. C. Gene. Con E.
J. C.

PICCOLO TEATRO. Corrientes 1624, 49-3465/3485, Vier. y Sáb. a las 20.30. Dgo. a las 19.30: "¡Ole! España Mia" (FIESTA ESPA: NOLA). Con Roxana, L. Alberto, F. Ortega, M. Ibáñez y M. Candela. Pl.: \$ 9.

RED SOVIET. Paraguay 1826. Vier. a las 22.30. Sáb. a las 23.30; "AZUL PROFUNDO", de J. P. Shanley. Con Alex Benn y Virginia Lombardo. Dir.: Luis Luque.

REGINA. Av. Santa Fe 1235. 812-5470. Vuelve el Gran Actor Español
MANEL BARCELO
En

"LA TIGRESA Y OTRAS HISTO-

De Dario Fo. Miér. (Pl. \$ 10) a Vier. a las 21. Sáb. a las 22. Dgo. a las 20. Pl. \$ 15.-

REGIO. Av. Córdoba 6056. a las 19: Complejo E. S. Discépolo presenta: "Argentina a Puro Ritmo", con el Ballet Salta de Marina y Hugo Jiménez, Damasio Es quivel, Cuty y Roberto Carabajal La Chacarerata Santiagueña, Los de Salta y otros. Pl. \$ 8.-

TABARIS. Corrientes 831. 322-8509. Mar. a Vier. a las 21.30. Såb. a las 21.30 y 23.15. Dgo. a las

21: ¡20 Años en Cartel!: LA LECCION DE ANATOMIA De Carlos Marbus I De Carlos Mathus. La obra de ma-yor exito en la historia del teatro nacional, estrenada en 23 países. Prohibida menores 18 años. ULTI-MAS SEMANAS.-

TEATROS INFANTILES

MUNICIPAL GRAL. SAN MAR-TIN. Corrientes 1530. 46-8611. Sala Casacuberta. Sáb. y Dgo. a las 16: "La Calle de las Cosas Perdidas", de Daniel Ruiz. Con Ana M. Cores, de Daniel Ruiz. Con Ana M. Cores, Favio Posca y elenc. Dir.: Mario Camarano. Pl. May. \$7. Men. \$ 5. Dgo. a las 11.15: "Ciclo de Con-ocretos para Ninos". Collegium Mu-sicum de Bs. As. Pl. \$7. Men. \$5. Sala Martin Coronado. Sáb. y Dgo. a las 15.30: "Historias de Galos", de Adelaida Mangani, por el Grupo de Titiriteros del TMGSM. Dir.: A. Mangani. Pl. \$7. Men. \$5.

NACIONAL CERVANTES. Liber-tad 815. 45-4224. Sab. y Dgo. a las 17: Ciclo "Vamos a la Opera" "EL ELIXIR DE AMOR", de Gae ANDAMIO '90. Paraná 660. 46-1484. Sáb. y Dgo. a las 16: Pia Castro y Carlos Martinez en: "Mi-mojuegos". Para chicos de 2 a 10 años. Loc. \$ 6. Sala climatizada.

ARTE. Diagonal Norte 1145. 35-7934. Sab., Dgos. y Fer. a las 35-7934. Sáb., Dgos. y Fer. a las 15.30: PIPO PESCADOR en "20 Pipos", con puesta en escena y di-rección de Pipo Pescador.

AUDITORIO BAUEN. Callao 360. 45-6906. Sáb. a las 17. Dgo, a las 15 y 17: Georgina Barbarossa en: "Doña Disparate y Bambuco", de Maria E. Walsh. Gran elenco. Mú-sica en vivo. Dir.: José M. Paolantonio. AUDITORIO RAUEN. Collon 360

CATULO CASTILLO. Bmé. Mitre 970, 35-6735. Sab. y Dgo. a las 15:
"El Pequeño Circo más Grande del Mundo". Marionetas. Dir.: L. A. Sanchez Vera. Sáb. a Lun. (despe-dida) a las 16.30: "Historias con Desperdicios", de C. Canosa y H. López Girondo. Dir. Gral.: C. Ca-nosa. Pl. \$ 6.-

nosa, P.I. \$ 6.

BEL BUEN AYRE. Las Heras y
República de la India. 802-8216.
922-8283. Sáb. y Dgo. a las 16.30:
Alberto Mazzani pta: "Pinocho y
Blancanieves buscan los Globo
Mágicos". Canciones de Maria E.
Walsh. Dir.: A. Mazzani.

Walsh, Dir.: A. Mazzini,GALERA ENCANTADA. Corrientes 3671.89-6589. Con Direccion de Héctor Press. 28b. alas 15"Pinsiete y Bironcho", de E. Feldeman y H. Press. Sab. alas 16- "Robin Hood", de H. Press. De alas 16- "Alicia, un Pais de Maravillas", de Gwis Cardi, Sab. y Dgo.
alas 17-30: "Nueve Mess en un Ratito", de H. Presa. Lun. 8 a las
15- "Robin Hood", vers. libre de
H. Presa.

LA PLAZA. Corrientes 1660. 49-8781. Sala Pablo Picasso. Sáb.,

GARANTIA AURORA

Tenuia, Roberto Catarineu, Carlos March y Déborah Warren en: "VI-VITOS Y COLEANDO 2ª Parte". De Hugo Midón.-

LICEO. Rivadavia y Paraná. 381-4291. Sáb. y Dgo. a las 15 y 17: CREMA RUSA. Comedia musical de Enrique Pinti. Dir.: Victor Brunc y Daniel Marrove. Loc. dde. \$ 4. Desc. a colegios.

LOLA MEMBRIVES. Corrientes LOLA MEMBRIVES, Corrientes 1280, 35-2108, Sab, Dgos, y Fer. a las 15:30 y 17.30: VICTOR LA-PLACE y LINDA PERETZ en: POPEYE Y CUIVIA. Libro y Dire: Hugo Midón. Con Guillermo Ma-rin (Brutus) y los malvados secua-ces y los pequeños Poppeyes y Olivias.

MAIPO. Esmeralda 443. 322-4882/5667. Sáb., Dgo., Fer. y Vacaciones a las 15 y 17: EL PA-JARO LOCO . Por primera vez en Argentina en "A CRECER SE HA Argentina en "A CRECER SE DICHO". Deslumbrante mus con Frutillitas, los Ositos Cariño y 20 nuevos personajes. Dir. Gral.: Z. Alcayaga.

MANZANA DE LAS LUCES. Perú 294. 34-9930. Sala de la Ran-cheria: Sáb. y Dgo. a las 15.30: "Ea Vuelta de Caperucita Roja". A las 17: "En Busca de la Sonrisa Per-17: En Busca de la Sonnsa Per-dida", ambas por el Grupo Azul. Dir.: N. Hidalgo. Sala del Claustro. Dgo. a las 16 y 17,15: "Mi Amigo Mimo-Mimo", comedia musical de A. Arcos y M. Rodriguez.-

MICKEYLANDIA. República de la India 2725, 802-8216, Sáb. y Dgo. a las 16.30: "La Gran Aventura de Pinocho", concert con canciones de Maria E. Walsh. Dir.: Alberto Mazzini.-

CIRCO NAZIONALE D'ITALIA ORLANDO ORFEL Puente Puey-rredon (Avellaneda). Lun. a Vier. a las 20.30.58b., Dgos. y Fer. a las 15, 18 y 21.30. Caballos, Elefantes, Leones, Ponys, Osos Blancos, Tavitista de 20 Paises y las Maravillo-sas Aguas Danzantes. Dir. Gral.: Orlando Orfei. Carpa climatizada.

Orlando Orfei. Carpa climatizada.-CIRCO RODAS. Un Gigante en el Triángulo de Bernal. FANTAS-TICO CIRCO RODAS. El circo ar-gentino más grande de América. Deslumbrante. Juev. y Vier. a las 20,30. Sab., Deos. y Frc. a las 15, 17.30 y 20,30. CARPA CON CA. EEFACCION. Bolet. dde. las 10.-

SHOPPYLANDIA. Shopping Sur.
Av. Pavón y Estación Avellaneda.
201-8081/9. Lun. a Dgos. de 10 a
22: Unico en el país: "La Plaza del
Lago"; recien llegado de Europa:
"El Simulador" (las más grandes
emociones); "La Granja de emociones); "La Granja de Shoppy", "El Tren Argentino" y mucho más. Vier. a Dgo.: los Ma-ravillosos Lobos Marinos de Raúl Portal, presentandos por su adies-trador Marco Antonio. Show para grandes v chicos.

MUSIC HALL

BAR SUR. Estados Unidos 299. 362-6086. Cont. de 21 a 4: 25 AÑOS - BODAS DE PLATA. Ricardo Montesino (Galardón Internacional Montesino (Galardon International XX Trofeo de Oro a la Calidad) presenta "TANGO-BAILEpresenta "TANGO-BAILE-SHOW-CANTO". Nuevo Elenco Tradicional. Res. su invit. Cons. Min.: \$ 10. Tarj. Créd.-

CAFE TORTONI. Av. de Mayo 829. 632-1958. 41-1924. Vier. a las

de "La Creole Jazz Band". Sensacional regreso de una de las mejo res bandas de jazz tradicional. Loc

CAMINITO DE SAN TELMO. Balcarce 749. 361-3243/1320. LA ESQUINA DEL TANGO: TANGO, SHOW Y BAILE. Lun. Dgos. de 22.45 a 4. Tres Canto-es y una Pareia de Baile. Joe Dalbo (candombes y milongas). Dir. Mus.: Trio Marmo, S. Ziliani y R. Sán-chez. Baile al ritmo del 2x4. Vier. y Sáb. artistas invitados. Estac.

EL CLUB. Yerbal 1572. 633-2543. Vier. a las 24: A bailar y gozar con la mejor música salsa. Sáb. a las 23:

FONTOVA

Fontova y Sus Sobrinos. Hacete :

EL VIEJO ALMACEN. Av. Inde pendencia y Balcarce. 362-3602/ 3503/ 3923/ 1453. Todos los dias desde las 23, con Canilla Libre: Show de Tango: JOSE COLAN-GELO y Su Orquesta. ALBERTO PODESTA, EDMUNDO "Muni" PODESTA, EDMUNDO RIVERO, Cuarreto "Nuestro Tamno", Andrés Ramos y Elisa Tamas de H. Pa-Lorena. Las guitarras de H. Pa-lermo y P. Peñalba, Tango Danza:

Paula y Adrián Beiró, Pedro y Anita. Actuación especial de "Los Dinzel". Palabras: Isabel Gil

Arenas.

KAFETIN. Independencia y Pasco.
432-3779. Sab. dde. las 23.30: Tangos y Foldore. Actian E. Rivas, J. C. Cobos, L. Malbrán, O. Galino y A. Varela (tango) y A. Reynoso (foldore). Act. especial de Alberto Selpa. Coord. O. Gabino. Present: M. Aguilar.

LA CASONA DEL CONDE DE PALERMO. Honduras 3852. 93-0317. 862-5215. Los Grandes Shows en La Casona: Todos los Viernes a las 0.30: DANGER FOUR. Sábado a las 0.30: PATRI-CIA SOSA, Sáb. 20: Marilina Ross Sáb. 27: Sandra Mihanovich, En iulio, antes de su gira por europa: Lito Vitale Quinteto. 2 únicas funciones. Loc. en vta. Sonrie el Conde te

LA CUMPARSITA. Chile y Bal-carce, 361-6880. Lun, a Dgos. dde. las 22,30° TANGO BAR LA CUM-PARSITA. Actuan: O. Coronel, M. Muñoz y C. Garcés, Act. esp. de Andrea Moreau. Danza Bay y Pichi. Dir. Mus.: "Mono" Oli-vera, M. Hemandez y Carlitos. Dir. Gral.: H. Caraballo y J. Atanás. LIRERARTE Av Corrientes 1555

40-7098. Sáb. a la 1.30: "Manal-Javi-Pascuali". Los clásicos temas de MANAL y los nuevos de Javier Martinez. Loc. \$ 10.-

MUSICATA Estados Unidos 541. San Telmo. Vier.: A las 21: Comidas. A las 23: Ariel Praty Los Testigos de Báez. Sáb.: A las 22: Comidas. A las 23:30: Baraj Quinteto

RESTAURANT CONCERT

LA VERDA DE LA MILANESA. Pasaje El Lazo 3133 (Salguero y Ca-bello). Paseo La Ochava. 802-0652/3675. El éxito de Punta ANTONIO GASALLA

ANTONIO GASALLA (Martin Fierro Mejor Actor Có-mico). Con Norma Pons, Juan Acosta y elenco. Juev. y Vier. a las 21.30. Sáb. a las 21 y 23.30. Dgos. a las 21. Res. c/5 d. de ani

TIEMPO...DE BUENOS AIRES. Hipólito Yrigoyen 733. 343-2963. 751-6038. Un Lugar para no olvi-/SI-0038. Un Lugar para no olvi-dar presenta los Viernes y Sábados dde. las 22: "Gran Cena Show". Con Mónica Reyes, Osvaldo Ribo, Maria de las Nieves y Osvaldo Es-cobar. Act. Esp.: Argentino Le-desma. Conducción: Fernando Fre-gues. Precios módicos.--

LOS AZAHARES ACEPTAMOS TARJETAS

R-E-S-T-A-U-R-A-N-T-E





Un Clima Diferente para una Cocina Diferente

Moreno 1347 - Buenos Aires - Reservas Te.: 381-0328

Cámara, ¡acción!

Camcorder TR50 video 8. La vanguardia tecnológica de Sony del nuevo formato de filmación en video. Definición superior de imágenes y colores. Mayor duración en grabación y reproducción. Sencillez de uso y garantía total de Aurora. Además, para filmar, es suficiente la luz de una vela.

SONY

Así que... olvídese de la luz.



ATC - ATC 24

7.00

ATV - EL CRONISTA ATC - DESPERTAR AL PAIS

9.00

ATV - FALCON CREST. Serie ATC · LA MAÑANA. Actualidad

10.00

ATV - DIBUJUEGOS

11.00

ATC - ZIG-ZAG. Infantil con G.

11.30

9 - SOCIOS PARA LA AVENTURA. Infantii

12.00

ATV - MIS DOS PAPAS, Serie ATC - ECO ARGENTINA

9 · NUEVEDIARIO. 1º Edición 11 · TELEFE NOTICIAS 13 · EL SHOW DE LOS TRES CHIFLADOS. Serie

12.30

ATV - VALERIE. Serie

13.00

ATV - EXTRA. Noticias ATC - ROBOCOPIA 9 · ALMORZANDO CON

MIRTHA LEGRAND

11 - CRISTAL. Telenovela

18 - 360 TODO PARA VER

14.00

ATV - DE MUJERES. Telenovela 11 · HOLA SUSANA... TE ESTAMOS LLAMANDO. Con S.

14.30

ATC - GRACIELA Y ANDRES

15.00 ATV - VECINAS. Femenino 9 - INDISCRECIONES, Con L.

11 - UTILISIMA 13 - SOY GINA. Telenovela

CADENAS DE AMARGURA, Telenovela

17.00

Telenovela con L. Kuliok 11- EL SHOW DE XUXA

13 · TOPACIO. Telenove 18 00

11 - JUGATE CONMIGO.

19.00

ATV - CREMA AMERICANA ATC - ZIG-ZAG. Infantii con G.

FLAVIA CORAZON DE TIZA. Con F. Palmiero 11 - TELEFE NOTICIAS 2ª

20.00

EL MUNDO DE DISNEY 12 - TELENOCHE

ATV - DIBUJUEGOS

8 · YO ME QUIERO CASAR... USTED? Conduce R. Galán
- EL SHOW DE LOS PITUFOS

13 - BIENVENIDAS. Femenino

ATV - YO NO FUI-ALF ATC - LA PICARA SOÑADORA.

- VENGANZA DE MUJER.

ATV - FM ASPEN, Musical

Lemercier 9 · EL ORO Y EL BARRO.

13 - EL AGUJERITO SIN FIN

13 - FAX. Con N. Repetto

ATV - AMERICA NOTICIAS ATC - CORAZONES DE FUEGO. Telenovela con A. André 8 - NUEVEDIARIO, 2ª Edición

21.00

ATV - VAMOS QUE SALIMOS

ATC - POLEMICA EN EL BAR 9 - CALABROMAS '92 11 - EL GORDO Y EL FLACO. 18 - SON DE DIEZ. Comedia.

22.00 ATV - CINE Hoy: "Segundo servicio", con V. Redgrave

9 - HORA CLAVE. Periodistico,

con M. Grondona 11 - AMORES, Unitarios de A Doria. Emisión especial

13 - MI OTRO YO. Comedia

policial con R. Darín

ATC - ESPECIAL: PLACIDO DOMINGO Y PALO SAN BASILIO. Desde Miami

23.00

11 - LO MEJOR DEL TRIBUTO A FREDDIE MERCURY 13 · NADIE ES PERFECTO.

Cámaras ocultas

24.00 ATV - SIGNOS DE LA

ATC - ATC 24 9 - LA TV ATACA. Con Mario Pergolini 11 - VIDEOMATCH

9 - DIOS ES NUESTRO

1.00 ATV - LOS CLASICOS. Hoy: "El tercer hombre", con O. Welles ATC - REBELDE SIN PAUSA.

DESCANSO 2.00

5.00

ATC - CINE ARGENTINO, Hov: 4.00 ATC - LA PICARA SOÑADORA.

ATC - POR EL MUNDO

CABLE VISION

20 - TRADER HOM. Rod Taylo

8.15 27 - CENIZAS DE GUERRA.

9.00

3 · DOCUMENTOS AMERICANOS 10.00

5 - ¿QUIEN MATO A LA TIA ROO? Con Shelley Winters 15 · VIDEO GYM. Aerobics

20 · LOS ESPIAS DEL HELICOPTERO. Con Robert

11.00

3 - AMERICAN ENGHISH 11.30

3 · DESDE LA BOLSA, en 5 - KATE Y ALLIE, Serie con S.

31 - DESDE LA BOLSA, en

12 00 20 · CHANDLER, Con Warren

13.00 15 - RECONOCERNOS. Con S.

Chediek 17 - DIBUJUEGOS 1 14.00

20 - LOCURA BLANCA. Con Stewart Granger

15.00

14.30 25 · EL VIAJE, con Mirtha

17 · FESTIVAL DE DIBUJOS 16.00 21 - BUSCATE UNA COLEGIALA. Con May Ann Mobley

25 - PISTOLAS DE LA

18.00

VIDAS PRIVADAS. Serie 25 - STRADIVARIUS, Miniserie

27 - CENIZAS DE GUERRA.

Con Bruce Willis
31 - AGENDA TEATRO COLON

19.00 5 - ALAS DE AGUILA. Con

20 - CHIPS. Serie 21 - MUSIC SHOTS

19.30 3 · DEBATE ECOLOGICO

20.00 8 - AMERICA TEVE NOTICIAS 25 - LA VENGANZA DE LOS

NERDS. Con Robert Carradine

21.00 20 · EL GRAN CARUSO. Con

Mario Lanza 21 - DANCEMANIA 30 - VIDEOMANIA

21.30 3 - MAGDALENA Y LA

22.00 24 - IN CONCERT. Guns 25- TRIANGULO DE CUATRO. Con T. Biral 27 · TENTACION PELIGROSA,

22.30 3 - AL ESTILO DE B. NEUSTADT

24.00

23.45 5 - LA HISTORIA DE BEATRICE. Con Carol Burnett

21 - SPECIAL 21. Dancemania 25 - AY CARMELA. Con Carmen Maura

6 · TRASNOCHE CON GENE HACKMAN: "Ganadores"

VIDEO CABLE

5 - VIDEO GYM 10.30

5 - SECRETOS Y SABORES. 11.30

5 · EL ARTE DEL TIEMPO LIBRE 23 · LA BOLSA EN DIRECTO 12.00

3 - RUGBY EN VCC TARZAN Ser

5 - TETE. Con T. Coustarot 15 - MUSIC SHOTS 12.30 4 · DANIEL EL TERRIBLE.

13.00 4 - CAJON DE JUGUETES. 5 - RECONOCERNOS, Silvina

Chediek
15 : MUSIC SHOTS 13.30

Dibui

13.40

3 - VCC DEPORTE CON TODO 14.00 3 · EUROPA HOY 5 - SECRETOS V SARORES

15 - SPECIAL 21. Musical 15.00 8 - VARIEDADES DEPORTIVAS 5 - LAS UNAS Y LOS OTROS.

M. Gutiérrez 16 - MUSIC SHOTS 15.30

17.00

3 - A TODO MOTOR

3 - TENIS INTERNACIONAL 16.00

3 - RUGBY EN VCC 15 - MUSIC SHOTS

4 - SHARKY & GEORGES.

17.30 8 - DULCE HOGAR, Con Benny

8 · DEPORTES Y TIEMPO LIBRE 23 - CURSO DE INGLES

AMERICANO 19.00

3 - TENIS INTERNACIONAL 34 - CHIPS. Serie

19 30 5 - ALTO NIVEL, Periodistico

20.00 32 · TURISMO & TIEMPO

LIBRE 34 - MAGNUM. Serie 8 - VCC DEPORTE CON TODO

21.00 3 · EQUITACION 4 · MISION IMPOSIBLE. Serie 5 · CABLENOTICIAS

28 - MUNDO SECRETO. 34 - JIGSAW JOHN (EE.UU.

22.00 4 - MUJERES DISEÑADORAS.

Serie 5 - ECONOMIA 23 00 3 - DEPORTE INOLVIDABLE

6 - HORA DE CIERRE, Sin 28 - ALLES GUTTE, Curso de

23.45 5 - CABLENOTICIAS 24.00



SUD AMERICA

LA OPCION DE PAGAR SU POLIZA CON TARJETA DE CREDITO EN 3, 6 ó 9 PAGOS.

Página/12

R

Director: Jorge Lanata

Editor Responsable: Fernando Sokolowicz

SUD AMERICA SEGUROS

LIDER DESDE SIEMPRE

Consulte con su Productor Asesor de Seguros

Tiempo pronosticado: Nubosidad variable. Frío. Vientos moderados a regulares del sureste. Mínima 4°. Máxima 13°.

ΔΔΔΔ

10.00: La Dirección General de Acción y Promoción Cultural convoca a todos aquellos artistas que deseen acercar su producción musical y teatral, para una evaluación y su posterior inclusión en los distintos eventos que realiza. Las bases pueden retirarse en Cerrito 618, 4º piso. De lunes a viernes hasta las 16.30. 18.00: Conferencia de Artillo Borón. "La transición havcia la democracia en América latina", Salón Rojo de la Facultad de Derecho, Av. Figueroa Alcorta y Pueyrredón. 19.30: "El lugar del saber", charla debate con Gregorio Klimovsky y Adriana Puigross. Organiza el Instituto de Estudios sobre Estado y Participación, Belgrano 2527.

 Inauguración de la exposición de los artistas plásticos Guillermo Conte y Pablo Siquier. En el Instituto de Cooperación Iberoamericana. Florida

20.00: Muestra conjunta de óleos y dibujos de Edgardo Liffschitz y Marcelo D'Andrea en La Garita Bar, Fco. Beiró y vías F.C. Urquiza.

21.00: Ficciones, juego de imaginación colectiva. Llevar una foto reciente, con un curriculum falso y un personaje para dramtizar. Babilonia, Guardia Vieja 3360.

(Por Enrique Medina) La adolescente tiene 15 años. Se llama Nur Mahmud Husein y está haciendo cola en la oficina de policía de Giza, al sur de El Cairo. Siempre es mucha la gente que concurre al lugar. Unos re-clamando por robos menores, otros por rencillas callejeras, hay infractores de tránsito, presuntos vendedores de droga, auténticos vendedores de droga, drogadictos que se arrastran por el piso, policia en mangas de ca-mias y cicagarillo en boca, ventiladores de techo que no funcionan, pañuelos casi mojados que vuelven a intentar secar el mismo rostro, muchos colores en la vesti-menta, colores en las caras, señales religiosas, comerciantes que protestan por la presencia frente a sus ne-gocios de pequeños comerciantes callejeros, estos que defienden su derecho al trabajo libre y a ganarse la vi-da decentemente y no robando, un barbudo de pelo largo y aritos lleva a los empujones a dos muchachos y los echa dentro de una oficina en la que se encierra con ellos, dos ancianas ruegan por la pérdida de un perrito, se cruza una camilla cargando un hombre herido rumbo al hospital, una radio prendida. Nadie escucha la radio prendida que pende en un rincón de la oficina de poli-cía, cuando los ingenieros y arquitectos construyeron el edificio. Seguramente pensaron que la gran sala para recibir a la gente tendría que contar con alguna distracción, algo que alivie las penas de quienes necesitan socorro. Todo bien planificado en los papeles. Buenísima la intención. Quizá, la radio, cuando la pusieron en fun-

0

N

C



LA ADOLESCENTE

cionamiento la primera vez, fue probada y los primeros empleados de esa oficina policial opinaroin sobre el volumen, alguno habrá dicho:

—Mejor no ponerla muy fuerte, para no cansar a la gente.

Y otro pudo haber contestado:

—Pero si la ponemos bajita, no escuchamos la músi-

La cuestión es que ha pasado el tiempo y la radio está a todo volumen produciendo el mismo efecto que si estuviera apagada, tal es escándalo de gritos, insultos, conversaciones y risas que dominan la oficina pública. Nur no se lamenta mucho por la situación, espera con calma, su rostro está contraido y ni se dio por enterada de que una prostituta que acaba de pasar le pidió fuego, solamente está en su mundo, muy metida en él y convencida de que su novio tiene razón cuando le dijo-pidió-suplicó que fuera a la policía para hacer lo que toda persona decente debe hacer. Nur no aceptó de entrada, casi que le molestó la especulación de su novio, pero terminó por reconocer que él tenía razón y aun cuando pudiera extraerse de la sugerencia un interés particular, este interés no era egoísta porque él, su novio adorado, también estaba pensando en ella. Antes de ir a la policía, Nur pasó por la mezquita y se encomentó a Alá rogándole su gracia para que la iluminara en la decisión. Luego, en el camino, visitó algunos negocios y se imaginó en un futuro muy cercano en el que no tuviera que considerar con nadie lo que ella quisiera comprar con su dinero. Esto la puso feliz.

dinero. Esto la puso feliz.

Le toca su turno y entra a la oficina. Transparente de espíritu y floja de cuerpo le explica al comisario que 18 meses atrás, su padre Mahmud Husein, de 49 años, invitó a un primo, empleado en una tienda del cérntico barrio de Zamalek, a a vivir en su casa hasta que encontrara domicilio, porque este primo había tenido la desgracia de que se le incendiara la casa en la que pareció su madre, su muier y sus das hiiitos.

ció su madre, su mujer y sus dos hijitos. El comisario atiende el teléfono, prende otro cigarrillo y le grita a un subordinado que entró sin golpear si acaso en la casa tiene cortinas. El subordinado cierra, golpea y abre y le dice que el chico que estaban buscando apareció violado y ahorcado en el baño de un cine; se va. El comisario larga el humo y le dice a Nur que tiene poco tiempo. Entonces Nur desbroza el relato y va al desenlace apenas acariciando el nudo d ela historia. Dice que al poco tiempo su madre Samia Esmail Abdel Salam de 35 años y el primo al que su padre habia albergado temporariamente había iniciado relaciones sexuales y una noche, ella, Nur, desvelada por los ruidos, descubrió a su amante. Y vio cuando comenzaron a descuartizar el cuerpo. Nur se desmayó en ese momento; y cuando despertó, su madre y el amante la, amenazaron con matarla a ella y a los hermanitos si contaba lo que había visto y que si tuvieron que matar a su padre era porque estaba dominado por las drogas y maltrataba a su familia, además no lo habían hecho sufrir, por lo tanto no existía culpa y que ya comenzara a dejar en lugares bien alejados las bolsas de plástico que le daban con partes del cuerpo, sin dejar huellas y sin que la vieran. Entre los tres fueron dejando los pedazos en diversos lugares de la ciudad, algunos los enterraron. Una semana después, en el barrio, la madre dijo que se sabáis aeparado del marido y que este se había ido a trabajar a Irak. Y nadie sospechó nada, pero ella, Nur, podía señalar dónde estaban los pesados enterrardos.

dos.

El comisario levanta la cabeza y casi cree que puede escuchar la música que sale de esa radio colgada. Llama a un asistente y le dice que junte hombres que tienen que ir a detener a unos asesinos. A Nur le pregunta si se siente bien, si quiere tomar algo, un café. Ella solamente pide un vaso de agua. El comisario la presiente laxa, casi tranquila, hasta diria feliz; pero no, se dice el mismo, no, es la mente podrida que uno tiene, no puede ser. Y, sin embargo, es como lo pensó: ella está feliz, su novio tenía razón, a hora tendrán dónde vivir, dónde formar una familia y tener hijos y...

CARTAS

Inundaciones

En mi carácter de profesional de la construcción y por haber visto bastante, como animal politico quiero contribuir mediante mis conocimientos y vuestra "polenta" a que no se erija otro "monumento a la corrupción" y esta vez sin un justificativo técnico (léase Yacyretá). Me refiero a las "costaneras del rio Paraná" que es aún más ridicula que el puente sobre la laguna Derá (de ninguna parte a ninguna parte) llamado a licitación, de la que fla riu testigo.

de la que fui testigo.

Da la "casualidad" de que
nunca se consiguen fondos para
lo racional y prioritario (téase
canalización del Bermejo, su
diario lo ha nombrado como los problemas de los bajos submeridionales, son sólo \$
50.000.000) pero si para lo
menos lógico o efeciente.

menos lógico o efeciente.

Las inundaciones tienen un sólo origen: "La acumulación en su curso medio e inferior de sedimentos". Y una sola solución: "El dragado del río en su curso medio e inferior".

En la seguridad de que siempre se puede conseguir una consultora trucha que avale (caso Hierros Patagónicos), le invito a que consulte con técnicos de su confianza y quedo a su disposición para ampliar y documentar estas denuncias "constructivas" y otros casos que me constan.

> Juan Diego Lerner DNI 4.515.095

AVISO AL LECTOR

Página/12 solicita a los lectores que las cartas enviadas no excedan los 15 renglones para posibilitar su publicación. De otra manera, será necesario podar el texto original, con su consiguiente perjuicio.

Auxilio



SI NO ME EQUIVOCO,
ALGUNOS DE USTEDES
ESTUVIERON HABLANDO
CON ELLA ANTES DE
ENTRAR A LA
ESCUELA...





